

## SPORT

## Szlifują formę

Udany występ piłkarek ręcznych Finepharm Carlos w turnieju w Lubinie.



str. 21

**Kto złamał prawo?** – Władze chciały się nas pozbyć,  
bo jesteśmy niewygodni – mówią odwołani radni - strona 8

Jeleniogórski **Tygodnik**

**Jelonka.com**



Nr 51-52 (62-63)

17-27 grudnia 2007 r. Rok II ISSN 1896-5164 Indeks 224065 CENA: 1,50 zł (w tym VAT 7%)

# CICHA NOC ŚWIĘTA MOC

Radosnego Bożego Narodzenia  
i jak najwięcej dobrych wiadomości  
życzy Wam Jelonka.com

Str. 9 - 14

## Połącz, by płacić mniej!

Przyjdź do Placówki Dobry Kredyt  
i zapytaj o szczegóły uzyskania kredytu  
**bez zbędnych formalności.**

NOWOŚĆ

### Kredyt gotówkowy

- nawet do 60 000 zł netto,
- na okres do 72 miesięcy,
- także bez zaświadczeń o zarobkach,
- już od dochodu 470 zł netto,
- z możliwością ubezpieczenia.



### Kredyt konsolidacyjny

Teraz nawet do 90 000 zł netto!

- jedna niższa rata, która łączy w sobie inne Twoje raty,
- z dodatkową gotówką nawet do 60 000 zł netto,
- już od dochodu 600 zł netto.

Możliwość otrzymania do kredytu  
bezpłatnie karty kredytowej VISA.  
**Czekamy na Ciebie!**

Dobry Kredyt  
58-500 Jelenia Góra, ul. 1 Maja 47  
Tel. (075) 75 24 054,  
(075) 75 23 440

Kredyty  
GE Money BankDobryKredyt  
OTWARTE CENTRUM KREDYTOWE

## POWIEDZ "CHEESE" 24 RAZY!



Pizza Hut  
SEROWA  
NOWOŚĆ  
Cheesy Bites

## Kraksa na sygnalach



Czterech rannych  
w wypadku radiowozu.  
Str. 3

Tylko teraz KREDYT na  
dowolny cel z **20% RABATEM!\***

Taką okazję masz tylko do 24 grudnia 2007 r.

DOMINET

BANK

Jelenia Góra, ul. Bankowa 8, tel. (75) 752 48 65/ -70  
Szkłarska Poręba, ul. Mała 1a, tel. (75) 717 45 56

[www.dominet.pl](http://www.dominet.pl)

0 801 112 112

koszt rozmowy i SMS-a - wg taryfy operatora



Wyślij SMS  
o treści „kredyt”  
na nr 1515  
Oddzwonimy!

grupa

FORTIS

## Kredyty Kredyty Kredyty

Kredyty GOTÓWKOWE, KONSOLIDACYJNE, HIPOTECZNE, KARTY KREDYTOWE

- Gotówkowe - do 60 000 zł,  
do 10 000zł na oświadczenie
- Konsolidacyjne - do 96 000zł, zamiast kilku,  
jedna niska rata
- Hipoteczne - z marżą już od 0,33%

- Samochodowe - auto-okazja - gotówka na  
zakup samochodu natychmiast,  
zabezpieczenie po kupnie

**NIE MA TAKIEJ  
OFERTY NA RYNKU!**

Prosto Szybko,  
bez opłat wstępnych



Karkonoskie Biuro Kapitałowe

Jelenia Góra, ul. Mickiewicza 2a, tel. 075/752-27-72; 075/642-13-53



\*Rabat dotyczy prowizji od udzielonego kredytu. Oprocentowanie nominalne kredytu wynosi 8,90%. Rzeczywista roczna stopa oprocentowania wynosi 12,25%, przy założeniach: kredyt w wysokości 2 000 PLN udzielony na 48 miesięcy.

**DZIŚ W JELONCE****Godzimy  
zwaśnionych**  
- str. 4 - 5**Rozmaitości**  
- str. 7**Szopka Jelonki**  
- str. 10-11**Zdradzieckie  
pismo**  
- str. 12-13**Wigilia po  
japońsku**  
- str. 12-13**Dziel się miłością**  
- str. 14**Chłopak z gitarą**  
- str. 19**Jelonka jutro**  
- str. 30**NA JĘZYKACH**

Drugie miejsce w II Ogólnopolskim Konkursie Skrzypcowym im. Rodziny Groblichów „wygrała” sobie Małgorzata Wasiucionek, młoda skrzypaczka, uczennica Państwowej Szkoły Muzycznej II st. w Jeleniej Górze. Sporo pracy miał Stanisław Firszt, dyrektor Muzeum Karkonoskiego. W ciągu kilku dni otworzył aż dwie wystawy. Pierwszą poświęconą rzemiosłu, a drugą - szkłom artystycznym i użytkowym. Na wernisażu był, między innymi, Roman Kwaśnicki, były wicewojewoda jeleniogórski. Poseł Marcin Zawila musi wyjątkowo często bywać w Warszawie, dlatego stał się stałym klientem Polskich Linii Lotniczych LOT.

(tejo)

**KIERMASZ Z GWIAZDKĄ**

Setki mieszkańców i turystów odwiedziło wczoraj (niedziela) Jeleniogórskie Centrum Kultury, aby podczas tradycyjnego Kiermaszu z gwiazdką kupić niebanalne ozdoby na choinkę. Rozmaite aniołki, pastuszki i inne figurki to najczęściej rękodzieło wystawiających je osób. Przedsmak świąt można było także poczuć dosłownie. Panie ubrane w ludowe stroje serwowały pyszne świąteczne ciasta, które nabiorą najlepszego aromatu po Wigili. A co na uroczystą wieszczę proponują Wam nasi dziennikarze?

Dowiedcie się na stronie 11-12.

AGA

**Szanowni Państwo**

Z okazji nadchodzących Świąt Bożego Narodzenia, życzymy, aby były one dla Państwa czasem ważnym i pełnym nadziei, spędzonym bez pośpiechu, trosk i zmartwień. Niech ten świąteczny okres będzie okazją do rodzinnych i towarzyskich spotkań i dostrzeżenia spraw ważnych dla każdego indywidualnie oraz istotnych dla miejskiej społeczności.

Przekonani jesteśmy, że Nowy 2008 Rok będzie pomyślny dla mieszkańców Jeleniej Góry. Pozwoli na realizację zamierzeń i stanie się kolejnym impulsem rozwoju. W tym sensie niech spełnią się oczekiwania i marzenia wszystkich Jeleniogórczan.

**Hubert Papaj**  
Przewodniczący Rady Miejskiej  
Jeleniej Góry

**Marek Obrębalski**  
Prezydent Miasta  
Jeleniej Góry



**Wszystko co dobre i miłe,  
szczęśliwe i radosne,  
niech będzie bliskie i trwałe  
w Święta Bożego Narodzenia,  
a zegar Nowego Roku  
niech odmierza tylko pomyślne godziny  
wszystkim Państwu życzy**

CPU ZETO  
w Jeleniej Górze



# Horror na Jana Pawła II

- Słychać było najpierw sygnały, a później potężny huk - relacjonują świadkowie wypadku, do którego doszło w sobotnie popołudnie na osiedlu Zabobrze. Pędzący na interwencję radiowóz policyjny zderzył się z oplem. Skutek: cztery osoby poważnie ranne. Dwóch funkcjonariuszy i starsze małżeństwo z opla przewieziono do szpitala. Mają obrażenia głowy, klatki piersiowej, rąk i kręgosłupa. Na szczęście ich życiu nie zagraża niebezpieczeństwo. Przyczyny kraksy ustalą biegli.

(tejo)

## Jelonka na Nowy Rok

Następne, noworoczne wydanie Tygodnika Jelonka ukaże się 28 grudnia. W nim, między innymi, przeczytacie, co czeka miasto w 2008 roku.

Zapraszamy do lektury!

## JELENIA GÓRA Dwa tygodnie na wymianę dokumentu W ogonku po dowód

Ponad 300 wniosków o nowe dowody osobiste dziennie przyjmują urzędnicy w ratuszu. Jeszcze cztery tysiące dorosłych jeleniogórzan nie złożyło wniosku. Spóźnialscy po nowym roku będą mieli spore kłopoty.

Nie tylko nie odbiorą listu, czy paczki na pocztę. Nie załatwią też w banku kredytu. A kiedy o dokument tożsamości poprosi patrol policji, za brak dowodu osobistego mogą stanąć przed sądem grodzkim. Grozi za to kara do 500 złotych lub miesiąc aresztu.

To wszystko po 1 marca, do kiedy ważne są jeszcze stare książeczki. Ale nową trzeba wyrobić już do 31 grudnia. Później wnioski nie będą przyjmowane. Urząd będzie wydawał tylko nowe blankiety. Jeszcze nie wiadomo, jak poradzą sobie mieszkańcy, którzy nie złożą na czas podania.

- Sylwestra spędzimy w urzędzie - martwi się Krystyna Chyczewska, naczelniczka wydziału

spraw obywatelskich. Urzędnicy codziennie pracują pełną parą. A kolejka - coraz większa. Nic dziwnego. Cztery tysiące osób wciąż nie złożyło wniosku. - To szacunkowa liczba z ogółu zameldowanych. Są wśród nich tacy, którzy w Jeleniej Górze nie mieszkają - przewiduje K. Chyczewska.

Na nowy dowód osobisty trzeba poczekać około trzech tygodni. - Jesteśmy zaskoczone, bo dokumenty spływają nawet wcześniej - podkreśla Krystyna Chyczewska. Najlepiej załatwić formalności przed godz. 17. Wtedy w urzędzie są najmniejsze kolejki.

(tejo)

**JELENIA GÓRA** Plac Piastowski gościł mieszkańców na przedświątecznym spotkaniu pod chmurką

## Wszyscy równi przy oplatku

Setki osób przybyły w sobotnie popołudnie do centrum uzdrowiska Cieplice, aby przed nadchodzącymi świętami podzielić się oplatkiem. Nie była to jednak typowa Wigilia, ale spotkanie ekumeniczne organizowane od kilku lat przez Stowarzyszenie Miłośników Cieplice.

W ten sposób mieszkańcy uzdrowskiej części Jeleniej Góry chcą podkreślić swoją niezależność (Cieplice były kiedyś osobnym miastem), ale jednocześnie zaznaczyć wspólnotę, jaką tworzą z pozostałymi jeleniogórzanami.

Zaproszono duchownych trzech obrządków. Wspólnie modlili się księża Józef Stec, proboszcz parafii katolickiej, duszpasterz polsko-katolicki Jan Belniak oraz ks. Bazyli Sawczuk, proboszcz parafii prawosławnej. Zabrakło tylko księdza Wiesława Sucharaba z ewangelickiej parafii Zbawiciela.

Były życzenia świąteczne od prezydenta miasta Marka Ob-



Małgorzata Turowska, wiceprezes SMC dzieli się oplatkiem z ks. Janem Belniakiem

rebałskiego i przede wszystkim gorące życzenia zgromadzonych, które niczym w piosence Czerwonych Gitar, składali wszyscy wszystkim. A do tego na rozgrzewkę gorące napitki i kruche ciasteczka, które rozdawali członkowie SMC podkreślając, że jest to spotkanie i dar dla wszystkich mieszkańców Jeleniej Góry.

(rylit)



## Wesela do archiwum

Zbigniew Dygdałowicz zachęca wszystkich mieszkańców Jeleniej Góry, aby przychodzili ze swoimi weselnymi nagraniami do pracowni dokumentacji filmowej w JCK przy ul. 1 Maja.

Planuje bowiem poszerzyć zbiory audiowizualnego archiwum o wesela jeleniogórzan. - Na naszym terenie jest wielki kulturowy tygiel. Przed laty przybyli tu ludzie z różnych regionów Polski. Przeróżne obyczaje i tradycje przejawiają się np. w obrzędach weselnych, zwłaszcza tych sprzed kilkunastu lat. Warto je wszystkie zebrać, bo stanowią doskonały materiał - wyjaśnia pan Zbigniew. - Przy okazji można od razu przegrać swój film z kasyety VHS na płytę CD lub DVD - zachęca.

W Pracowni Dokumentacji Filmowej i Audiowizualnej zgromadzono filmy dokumentalne przedstawiające najważniejsze wydarzenia w mieście od kilku dziesięcioleci. Uzupełnienie archiwów o weselne materiały wniesie nową jakość do tysięcy minut obrazu i dźwięku, które na przepastnych półkach płacówki przechowuje Zbigniew Dygdałowicz.

Za swoją działalność na polu edukacji został ostatnio uhonorowany Nagrodą Miasta Jeleniej Góry.

(AGA)

**JELENIA GÓRA** Akcja „Zostań z nami świętym Mikołajem”

## Podziękował śpiewająco

Ponad tysiąc sto najbardziej potrzebujących dzieci dostanie jutro (wtorek) świąteczne paczki. Wszystko dzięki ofiarności darczyńców. Specjalnie dla nich skomponował i wykonał piosenkę inicjator działań mł. insp. Grzegorz Rybarczyk ze straży miejskiej.

Konwój ruszy we wtorek o godz. 8.00 sprzed ratusza. Powiezie do dzieci prezenty pod choinkę. W tym roku akcja skierowana jest do uczniów szkół podstawowych, przedszkolaków, świetlic dzieci

zagrożonych środowiskowo, domów dziecka oraz szkół specjalnych.

W miniony czwartek, 3 grudnia, w hotelu Mercure podziękowano darczyńcom, którzy dostali okolicznościowe

statuetki „Dar Serca”. - Dzięki wam, na twarzach dzieci za gości uśmiech, a święta będą kojarzyły się im z najpiękniejszymi chwilami. Jesteście prawdziwymi aniołami - mówił do zgromadzonych mł. insp. Grzegorz Rybarczyk. Wzruszony zaintonował piosenkę własnej kompozycji „To był anioł”.

(AGA)



Podczas uroczystości śpiewał nie tylko G. Rybarczyk. Pastorałki wykonał chór kameralny „Concentus”

# Dramat na dachu



Podstawa prac na dachu to odpowiednie zabezpieczenie i rozważa. Na zdjęciu remont kamienicy przy pl. kard. Wyszyńskiego

**Miał tylko uszczelnić założone wcześniej rynny. Pozornie proste zadanie przyplacił życiem. Fatalne wydarzenie miało miejsce w minioną środę. To kolejny wypadek przy pracy, który jeszcze bardziej "oczernia" statystyki w tej ponurej kategorii.**

Do tragedii doszło na osiedlu przy ul. Sudeckiej przy jednym z budynków po byłej jednostce wojskowej, gdzie jedna z firm prowadziła prace remontowe. 43-

się około trzydziści centymetrów poza balkon, żeby uszczelnić założone wcześniej rynny. Niestety, w pewnym momencie wychylił się za głęboko, oparł się o niestabilną

prawdopodobnie złapał się rynny, która odpadła. To właśnie dlatego robotnik spadł na drugi balkon głową w dół. Odległość nie była duża: tylko trzy i pół metra. Gdyby spadł na plecy lub nogi, doznałby złamań, lub nawet nic by się mu nie stało. Ale upadek na głowę oznaczał śmierć.

Przyczyny okoliczności zdarzenia ustala sekcja dochodzeniowo-sledcza policji oraz Państwowa Inspekcja Pracy.

(Angela)

Pracownik wypadł z balkonu i zginął na miejscu. W tym roku jest 25 procent więcej wypadków przy pracy niż w 2006.

letni mężczyzna stracił równowagę na jednym z balkonów i spadł na balkon znajdujący się poniżej.

- Jak udało nam się wstępnie ustalić, była to już końcówka prac na tym budynku, jakie mieli wykonać pracownicy firmy - powiedział Inspektor Mirosław Kocuba z Państwowej Inspekcji Pracy w Jeleniej Górze.

Mężczyzna wykonywał prace dekarne z balkonu na trzecim piętrze budynku, następnie wychylił

barierkę, po czym stracił równowagę, spadł i zabił się.

Przed wypadnięciem z balkonu musiał się jeszcze ratować i naj-

## Nierozważa równa się śmierć

To już kolejny w ciągu ostatnich miesięcy śmiertelny wypadek przy pracy w Jeleniogórskim. W tym roku jest ich o 25 procent więcej niż w ubiegłym. W 2006 zanotowano 27 zdarzeń, a w trzech kwartałach roku 2007 - już 40. Dramatycznie wzrosła też liczba wypadków śmiertelnych z 4 w roku 2006 do 9 w roku bieżącym. Ostatnio pod kołami walca śmierci na miejscu poniósł robotnik, który wypadł z maszyny, którą sam prowadził. Nie miał uprawnień do

## JELENIA GÓRA Po zmianie rozporządzenia rządowego, drożeje wywóz nieczystości

# Brudna niespodzianka na Nowy Rok

**Jeleniogórzanie korzystający z usług Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej zapłacą od 1 stycznia 2008 52 złote za metr sześcienny wywożonych odpadków. Drożej będzie także w Simeco. Prezesi nie mają wpływu na drastyczną podwyżkę.**

Do skrzynek pocztowych klientów MPGK trafiło w minionym tygodniu pismo o niezbyt pomyslną wieścią. Drożej drastycznie wywóz i unieszkodliwienie odpadów komunalnych. Do tej pory koszt wywozu metra sześciennego kształtował się w granicach 32 złotych (około 4 PLN na osobę). Nowa cena w tym przeliczniku to 7 złotych.

- Podstawowym elementem zwiększającym koszty usługi, na które żaden z operatorów nie ma wpływu, jest, jest zmiana opłaty za umieszczenie odpadów na składowisku - argumentuje Michał Kasztelan, prezes MPGK.

Wszystko wynika z rozporządzenia Rady Ministrów, które zmieniło dotychczasową taryfę cen.

Prezes argumentuje podwyżkę także, między innymi, wzrostem

cen paliwa, części zamiennych, energii, wody, pojemników i specjalistycznego sprzętu.

Jednocześnie firma zobowiązuje się do utrzymania selektywnej zbiórki odpadków, oraz nieodpłatne składowanie zużytego sprzętu elektronicznego w punkcie przy ul. Wolności.

Podwyżki zapowiedziała także firma Simeco, konkurent MPGK, który obsługuje znaczną część Jeleniej Góry po wygraniu przetargu z dotychczasowym usługodawcą.

Simeco nie prowadzi jednak selektywnej zbiórki. Tymczasem zgodnie z uchwalonym przez radę miasta regulaminem czystości, każda firma, która trudni się zbiórką odpadów, ma dziewięć miesięcy na zapewnienie klientom możliwości selekcji śmieci.

(tejo)



MPGK zapewnia, że odpadki będą segregowane także po podwyżce

## Chrapka na Wodnika

Robert Prystrom, prezes stowarzyszenia Wspólne Miasto chce zostać członkiem rady nadzorczej Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji Wodnik. Prystrom zwrócił się w tej sprawie do prezydenta. Oficjalnie jest to kandydatura zarządu Wspólnego Miasta, ale na czele tegoż zarządu stoi sam zainteresowany. Stowarzyszenie powołało się na wcześniejsze deklaracje prezydenta Marka Obrębalskiego, który mówił, że w radach nadzorczych miejskich spółek są miejsca dla przedstawicieli Wspólnego Miasta. WM ma swoich przedstawicieli w radach nadzorczych PEC-u oraz MPGK. Miało swojego człowieka w Wodniku: prezesa Wojciecha Jastrzębskiego. Zanim został szefem spółki, był członkiem rady nadzorczej, ale stracił zaufanie WM.

## Zamiatanie w KARR

Andrzej Skowron nie jest już wiceprezesem Karkonoskiej Agencji Rozwoju Regionalnego. Został odwołany na piątkowym zebraniu rady nadzorczej KARR. A. Skowron był jednym z pionierów agencji, działał od momentu jej powstania. Jego miejsce zajął związany z Platformą Obywatelską Franciszek Dawidzionek. Na stanowisku pozostał prezes KARR Ryszard Ryk.

To pierwsza widoczna zmiana na wysokim stanowisku w naszym regionie, dokonana przez rządzącą PO po wyborach. Mówi się, że Prawo i Sprawiedliwość zawiązało koalicję w radzie miejskiej z radnymi partii Tuska.

W zamian za poparcie budżetu przygotowanego przez PO, ludzie PiS pozostaną na swoich stołkach w radach nadzorczych spółek miejskich i skarbu państwa. To Ireneusz Łojek, szef KRUS-u, a także Eugeniusz Kleśta, przewodniczący rady nadzorczej Wodnika.

(ROB)

# Zawiesz



Jerzy Łuźniak i Józef Sarzyński nie przepadają za sobą, ale chętnie podali sobie ręce i pożyczili wszystkim najlepszego

**Na co dzień nie mają dla siebie litości: drwią, szukają haków, prawie skaczą sobie do gardeł. Nie ma spotkania, żeby nie doszło między nimi do ostrej wymiany zdań. Czy zawieszają broń na czas świąt i - jak przystało w Wigilię - przemówią do siebie ludzkim głosem? Próbujemy pogodzić zwaśnionych samorządowców z naszego miasta.**

Najlepszy przykład „politycznych kogutów” to obecni i były zastępca prezydenta Jeleniej Góry: Jerzy Łuźniak i Józef Sarzyński. Sarzyński gdy rządził, był odpowiedzialny za gospodarkę komunalną, mieszkaniową, inwestycje. Teraz te zadania nadzoruje Łuźniak.

- Lodowisko było nieczynne z powodu awarii, ale można było się poszłagać na jeleniogórskich drogach. W przyrodzie panuje równowaga - nie oszczędził złośliwości obecnej władzy radny Józef Sarzyński, wyraźnie dając do zrozumienia, że służby komunalne spóźniły się z utrzymaniem dróg.

- Kontrakt na przebudowę ulic w Cieplicach i Sobieszowie został źle podpisany, stąd kłopoty z tymi inwestycjami i fuszka - odpowiadał Jerzy Łuźniak na pytania o usterki na ulicy Lubańskiej i Karkonoskiej. Tym samym wywołał przyspieszenie tętna Józefa Sarzyńskiego.

A już wymiana zdań między wyżej wymienionymi na temat czystości w mieście przebiega najlepszy kabaret. - Zarządzamy wielkie sprzątanie, niektóre śmieci zalegają od 4 lat. Nikt ich przez tyle czasu nie posprzątał - podkreślał Jerzy Łuźniak. Było to pod koniec sierpnia.

- Minął rok działania prezydenta, pieniądze na utrzymanie czystości miasto wydaje dużo więcej, a na ulicach brudno - wypomina w grudniu Józef Sarzyński.

Ale zastępcy prezydenta to nie jedyni poróżnieni samorządowcy. - Jeśli chcemy się rozwijać, nie możemy się bać podejmować odważnych decyzji - mówił do prezydenta Miłosz Sajnog, który zaproponował rewolucyjne zmiany w budżecie.

- Nie ma tak niskiej oceny - mówił pół żartem pół serio, kiedy poprosiliśmy go o podsumowanie dokonania Marka Obrębalskiego. Miłosz Sajnog ostatecznie wystawił mu jedynkę.



Cezariusz Wiklik i Krzysztof Mróz nie przepadają za sobą

# zenie broni



## Józef Sarzyński życzy Jerzemu Łuzniakowi

Zdrowia, siły, odpowiedzialności za własne czyny. No i realizacji swoich planów i zamierzeń w zakresie np. gospodarki komunalnej, bo wierzę, że one służą mieszkańcom. Życzę Panu spokoju i świąt w rodzinnej atmosferze.

## Jerzy Łuzniak życzy Józefowi Sarzyńskiemu

Więcej obiektywizmu, żeby Pan pamiętał co sam robił do tej pory. Życzę też Panu więcej skromności. A poza tym, to dużo zdrowia. No i żeby Panu w życiu prywatnym się dobrze wszystko układało.

Śmiechem też reagował na nasze pytania o rozmowy koalicyjne. - Prezydent tak widzi koalicję, że my mamy głosować to, co on nam każe - wyjaśniał.

Cierpkich słów pod adresem szefa miasta nie szczędzi także Grażyna Malczuk z SLD. - Prezydent przyjął taktykę zwleknięcia z podjęciem ważnych decyzji i myśli, że w ten sposób wszystkie sprawy rozwiążą się same - podkreśla. - Jestem przekonana, że prezydent bardzo się zmartwił, kiedy w trakcie kadencji zostałam radną - powiedziała.

Sam Marek Obrębalski nie należy do politycznych kogutów i „pieje” w odwecie niezwykle rzadko. - To sprawa radnych, jakiego języka używają - powiedział nam.

Nie darzą siebie sympatią radni Krzysztof Mróz z PiS oraz Cezary Wiklik z LiD. Delikatnie mówiąc, bo tak naprawdę, pierwszy działa na drugiego jak płachta na byka. Może dlatego, że mają zgoła odmienne charaktery? Radny Mróz chce być w centrum zainteresowania. Nie przepuści żadnej okazji, by zaistnieć publicznie. Gdyby zrobić zestawie-

nie pytań zadawanych podczas sesji, byłby niekwestionowanym liderem. Pyta każdego i o wszystko. Cezary Wiklik odwrotnie, jeśli już mówi, to zwięźle i prawie nigdy nie odbiega od tematu.

Obaj mają tym większego pecha, że muszą współpracować w komisji kultury, której przewodniczącym jest właśnie radny Wiklik.

Czy w przedświątecznym okresie zwaśnieni politycy przemówią do siebie ludzkim głosem? - Ależ oczywiście - chętnie przystali Jerzy Łuzniak i Józef Sarzyński, kiedy poprosiliśmy ich o podanie sobie ręki.

- To nieprawda, że się kłócimy, po prostu mamy odmienne zdania na różne tematy - mówił obecny zastępca prezydenta, wtórował mu Józef Sarzyński.

- Trzeba mieć dystans do polityki, inaczej można zwariować - mówi Miłosz Sajnog. I podkreśla, że osobiście nic do Marka Obrębalskiego nie ma.

- Na tym polega moja praca. Doradzałem ludziom z każdej partii, i z PiS i z SLD i z PO - wymienia.

- Zawsze podaję prezydentowi rękę, nawet jeśli chcę go skrytykować - podkreśla Grażyna Malczuk.

- To kwestia dobrego wychowania - mówi Krzysztof Mróz, choć propozycja pogodzenia się z Cezarym Wiklikiem wywołała na jego twarzy spontaniczny uśmiech. Po chwili przystał na warunki. Podobnie radny Wiklik. - Nie ma się co godzić. Przecież ja się nie kłócę i na nikogo nie jestem obrażony - powiedział. - Na radnego Mroza też.

Sklóceni politycy zawiesili broń i przemówili do siebie ludzkim głosem. Pewnie nie na długo. Ale przynajmniej na święta będzie w mieście trochę spokoju.

## Robert Zapora

## Grażyna Malczuk życzy Markowi Obrębalskiemu

Spokoju, samotności i odpoczynku po roku pracy i nauki. Żeby Pan nabrał dystansu do wielu spraw, pokochał ludzi bez względu na poglądy polityczne. I żeby się Pan nie obrażał na tych, którzy mają odmienne poglądy od Pana.

## Marek Obrębalski życzy Miłoszowi Sajnogowi i Grażynie Malczuk

Życzę Państwu nadal takiego zdecydowania w działaniu, zainteresowania sprawami miasta. To prawo każdego radnego, by przedstawiać kwestie budzące wątpliwości. Szanuję to. A na święta? Spokoju, radości i zdrowia.



## Miłosz Sajnog życzy Markowi Obrębalskiemu

Sukcesów, i żeby nabrał Pan trochę dystansu do pełnionej funkcji. Poza tym, dużo zdrowia. Życzę Panu także wszystkiego najlepszego w życiu osobistym, żeby się Panu dobrze powodziło.

## JELENIA GÓRA Urzędnicy zbadają, czyje auta zniszczyły drogę Po remoncie tor przeszkód

Choć prace przy budowie nawierzchni w rejonie ulic Krośnieńskiej, Wróblewskiego, Podgórzynskiej zakończyły się w lipcu, mieszkańcy pobliskich osiedli do dziś narzekają na dziury pozostawione przez ciężki sprzęt.

Roboty były także związane z pracami przy infrastrukturze wodno-kanalizacyjnej. Teraz najtrudniej przejść ulicą Nad Stawami, która łączy kościół przy ul. PCK i cmentarzem komunalnym (ul. Krośnieńska), a także zapewni dojazd do ul. Smaragdowej. Wcześniej o stan nieutwardzonej nawierzchni dbali sami mieszkańcy tej ulicy.

- Częsty ruch samochodów ciężarowych i koparek podczas prac inwestycyjnych spowodował jej dewastację - wytykają mieszkańcy. Powód: ul. Nad Stawami była główną drogą zapewniającą przejazd ul. Krośnieńską (gdzie znajdowała się baza sprzętu) z ul. Wróblewskiego (gdzie wykonywane były prace inwestycyjne).

Kiedy latem sprawę opisywaliśmy, Jolanta Piasecka-Nowak z Funduszu Spójności ISPA zapewniała, że po zakończeniu robót droga zostanie doprowadzona do stanu poprzedniego, a wykonawca ma obowiązek naprawić nawierzchnię, która została zniszczona w czasie prac inwestycyjnych.

Po zakończeniu prac i kontroli terenu stwierdziła jednak, że to nie sprzęt drogowy wyrządził szkody. - Drogę zniszczyły pojazdy należące do mieszkańców. Tak J. Piasecka-Nowak zapewniła na piśmie Czesława Wandzela, dyrektora Miejskiego Zarządu Dróg i Mostów.

Mieszkańcy nie kryją oburzenia: - To niemożliwe. Przecież dobrze widzieliśmy, jak codziennie przejeżdżały tędy ciężarówki i spychacze. Nie wierzę, żeby same samochody osobowe tak zniszczyły drogę - zaznacza pani Małgorzata, mieszkanka osiedla.

Przejście ul. Nad Stawami jest dla niej i jej sąsiadów jak tor przeszkód. - Tam nawet nie ma sposobu na ominięcie błota, chyba, że ktoś zechce się przedzierać przez gęste krzaki. Gdy już wyjdziemy na drogę ul. PCK wstyd pokazać ludziom buty. Może mamy zakładać kalosze, a w reklamówkę brać czyste obuwie? - pytają zirytowani mieszkańcy.

- Jeśli nie udowodni się, że drogą jeździły pojazdy firmy pracującej przy budowie infrastruktury wodno-kanalizacyjnej, droga zostanie odnowiona dopiero na

wiosnę ze środków budżetowych. Teraz takie prace ze względu na pogodę i brak środków finansowych są niemożliwe - wyjaśnia Czesław Wandzel, dyrektor MZDiM (na zdjęciu).

Dodaje, że zdaje sobie sprawę, że ul. Nad Stawami jest znaczącym skrótem dla okolicznych mieszkańców, dlatego prezydent podjął już decyzję, aby na wiosnę ją odbudować. - Zostanie wyrównana i wyspana tłuczniami. Prawdopodobnie postawimy też znak ograniczający ruch pojazdów do 2,5 tony, aby droga nie była dalej niszczona - zapowiada szef drogowców.

(AGA)



Na naszym zdjęciu zrobionym podczas remontu pobliskich dróg wyraźnie widać, że jeździł tam ciężki sprzęt. - Nie jeździmy do pracy koparkami... - zapewniają ciepłiczanie

Fot. Agnieszka Gierus

## Sukces z m@łpą i myszką



Informatyczni wicemistrzowie z Szymonem Dadaczyńskim

Fot. Organizator

Uczniowie jeleniogórskich szkół zajęli drugie miejsce w XII Mistrzostwach Polski Młodzieży Szkolnej w Informatyce w Skierniewicach. Radość większa, bo zadania łatwe nie były.

W tym roku w informatycznych mistrzostwach udział wzięło 82 uczniów. Region dolnośląski reprezentowali: Maja Kaczmarek i Wiktor Adamski ze Szkoły Podstawowej nr 11 w Jeleniej Górze,

Krzysztof Żelaśkiewicz i Kamil Prusakowski z jeleniogórskiego Gimnazjum przy Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 1 oraz Grzegorz Sobieraj i Michał Flendrich z Liceum Ogólnokształcącego w Legnicy. Cała drużyna, wyłoniona po wcześniejszych międzyszkolnych eliminacjach, wywalczyła sobie tytuł wicemistrza Polski.

- Bardzo mnie cieszy tak dobry wynik - mówi Robert Kaczmarek,

jeden z opiekunów uczniów z Jeleniej Góry. - Poziom wszystkich zawodników był bardzo wysoki i wyrównany. W poszczególnych konkurencjach różnice punktowe niejednokrotnie wahały się na poziomie 0,5 punktu - dodał.

Z ramienia Dolnośląskiego Okręgu LOK opiekunem był Szymon Dadaczyński.

(Angela)

**JELENIA GÓRA** Rozpoczął się sezon na sztuczne ognie i race świetlne

# Już strzelają

– Młody chłopak rzucił mi petardę pod nogi, omal zawału nie dostałam, jak wybuchła – mówi Krystyna Lewińska, która zadzwoniła do naszej redakcji. – Chuligani z materiałami wybuchowymi będą karani – zapowiada policja.

– To było na ul. Noskowskiego – opowiada nasza Czytelniczka. – Szłam do domu z zakupami. Przebiegło obok mnie dwóch młodych chłopaków. Śmiali się i patrzyli na mnie. Nie wiedziałam o co chodzi, potem rozległ się huk.

Przedświąteczna sprzedaż fajerwerków rozpoczęła się w ubiegłym tygodniu. I w mieście natychmiast pojawiły się grupy dzieci, które rzucają ludziom petardy pod nogi. – Wrzucali je do klatki schodowej kamienicy i uciekali – mówi pani Helena z ulicy Okrzei. – Hałas był tak duży, że aż drzwi od mieszkań się trzęsły. Ludzie wyszli na korytarz, żeby zobaczyć co się stało. Ale dzieciaków już tam nie było.

Co gorsza, materiały wybuchowe rzucają pod nogi także dorośli, czego świadkiem był nasz dziennikarz. W czwartek ponad 30-letni mężczyzna odpalał petardy na ul. 1 Maja – głównym deptaku w mieście. Bawił się przy tym jak dziecko.

– Takie działanie jest bardzo niebezpieczne – przestrzega nadkomisarz Edyta Bagrowska, oficer prasowy Komendy Miejskiej Policji w Jeleniej Górze. – Starsze osoby, które mają problemy z

sercem, mogą dostać zawału. A sprawcy często nie zdają sobie z tego sprawy. Dla nich to dobra zabawa. Do czasu, aż komuś nie stanie się krzywda.

Wybuchów bardziej od ludzi, boją się zwierzęta. Dlatego nie powinno się organizować wystrzałów np. podczas spaceru z psem.

Policja zapowiada, że będzie ścigać amatorów głupich żartów. – Nasze patrole już zwracają szczególną uwagę na grupy dzieci i młodzieży. Jeśli okaże się, że odpalają petardy w miejscach niedozwolonych, natychmiast zostaną zatrzymani – mówi Edyta Bagrowska. I przypomina, że nieostrożne obchodzenie się z materiałami pirotechnicznymi grozi karą od 6 miesięcy do 8 lat więzienia. W przypadku nieletnich, kary są niższe. Najczęściej jest to grzywna w wysokości kilkuset złotych.

Policjanci zapowiadają także kontrole sklepów, które sprzedają fajerwerki. – Sprawdzimy, czy handlujący mają koncesje i odpowiednie zezwolenia – mówi Edyta Bagrowska.

Na szczęście, nie wszystkim młodym ludziom frajdę sprawia podrzucanie innym odpalonych petard.



Marek już zaopatrzył się w fajerwerki na sylwestra. Obiecuje, że odpali je w bezpiecznym miejscu

– Owszem lubię fajerwerki. Ale odpalam je zawsze bezpiecznie – mówi Marek, licealista, który już zrobił zaopatrzenie na sylwestra. – Razem z kolegami wychodzimy na wały w Cieplicach. Tam nikogo nie ma, można strzelać. Za to pięknie widać fajerwerki z całego miasta.

– Mam już ognie rzymskie, zamierzam dokupić jeszcze kolorowe gwiazdki – pochwalił się Maciek, gimnazjalista z Jeleniej Góry. Jak mówi, kiedyś poparzył sobie rękę i wyładował w szpitalu. – Od tego czasu bardzo uważam przy odpalaniu fajerwerków – powiedział.

(ROB)

## Na razie czyste konto

– W tym roku na szczęście jeszcze nie mieliśmy przypadku poparzenia materiałami pirotechnicznymi – mówi Jolanta Perkowska z oddziału ratunkowego jeleniogórskiego szpitala. Ale takie zdarzenia nasilają się w Wigilię oraz przed sylwestrem.

Co roku jest od kilku do nawet kilkudziesięciu rannych w wyniku nieprawidłowego obchodzenia się z fajerwerkami.

## JELENIA GÓRA Leczenie i nauczanie na terenie Kolegium Karkonoskiego

# Zimno, które leczy

**Coraz więcej pacjentów, którzy chcą skorzystać ze zbawiennego wpływu bardzo niskich temperatur zgłasza się do Przychodni Osteocyt, gdzie funkcjonuje jedyna kriokomora w Jeleniej Górze i okolicach.**

Kriokomora to wielka zamrażarka w której pacjenci panuje temperatura do -160 stopni Celsjusza. Wydawałoby się, że nikt takiej temperatury nie wytrzyma, ale jak powiedziała jedna z pacjentek, chora na kregosłup, po 10 wizytach w kriokomorze poczuła wielką ulgę.

– To efekt działania niskich temperatur na ludzki organizm – wyjaśnia dyrektor d/s medycznych Centrum Osteocyt, Bohdan Łasisz. – One powodują reakcję hormonalną której efektem jest zniesienie bólu nawet do 4 godzin. W tym czasie możliwa jest intensywna rehabilitacja, nie do zastosowania u ludzi cierpiących na przewlekłe i silne bóle.

Podczas pobytu w kriokomorze w organizmie człowieka wydzielają się też endorfina, znana jako hormon

szczęścia. Jej obecność znacznie poprawia efekt leczniczy zmrzania ciała. Pobyt w kriokomorze trwa zaledwie kilka minut, i jak mówią pacjenci, po zabiegu zimna prawie nie czuć.

– Zimnem leczy się głównie choroby układu ruchu, takie jak reumatoidalne zapalenie stawów, zeszytniające zapalenie kregostupa i wiele innych – wyjaśnia Bohdan Łasisz. – Ale leczy się też stwardnienie rozsiane. Zimno zwalnia postępowanie zmian zwyrodnieniowych. Leczy też choroby układu nerwowego, takie jak depresja.

Ale z kriokomory korzystają też ludzie zdrowi. Regularnie bywają w niej zawodniczki akademickiego klubu koszykarki AZS Kolegium Karkonoskie. Zimno przyspiesza odnowę biologiczną, leczy kontuzje i pomaga w poprawie kondycji. Jest to element współpracy Osteocytu z jeleniogórską uczelnią, gdyż mieści się tam jednocześnie ośrodek dydaktyczno-ba-

**JELENIA GÓRA** Wspólnie przygotowawali się do świąt

## Uczą się rozumieć innych

Sluchacze Uniwesytetu Dziecięcego razem z niepełnosprawnymi wykonywali ozdoby świąteczne.

– Cieszę się, że przyjechali do nas goście. Dużo nam pomagają, robimy razem gwiazdki i łańcuchy – mówi Karolina, uczennica Zespołu Szkół i Placówek Specjalnych w Jeleniej Górze. Ozdoby te trafią na choinkę, która stanie w placówce.

Dyrektor szkoły Małgorzata Łasek-Dowiat uważa, że takie zajęcia to znakomita integracja. – Dzieci bardzo dobrze się rozumieją, pomagają sobie. Dużo uczą się od siebie – mówi. Przed ćwiczeniami pani dyrektor przeprowadziła wykład dla uczniów Uniwesytetu Dziecięcego na temat niepełnosprawnych.

– Mamy na podwórku niepełnosprawną koleżankę – mówi gimnazjalistka Martyna i Natałka, które przyjechały na zajęcia. – Odwiedzamy ją raz w tygodniu.

Dziewczyny bardzo polubiły się z uczniami placówki. Jak znalazły wspólny język? – Wystarczy być sobą, niczego nie udawać. No i dużo się uśmiechać – radzą.

Uniwesytet Dziecięcy powstał w Kowarach, przy współpracy z Kolegium Karkonoskim. Zrzesza on młodzież ze szkół podstawowych oraz gimnazjum z miasta nad Jedlicą. Uczniowie jeżdżą na wykłady do wyższych uczelni, odbywają też, jak dzisiaj, ćwiczenia. Dzieci mają indeksy i po każdych zajęciach otrzymują – tak jak studenci – wpis.

– Pierwsi założyliśmy w Polsce taki uniwersytet – mówi Alicja Tyrawa, dyrektor Szkoły Podstawowej nr 1 w Kowarach. Jak twierdzi, zainteresowanie w regionie jest olbrzymie. – Współpracujemy już z gimnazjum przy Zespole Szkół Rzemiosł Artystycznych. Zgłaszają się kolejne szkoły, ale mamy ograniczone możliwości organizacyjne. Dlatego niewykorzystane, że wkrótce w Jeleniej Górze powstanie podobny uniwersytet dla dzieci – powiedziała pani dyrektor.

(ROB)



Dzieci rozumiały się doskonale

**JELENIA GÓRA** Lepsza jazda po Zabobrze III

## Odebrane po poprawkach

Zakończyły się remonty ulic Noskowskiego i Kiepur. Robotników wciąż jeszcze możemy spotkać na ul. Jana Pawła II.

– Wyremontowane ulice Kiepur i Noskowskiego odebrano oficjalnie 17 listopada, z drobnymi poprawkami, dotyczącymi przede wszystkim pasów zieleni – poinformował Czesław Wandzel, dyrektor Miejskiego Zarządu Dróg i Mostów w Jeleniej Górze, odpowiadając na pytania radnych.

– Inwestycje te muszą jeszcze przejść kilka kontroli, m.in. z urzędu marszałkowskiego – powiedział.

(ROB)



Remont ulicy Kiepur trwał prawie rok, ale wreszcie się zakończył

## Podwyżki przed świętami

Od kiedy mieszkańcy Jeleniej Góry będą płacić więcej za wodę? Przekonamy się już w najbliższy wtorek, na sesji rady miejskiej.

Radni zajmą się tematem podwyżek. Nowe taryfy, zaproponowane przez spółkę „Wodnik”, zakładają wzrost z 3,09 złotych za metr sześcienny wody do 3,80 złotych (ceny brutto). Proponuje się jednak dopłaty 40 groszy do każdego metra sześciennego, z budżetu miasta. Wówczas mieszkańcy za wodę zapłaciliby 3,40 złotych.

Analogicznie podrożeją ścieki. Aktualna cena to 3,09 złotych za metr sześcienny, po zmianach będzie to 3,91 złotych, a proponowane dopłaty to 20 groszy na każdy metr sześcienny.

Chodzi oczywiście o stawki dla gospodarstw domowych.

Radni mogą odrzucić propozycję podwyżek, ale w praktyce nikt nie da. Według prawa, i tak wejdą one w życie po 70 dniach od chwili złożenia wniosku (czyli 28 stycznia).

W tej sytuacji jedyne, co mogą rajcy zrobić dla mieszkańców, to podjąć uchwałę o dopłatach. Według wyliczeń, dopłaty będą kosztowały miasto 1,6 mln złotych rocznie.

(ROB)



Pacjenci zaraz po wyjściu z kriokomory, w której panuje temperatura -116 stopni Celsjusza

**FELIETON JANKOWSKI W JELONCE****Trudna sztuka obdarowywania**

Tuż po ubiegłorocznym Bożym Narodzeniu odwiedziłem młodego znajomego. Zastałem go przycupniętego na podłodze z wściekłą miną. Naprzeciw siedziała trzyletnia wówczas jego córka z naburmuszonym na granicy płaczu wyrazem buzi. Między nimi jeździła w kółko elektryczna kolejka.

- Taka fajna kolejka, a ona nie chce się bawić - wykrzyknął mój młody znajomy i popatrzył na dziecko z wyrzutem. Dziewczynka rozplakała się.

Kiedy już ją uspokoił, przeszliśmy do drugiego pokoju, a tam mój znajomy, z nieskrywaną goryczą opowiedział, jak to sprawił dziecku pod choinkę rzeczoną kolejkę, a córka zamiast wpaść w zachwyt rzuciła tylko okiem na prezent i zajęła się lalką za kilka złotych, dorzucając do głównego prezentu.

Zapytałem znajomego, dlaczego kupił był trzyletniej dziewczynce akurat kolejkę. Odpowiedział opowieścią o tym, jak w dzieciństwie pałał wielkim pragnieniem posiadania elektrycznej kolejki. Pragnienia tego nigdy nie zaspokoili, rodzice nie kupili mu nawet wagonika, czy to z ubóstwa, czy to z braku zrozumienia dziecięcej siły pożądania. Nie chcąc, by jego dziecko tak cierpiało, wyjaśniał, sprawił dziewczynce kolejkę.

Kiedy przez kilka kolejnych dni dziewczynka kolejkę ignorowała, postanowił pokazać jej uroki prezentu. Zawołał dziecko, zmontował tory, uruchomił pociąg i czekał na zachwyt. Dobrze wychowana dziewczynka popatrzyła i chciała sobie pójść, wtedy kazał jej usiąść i bawić się, a sam przycupnął obok pijąc, żeby się bawiła. W takiej właśnie sytuacji ich zastałem.

Kiedy wychodziłem, kolejka wciąż jeździła w kółko, a dziewczynka piastowała misia odwróconą od niej plecami.

Pewien mój krewniak - niech imię jego skryje tajemnica - od lat nieodmiennie obdarowuje mnie w Boże Narodzenie fabrycznie zapakowanym zestawem mę-

skich kosmetyków, zawierającym flakon płynu po goleniu. Wie, że się nie gołę - bo widać to po mnie gołym okiem - ale uszczęśliwia mnie corocznie właśnie takim prezentem.

Człowiek ze mnie dorosły, więc nie dąsam się jak trzyletnia córka znajomego, odpakowuję, wacham płyn, chwalam wone wydobywające się z flakonu i odstawiam. Ale czuję zawsze dziwną ochotę wylania zawartości na głowę ofiarodawcy. I nie pociesza mnie nawet to, że zgromadziłem kilka litrów kosmetyku, bo żadnego zastosowania znaleźć dlań nie potrafię, choć się staram. Nawet jako podpałka do węgla drzewnego na grillu mikstura się nie sprawdza. Wprawdzie polany nią i podpalony węgiel świetnie się rozżarza, ale zostaje w nim silna woń rodem z ratury i przechodzi na to, co się akurat piecze.

Sztuka dobierania prezentów nie jest, jak się okazuje, łatwa. Sukces kryje się w kompromisie między nadmiernym zaangażowaniem, które sprawia, że prezentodawca starannie wybiera to, co jemu, a nie obdarowanemu sprawiłoby przyjemność a kupieniem pośpiechu czegokolwiek, byle odwalić obowiązek. Znajomy od kolejki popadł był w pierwszą skrajność, kuzyn systematycznie uszczęśliwiał mnie płynem po goleniu regularnie wpada w drugą. Efekt uzyskują podobny.

Nawet wybór świątecznych pocztówek nie jest sprawą prostą. Zwykle nabywcy gorączkowo przerzucają kolorowe kartoniki, dobierając je tak, żeby wszystkie były ładne, ale każda inna. A przecież roztropnie byłoby wybrać jedną kartkę, najpiękniejszą, i kupić dziesięć czy dwadzieścia takich samych, bo i tak zostaną wysłane do różnych ludzi.

Kiedy jednak komuś wyznaje, że od lat tak robię, zwykle widzę zgorzenie w oczach rozmówcy. Z czego wniosek, że i nadmierna roztropność jest w tej dziedzinie szkodliwa.

**Wojciech Jankowski**

**PLOTKI I FAKTY****Duchy przeszłości**

... zostały wykurzone z pomieszczeń dawnej Dessy przy placu Ratuszowym. Od jesieni działa tam miły antykwariat oraz sympatyczna galeria, w której można pooglądać i nabyć obrazki z Jeleniej Góry i okolic. A przeszłość tego miejsca osnuta jest mrokiem tajemnic. W tym miejscu przed 1945 rokiem działało kilka sklepów. W polskiej epoce przez wiele lat funkcjonowała Dessa, która - ostatnio - była raczej zamknięta niż otwarta. Teraz te czasy już przeszłość. Czy jej widziadła odczarowano? Podobno tak, choć Ivo Laborewicz, jeleniogórski autorytet w tym względzie, nie potrafił jasno na to pytanie odpowiedzieć.

**Choinkowa dysproporcja**

... widoczna jest okiem nieuzbrojonym (by uniknąć wieloznacznego epitetu „gołym”) między drzewkami bożonarodzeniowymi w śródmieściu Jeleniej Góry. Otóż choinka przy ratuszu jest piękna, dostojna i bogato zdobiona. Za to świeczek przy kościele garnizonowym wygląda dość rachitycznie, ma mniej bombek i światełek jakby słabiej świecą. Nikt nie potrafi racjonalnie tej różnicy wytłumaczyć. Mówi się, że to wpływ Prawa i Sprawiedliwości, który oddziałuje na dość niespodziewane sfery życia. Tak oto nawet względem świątecznych świeczek - sprawiedliwie nie znaczy: równo.

(anzol)

**Uwaga!**

Wszelkie podobieństwo osób i faktów do zdarzeń, które mają miejsce w rzeczywistości, jest na tej kolumnie zupełnie przypadkowe. Dlatego prosimy Czytelników o potraktowanie tych wiadomości zupełnie na poważnie lub z dużym przymrużeniem oka.

**Redakcja**

**Migawką i piórem Jelonki.com**

Hubert Papaj, przewodniczący rady miejskiej, i Piotr Miedziński, radny Platformy Obywatelskiej.

**AGA&anzol**

**OKIEM NACZELNEGO Kiedy tradycji stanie się zadość, wszyscy wrócą do codzienności****Koncert życzeń wigilijnych**

Wiercie albo nie wiercie, ale nie jest łatwo napisać felieton świąteczny. Tu by się chciało komuś przywalić prawym prostym lub lewym sierpowym, byle cełnym trafieniem atramentem. Tymczasem blask Bożego Narodzenia nakazuje przelamanie się opłatkiem w pojednawczym tonie. Z każdym. Więc i felietonista stąpi pióro... Nie tylko zresztą on narzędzie swojej pracy uczyni mniej kłopotliwym.

Naśladowując felietonistę policjant, przed wypisaniem mandatu w kwocie 500 złotych, pojedna się po chrześcijańsku z kierowcą, który właśnie wyprzedzał na podwójnej

ciąglej na czerwonym świetle przed przejściem dla pieszych. A i piesi, których mało nie zabił, podejść entuzjastycznie do niedoszłego sprawcy z opłatkiem w tle i kolędą na ustach.

Strażnik miejski chyżo pobieży uściskać niedogolonego wielbiciela tanich winiek w uroczy wigilijny wieczór na skwerku przy ks. Piotra Skargi z szemrzącym Pijawnikiem w tle. A chóre pijaczków, dajmy na to, z Zaulka, zaintonuje „Cicha noc”.

Marek Obrębalski, głowa stolicy Karkonoszy, zaprosi na dywanik wszystkich zwolnionych urzęd-

ników z Bartoszem Lipińskim na czele - i ugodowo, przy choince, zaproponuje im kilka godzin prac społecznych, aby udowodnili, że naprawdę zwolnili ich niesłusznie. Zaprosi także szwagierkę, aby tej ceremonii nadawała większej wagi swoją obecnością.

Później każdy jeleniogórzanin, bez względu na polityczne przekonania, wymieni uścisk prawicy z prezydentem Jeleniej Góry, jego zastępcami, Jerzym Łuźniakiem oraz Zbigniewem Szereniukiem, a także z radnymi od lewa do prawa. Ci z kolei pobratają się z szefem Wspólnego Miasta Robertem Prystromem oraz - vice versa - z wyborcami, którym naobiecowali, że na choince wyrosną daktyle i jakoś nic z tego nie wyszło.

Tradycja świąteczna wymaga nie tylko pojednania, lecz także

spełniania dobrych uczynków. I tak siejący grozę przy skwerku nieopodal kościółka prawosławnego Wilku, wytrzeźwieje i kornie zacznie na klęczkach raczkować dookoła cerkiewki przepaszając za swoje grzechy i zaniedbania. A jego mili koledzy, również na klęczkach, z kwiatem młodzieży strój roboczy i roztopiwszy pierwej wiaderko asfaltu, zaczną łątać dziury na ulicy Lubańskiej. Marek Woźniak, szef Miejskiego Zakładu Komunikacyjnego we własnej postaci założy

krawat jednego z kierowców, zasiądzie za kierownicą używanego MAN-a i pokaże próbkę swoich umiejętności punktualnej i kulturalnej jazdy.

Wojtek Klemm, guru artystyczne Teatru Jeleniogórskiego - jako zadośćuczynienie widzom niezadowolonym z premiery „Kłatwy” - wygłosi Wielką Improwizację, a najbardziej wytrzymałym teatromanom podaruje dożywotnią wejściówkę na Testosteron.

Sędzia Andrzej Wieja przeprosi każdego oskarżonego - w imieniu sądu, że go skazał, a oskarżyciel, - że oskarża. Adam D., więzień, który domaga się odszkodowania za ciasnotę w celi, dostanie w prezencie od Zdzisława Ziomka noc w apartamencie hotelu Mercure - oczywiście jak wyjdzie na wolność.

No i trzeci element bożonarodzeniowej tradycji: postanowienia. Felietonista postanowi, że już nikomu nie przykopy, prezydent Obrębalski - że rzuci w kącie strategię, a zastępca przewodniczącego rady miejskiej Józef Sarzyński - palenie. Radny Krzysztof Mróz postanowi, że będzie się gryzł w język, a rajczyni Grażyna Malczuk - przestanie wyznawać ideę przysławia „przyganiał kocioł garnkowi”.

Dla wszystkich, szczęśliwie lub nieszczęśliwie, tradycja ma to do siebie, że się ją spełnia lub daje jej się zadość. A po wykonaniu tego obowiązku można wrócić do codzienności. Więc bądźmy wierni tradycji, zwłaszcza bożonarodzeniowej. Pobożne życzenie, że może rzeczywiście przynajmniej część z tego zestawu się spełni.

**Konrad Przedzięk**

Fot. MAR

# Raki wróciły w Izery



Do niedawna opowieści o łapaniu raków w strumykach i małych rzeczkach na Dolnym Śląsku traktowane były z przymrozeniem oka. Biologzy wiedzą, że rak jest wyjątkowo uczulony na zanieczyszczenie wody i żyje jedynie w czystym środowisku. A nasze potoki słyną z tego, że daleko im do czystości. - Tym

większym zdziwieniem było dla mnie, gdy w strumyku płynącym obok mojego domu, podczas czyszczenia koryta, znalazłem małego raka - mówi Jacek Jaśko, mieszkaniec Kopańca w gminie Stara Kamienica. - To niechybny znak, że natura daje sobie radę, pod warunkiem że damy jej taką szansę. Do strumienia płynącego

przez wieś ludzie przestają wypuszczać nieczystości a z pól nie spływają wody zanieczyszczone sztucznymi nawozami i środkami ochrony. Rak powrócił do wody i jest nadzieją, że weźmie udział w pomnażaniu populacji w izerskich strumieniach.

Mar

## Wyróżnienie dla pastora

Ksiądz Edwin Pech z Parafii Ewangelicko - Augsburdzkiej „Wang” w Karpaczu został jednym z 12 laureatów nagrody im. św. Brata Alberta - Adama Chmielowskiego za rok 2007. Pastora doceniono za „wybitne osiągnięcia w dziedzinie zbliżenia ekumenicznego”. Laur przyznał komitet nagrody. Wyróżnienia te przyznawane są od 32 lat za promowanie wartości chrześcijańskich, głęboko humanistycznych w kulturze, sztuce i życiu społecznym.

## Gra na zwłokę

Nie będzie na razie podwyżek cen wody i ścieków w Szklarskiej Porębie. Burmistrz Arkadiusz Wichniak zakwestionował wyliczenia przedstawione przez Karkonoski System Wodociągów i Kanalizacji, który zaproponował nowe taryfy opłat. Szefa poparła rada miejska. Jednak, jak mówią władze, podwyżek nie da się uniknąć.

Mar

## PIECHOWICE Nagrody dla najlepszych

# Klient nasz pan

Ponad osiemdziesiąt osób z kilkunastu krajów z Europy spotkało się w miniony piątek w firmie Polcolorit w Piechowicach.

- Okazją były nie tylko zbliżające się święta, ale też podsumowanie mijającego roku - wyjaśnia dyrektor sprzedaży Ireneusz Wolf. - Przez cały dzień odbywały się szkolenia, prezentacje nowych wyrobów. Natomiast wieczorem uhonorowaliśmy naszych klientów podczas przyjęcia.

Dyplomy i wyróżnienia wręczono w następujących kategoriach - nowi współpracownicy, największa sprzedaż, najwięk-

szy wzrost sprzedaży, rzetelne realizowanie zobowiązań. Jak podkreślali wyróżnieni, dobre wyniki były możliwe tylko dlatego, że firma oferuje dobry jakościowo i estetycznie towar.

- Cieszę się, że nasza współpraca przynosi tak dobre efekty, myślę że nadchodzący rok przyniesie nam i wam wzrost obrotów - komplementował zebranych Wiktor Marconi, szef grupy kapitałowej Polcolorit Ceramika Marconi.

Mar



Wiktor Marconi wręcza wyróżnienie przedstawicielowi firmy w Kazachstanie

**JANOWICE WIELKIE** - Władze chciały się nas pozbyć, bo jesteśmy niewygodni - mówią odwołani radni

# Kto złamał prawo?

**Pięciu radnych Janowic Wielkich straciło mandaty za to, że spóźnili się ze złożeniem oświadczenia majątkowego. Odwołali się do sądu, żądając przywrócenia miejsca w radzie, a ten przyznał im rację! Tymczasem na ich miejsce zaprzysiężono już nowych radnych. Czy w Janowicach dojdzie do paraliżu we władzy?**

Zaczął się od ubiegłorocznych zmian w ordynacji wyborczej, która za spóźnienie się ze złożeniem oświadczenia majątkowego przewiduje utratę mandatu. Wcześniej za spóźnienie groziło jedynie wstrzymanie wypłaty diety. W całym kraju na nowy zapis „złapały się” setki radnych, wójtów, burmistrzów, prezydentów. W tym pani prezydent Warszawy.

Trzy miesiące później Trybunał Konstytucyjny uznał, że sankcje za zbyt późne złożenie oświadczenia zapisane w Ordynacji Wyborczej są zbyt surowe i nie powinny być stosowane.

Ale wiele gmin odwołało już swoich radnych - spóźnialskich.

Dotyczy to także Janowic Wielkich, gdzie z oświadczeniem spóźniło się aż 5 osób.

13 maja odbyły się tam wybory uzupełniające i do rady wybrano nowych radnych. Z pięciu spóźnialskich ponownie mandat uzyskali Szymon Młodziński, Sławomir Orłowski i Jan Osekowski. Do rady nie dostali się natomiast Bożena Dyduch z Komarna i Ryszard Sobolewski z Radomierza.

## Do sądu po sprawiedliwość

Odwołani zgodnie zaskarżyli w Wojewódzkim Sądzie Administracyjnym we Wrocławiu stosowną uchwałę rady gminy. Domagali się jej unieważnienia z powodu uchybień formalnych przy jej uchwaleniu. Powoływali się też na wspomniany wyrok Trybunału Konstytucyjnego. Sąd we wrześniu przyznał im rację. Zdecydował, że radni nie zostali odwołani skutecznie, gdyż żaden z odwoływanych nie został o sesji powiadomiony ani nie otrzymał w odpowiednim czasie materiałów przygotowanych na sesję. To zdaniem sądu, naruszenie statutu gminy.

Z tego wynika, że odwołani nigdy nie przestali być radnymi. Problem w tym, że rada nie może liczyć więcej jak 15 osób, a na to się zanosi.

## Gmina kontratakuje

- Dziwi mnie ten wyrok, gdyż wcześniej uchwała o odwołaniu radnych została zaakceptowana przez nadzór prawny wojewody, który szybko wyłapuje takie nieprawidłowości - tłumaczy wójt gminy Jerzy Grygorcewicz. - Nasz radca prawny zapewnia nas, że nie mieliśmy obowiązku specjalnie powiadamiać odwoływanych radnych o sesji. Dlatego

złożyliśmy wniosek o kasację do Naczelnego Sądu Administracyjnego na wyrok WSA. A co ja sądzę o tej sytuacji? Zawinił ustawodawca, ponieważ dwie różne ustawy regulują kwestię oświadczeń i każda przewiduje inne konsekwencje. A jeśli kasacje zostaną odrzucone? W przypadku trójki radnych nic się nie zmieni, ale nie wiem jak będzie z dwójką, która do rady się nie dostała.

## Zale opozycji

- Teraz wójt się dziwi? - pyta Ryszard Sobolewski, odwołany radny z Radomierza. - Według mnie wójt skorzystał z okazji, żeby pozbyć się opozycji, bo cała nasza piątka od lat deptała

mu po piętach. Tak się spieszyli z odwołaniem nas, że złamali prawo. Wiem, że nieznamość prawa nie zwalnia od odpowiedzialności, ale dziwnym trafem o zmianach w ordynacji wyborczej zostali powiadomieni tylko radni sprzyjający władzom gminy. Przez wiele lat w gminie była taka praktyka, że oświadczenia składało się podczas grudniowej sesji i nawet jeśli było kilka dni po terminie na oświadczeniu stawiano pieczętkę z odpowiednią datą. Termin złożenia oświadczeń miał 26 grudnia a sesja odbywała się 27 grudnia i tylko nasza piątka złożyła oświadczenia na sali obrad. Natychmiast postanowiono na nich datę 27, czyli dzień po terminie. Do dzisiaj ciekawi mnie, dlaczego pozostali radni złamali wieloletni zwyczaj i złożyli oświadczenia przed sesją.

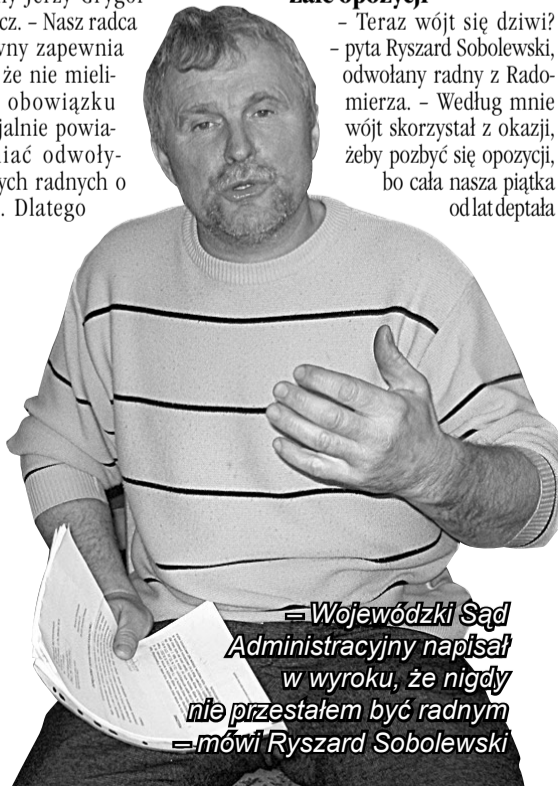
Ryszard Sobolewski mówi, że był tak zniechęcony tym co się

wydarzyło, że nie zrobił kampanii przed wyborami uzupełniającymi i przegrał je kilkunastoma głosami. W dodatku frekwencja była bardzo niska.

NSA oddalił już pierwszą kasację złożoną przez gminę na wyrok WSA. Ta kasacja dotyczyła akurat wyroku w sprawie Jana Osekowskiego, który radnym został wybrany ponownie.

- Spodziewam się decyzji NSA w mojej sprawie na przełomie stycznia i lutego - mówi Ryszard Sobolewski. - Gdy już dostanę decyzję sądu do ręki i będzie dla mnie korzystna, zgłoszę się do gminy jako pełnoprawny radny. Rada nie może też zwolnić radnych wybranych w wyborach uzupełniających, które odbyły się zgodnie z prawem. Będzie ciekawie - kończy Ryszard Sobolewski.

Mar



Wojewódzki Sąd Administracyjny napisał w wyroku, że nigdy nie przestałem być radnym - mówi Ryszard Sobolewski



Zdaniem wójta Jerzego Grygorcewicza, wszystkiemu winne jest niejasne prawo

## To będzie precedens

Marcin Zawila, poseł na Sejm.

- Takiej sytuacji nikt nie przewidział i nigdzie nie ma zapisanych zasad postępowania jeśli radnych jest więcej niż przewiduje ustawa o samorządzie. Natychmiast zapoznam się z dokumentami dotyczącymi tej sprawy i złożę interpelację w kancelarii Sejmu. Będę się też domagał uporządkowania przepisów o oświadczeniach majątkowych. Bo różne zapisy w ustawie samorządowej i ordynacji wyborczej o tym samym to tylko jeden z absurdów związanych z oświadczeniami. Musimy składać oświadczenia z bieżącego roku nie mając dokładnych danych. PIT-y docierają do nas w ciągu miesiąca - dwóch następnego roku, jest więc spory margines błędu. A przecież wystarczyłoby złożyć dane zawarte w rocznym rozliczeniu, które jednak jest tajne. Ale do jawnego oświadczenia musimy wpisać to wszystko co potem zapisujemy w rozliczeniu! Kolejny absurd to wpisywanie dochodów współmałżonka. A co jeśli on sobie tego nie życzy i dochodów nie ujawni, lub jesteśmy z małżonkiem w konflikcie lub w separacji? Stracimy mandat z powodu niezgody małżonka?





# Jelonka na Boże Narodzenie

Rozmowa z księdzem Jerzym Jastrzębskim z parafii św. Wojciecha na osiedlu Zabobrze w Jeleniej Górze.

*Jak dobrze przeżyć Boże Narodzenie?*

Ksiądz Jerzy Jastrzębski: - Przygotowanie do świąt można porównać do kobiety w stanie błogosławionym. Nosi ona pod sercem nowe życie i jemu podporządkowuje swoje. Wykonuje spokojniejsze prace, inaczej się odżywia. Wszystko w oczekiwaniu na przyjście potomka. I to jest właśnie Adwent, czyli czas, kiedy to nowe życie powinno dojrzewać w każdym. Nie możemy o tym zapomnieć przed świętami Bożego Narodzenia. Bo kiedy ograniczymy się do pełnego stołu, choinki, prezentów, a zapominamy właśnie o tym nowym życiu, nie przeżyjemy w pełni świąt. Owszem, choinka i dekoracje też są bardzo ważne, bo świadczą o wadze, jaką przywiązujemy do tego wydarzenia, ale nie są najważniejsze.

*A w koło tyle pokus materialnych... sklepy, towary, kolorowy świat...*

Pewien ojciec z niecierpliwością oczekiwał przyjścia na świat swojego dziecka. Przygotował pokój, kupił wyprawkę, mebelki i wszystko, co trzeba. I... poszedł się upić. Kiedy wytrzeźwiał, okazało się, że dziecko się narodziło, a on nawet o tym nie wiedział. Nie czynimy w ten sposób z Bożym Narodzeniem i przyjściem na świat Jezusa Chrystusa, bo możemy o nim zapo-

mnieć. Często gubimy się właśnie w przygotowaniach i kiedy nadchodzi ta najbardziej radosna chwila, czyli święta, to mamy wszystkiego dość, bo jesteśmy zmęczeni.

A Boże Narodzenie jest to nie tylko czas radosnego odrodzenia się życia w człowieku, ale i pewien etap przygotowania do równie radosnego narodzenia się dla wieczności.

*Co z tradycją wstrzeźliwości od pokarmów mięsnych przy wigilijnym stole? Katolicy, na przykład, w Szwajcarii, jedzą kielbaski...*

- W naszej tradycji przyzwyczajeni jesteśmy do postwienia w piątki na pamiątkę Męki Pańskiej. Post pokarmowy można tymczasem zastąpić innym wyrzeczeniem: zrezygnować z telewizji lub pójścia na imprezę. Ale i w naszej tradycji w Wigilię nie ma dyspensy i obowiązuje post ścisły, czyli jeden posiłek do syta i wstrzeźliwość od mięsa i używek. Podobnie jak w Wielki Piątek.

*Boże Narodzenie to także czas kołędowania i dorocznych wizyt duszpasterskich. Krążą wokół nich miły...*

- Ludzie często zapominają o najważniejszym przesłaniu: kołoda to sprawa wiary, parafii i wspólnot.

To rozmowa z księdzem o rodzinie i problemach. Wielu tę wizytę zniekształca ograniczając się do wysprzątania mieszkania, przygotowania koperty z ofiarą lub - jeśli w domu są dzieci - zeszytu z religii. Są też i tacy, którzy księdza nie wpuszczają. Mówią, że jak dają na tacę w kościele, to starczy. A chodzi tu o wiele więcej. Księża w naszej parafii od wielu lat podczas kolędy poznają potrzeby parafian. Docierają do chorych, ubogich, którym trzeba pomóc. A kłopotów jest coraz więcej. Rodziny rozdzielają się: wiele osób wyjeżdża do pracy do Anglii, Irlandii. Ci, którzy zostają, bardzo często potrzebują duchowego wsparcia.

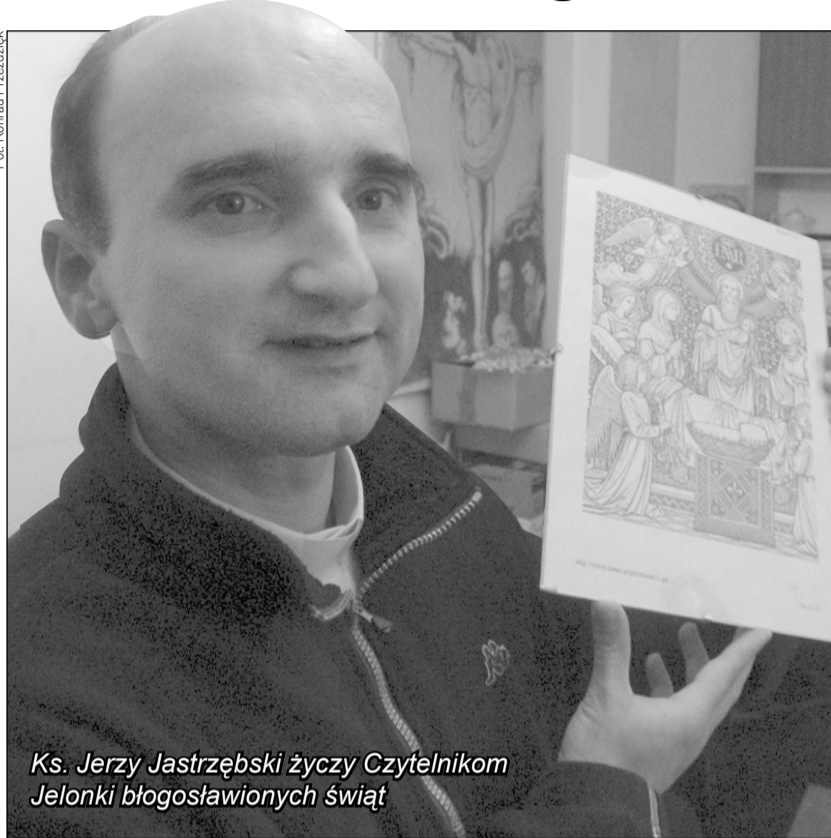
*Boże Narodzenie to także śpiewanie kolęd. Jaka jest księdza ulubiona?*

- To zależy od okoliczności, bo wszystkie mają swój urok (uśmiech). Ale chyba „Wśród nocnej ciszy” lubię najbardziej.

Dziękuję za rozmowę.

**Rozmawiał  
Konrad Przedzięk**

## Nowe życie



Ks. Jerzy Jastrzębski życzy Czytelnikom Jelonki błogosławionych świąt

### W dzień Bożego Narodzenia wszyscy wszystkim ślą życzenia



Zdrowych, wesółych Świąt Bożego Narodzenia i szczęśliwego Nowego Roku i udanego sylwestra oraz powodzenia na sesji dla I grupy pielęgniarstwa Kolegium Karkonoskiego z II roku życzy Krzysia.



Dla najcudowniejszej Basi - kosmetyczki za wrywanie włosów - wszystkiego, o czym marzysz i żebyś się nigdy nie zmieniła w dniu Bożego Narodzenia - życzy Ania



Dla rodziniki, spełnienia marzeń, pieniędzy, miłości i ciepła. Natomiast dla miasta żeby nam się żyło lepiej, z uśmiechem na twarzy każdego mieszkańca, życzy Marta



Zdrowych, pogodnych świąt, wielu chwil spędzonych w wyjątkowej rodzinnej atmosferze, dużo serdeczności i ciepła oraz lawinę prezentów pod choinką dla całej rodziny przekazują Justyna Urbanowicz i Maciek Kaczmarczyk.

Dla Jacka z okazji Świąt Bożego Narodzenia powodzenia w życiu, życzy Krzysztof.



Mały Sewerynek życzy miastu - by rosło w siłę, a mamusi, by była taka kochana jak teraz, ciepła serdeczności i miłości.



Od Reni również dla kosmetyczki, dużo pieniędzy, szczęścia i szaleństwa oraz radosnej buzi w Dniu Bożego Narodzenia i na cały rok.



Najukochańsze życzenia dla mojej córki Ani Zajkowskiej, wszystkiego co najwspanialsze i najcenniejsze. Mama

(notowała Angela)



## PROLOG

Słuchaj, o jeleniogórski ludu  
Władzy głosu wobec cudu  
Który nam się dziś tu zdarzy  
Prezydenckiej duma twarzy

Jest gotowa do kazania  
Myśli swoje już pogania  
Łyżwowym bieży krokiem  
Usta w uśmiechu szerokie

Przed nim stoi lodowisko  
Było to przecież ściernisko  
Obok na łyżwach doktorzy  
Dysputa już się tu tworzy...

Suną i Sajnog z Kusiakiem  
Ni to przodem ni rakiem  
Jednak on jeden, jedyny  
SzeF to nie bez przyczyny  
Dumnie biegnie, pan dziarski  
Sam Marek, sam Obrębalski!

Rok tak dzień po dniu mija  
i nadchodzi w końcu chwila,  
by wieść głosić nie naprędce  
w tej sukcesu mej kolebce,  
co w kadencji mojej ćwierci  
moją chwałą już się świecił

Słyszcie, zatem, co wam szczerze  
mówię, choć sam w to nie wierzę,  
żem to wszystko sam uczynił!  
Lud mnie będzie za to winił,  
jeśli skłamię na tym lodzie  
wykłym będę w narodzie!

Bo załatwiam wszystko w tydzień.  
Nikt tak nie potrafi w LiD-zie,  
Wspólnym Mieście ani w PiS-ie,  
Mówię Wam to głośno dzisiaj!  
Sprawę chwytam i po sprawie  
Tydzień, dłużej się nie bawię!

O doktorze, towarzyszu  
Ja Was zaraz tu rozliczję!  
Moje plusy tu chwalicie  
A Wy tylko lód robicie!

Płynie do was rzeka miodu  
Lecz to ja, Ojciec narodu  
Doktor nauk historycznych  
Autor czynów rozlicznych

Z Moskwy, z placu Czerwonego  
załatwiłem tyle, co w tym złego?  
Jednym tylko posunięciem  
czarodziejskim mym zaklęciem  
Nadbrzeżną wyremontowałem.

Że na mapie? Lepiej, niżli wcale!  
Fakt jest, mam to na papierze,  
ale Kusiakowi się nie wierzy

Chłopy, co wy do choleły  
Żale was tu jakieś wzięły  
Obajście na kluchym lodzie  
I do tego jeszcze w smłodzie  
Ja to miasto za łój trzymam  
Dzięki mnie ta cała kłaina  
Jakoś jeszcze nie upada  
A Was pycha całych zjada!

Doktorowie moi mili:  
niemożliwe w jednej chwili  
wszystko zrobić należyście.  
Mówię, tutaj się mylicie!  
Ja załatwiam wszystko w tydzień!  
Doskonale mi to idzie!  
Kiedym pisał dysertację,  
statystyczną enuncjację,  
wyszło, że to cyfra „siedem”  
tydzień znaczy, wiecie, jeden.

Doskonała czasu miara,  
od siódemki, mówię, wara  
I też w tydzień stał się cud,  
bo zamroził mi się lód

Tekst: anzol  
Zdjęcia: Agnieszka Gierus, Robert Zapora, rylit  
Opracowanie: DTP

SZOPKA  
20

A ludzie czekają całe lata  
Bo na władzę nie ma bata  
Woda z kłanu nie do picia  
Miasto nasze nie do życia

Co pan, Miłoszu doktorze!  
Czy panu nie jest gorzej?  
Bo ja z wody z Sosnowki  
Eliksir zrobię z kranówki!  
Długo w tym babrano, widzę  
Mnie, panie, starczył tydzień!  
Żeby przeciąć, ciach, wstęgę  
I powiększyć moją potęgę!

Cała ta strategia leży  
Na Krzywoustego wieży...  
Szczyty władza sobie chwali  
A od dołu cała już się wali  
Tafła lodowiska pęka  
Ale to doktora ręka  
Winna temu jest i basta

A szwagierka, ta niewiasta  
Co na europejskiej kasie  
łapę trzymać miała, zda się,  
poszła precz. Czujne ludy  
wypomniały władzy brudy.

Ta nieczysto też Bartosza  
Wpakowała nam do kosza..  
Strateg był to znamienity...  
Ale co tam, wasze chyty  
Niżej pasa się imają  
Tylko mi na nerwach grają

Wspólne Miasto dobrze chciło  
Lecz Płatfomie się nie dało  
W konia złościć, zlesztą słusznie  
Bo z Płatfomą bywa Łużniak  
Jerzy. To imię Szmajdzińskiego  
Fatum niesie, wiedz, kolego...  
Ładny Młóz wie o tym świetnie  
PiS o PeO już nie rzeknie  
Dobłego słowa nawet ćwieki  
Bo to politycznie śmiełdzi



# Jelonki 07

Eh, panowie doktorowie  
Mądrej głowie dość dwie słowie  
Zaś, że wasze główki głupie  
To wam mózgow nie rozłupię  
By przekonać was: ja w tydzień  
tak, najlepiej mi to idzie,  
w mieście ustanowię koalicję!  
Z Szereniukiem Zbyszkiem  
Pochodzimy, pogadamy, popijemy  
Obiad na koszt miasta zjemy  
i - to nie są czary - siedem  
dni: wszyscy razem, jeden w jeden  
Ragiel, Lindner, Leszczyk, Mróz  
Każdy, nawet bezpartyjny tuż  
Pójdzie za mną jak jamniczek  
I nie będzie już potyczek  
Kłótni, sporów, waśni, szydzeń  
Tylko, mówię, dajcie tydzień!

Obaj jesteście z jednej gałęzi  
Co miasto ciągle tak więzi  
W każdej chwili spaść może  
Na nas, nie daj Boże...  
A znam tu polityków wielu  
Żaden z nich nie osiągnie celu  
Tylko ja, panowie dłóży!

Ej, doktorze: bzdury pleciesz  
Przeczekamy jakoś zleci  
czas ten, który w ciebie bije  
A mój licznik lepiej żyje!  
Rośnie, panie, ma przewaga  
(nie tak szybko jak nadwaga)  
Że tak powiem: za trzy lata  
ja dokonam cudu świata.  
I to mnie lud jeleniogórski  
miasta zrobi takim Tuskiem,  
Co w stolicy szefem kraju.  
Ja w Jeleniej Górze raj  
blask przywrócę. Tylko wróć!  
Jestem przecież Kusiak Józef

Postuchajcie wszyscy władarze,  
co Wam mój głos Artysty każe  
Wielka jest ma wizja, Wieszcza  
Czasu nie mam i się streszczam  
A nad miastem „Klątwa” wisi  
Już jest rozkaz: wystać wici  
Aby tu gród nasz odczarować  
Przed złym duchem uratować  
Ja już mam narodu zbawcę  
Wy trzymacie go jak w klatce  
A on Apolla synem wiernym  
Bojownikiem miasta dzielnym  
Znawcą, dawcą i suflerem  
Specem, mistrzem, bohaterem  
Prezydentem prawie został  
Lecz się ze świecznikiem rozstał  
Niech z tej mgły tu nam wyłoni  
Swe oblicze, blask swych dłoni  
Czystych nieskorumpowanych  
Budem władzy nieskalanych  
Powiem krótko, będę szczerzy  
Imię jego to czterdzieści cztery!

E tam, te gadania, puste słowa  
Dwóch doktorów, trawa mowa  
Ja to mówię znakomicie!  
Mówić mogę nawet tydzień!  
Dajcie tylko mi strategię  
Władam nimi, serio, biegle  
Doskonale mi to idzie  
Uświadomię miasto w tydzień!  
że tylko Marek Obrębalski  
może rządzić! I oklaski  
zabrzmią wnet burzliwe  
Szczerze bardzo i życzliwe!

Cisza... Gdzie ta burza, te oklaski?  
Słychać jeno same wrzaski  
Gdzie Pan Robert nasz kochany  
Od wyborów wyczekiwany?  
Nie ma. Jaka to przyczyna  
Sprawiła, że ta nasza kraina  
Nie widzi swojego zbawcy?  
Do przereźbli wpadł? Oprawcy!  
Coście jemu uczynili?  
Że tak znikł w jednej chwili!

Nic mu nie jest, zdrow i cały  
Pewnie nam nie dacie wiary  
Aleśmy się dogadali!  
Stare waśnie trzeba spalić  
By w to Boże Narodzenie  
Wspólnie wziąć się za rządzenie!  
Robert nie chciał, bo nie będzie  
Siedział z nami w jednym rządzie  
A gdy pierwsza gwiazdka błysnie  
Źródło dobra z nas w was tryśnie  
Za triumwirat wypijemy  
I do władzy zasiądziemy  
A Wasz zbawca wolność wybrał  
Chyba z nami nie chciał igrać

## EPILOG

I odjeżdża na jeleniu  
Marcus Magnus we wcieleniu  
Bolka Pana Distortusa  
Na osiołku Józef Kusiak  
Miłosz Sajnog muła dosiadł  
Całą trójkę już w oddali  
Lud jeleniogórski chwali  
A Nadbrzeźna, ta ulica  
Blask rzuca im na lica  
Bo dokonał się dziś cud  
Bobrem zaczął płynąć miód

Choć miał na to cały tydzień  
W chwilę zrobił, to nie idzie!

A my dalej, by nie macić  
Poślizgamy się w trójkacie  
A wy sami rozstrzygniecie  
Czy są cuda na tym świecie



### Martyna Przygódzka

Wszystkiego najlepszego, spełnienia marzeń, realizowania się zawodowo. Zdrowia – bo ono jest bardzo ważne – oraz dużo pieniędzy. Chciałabym, żeby w mieście powstało nowoczesne kino z prawdziwego zdarzenia.



### Paweł Pypeć

W nadchodzącym Nowym Roku wszystkiego najlepszego, zdrowia, szczęścia oraz pomyślności. Wesołych świąt, dużo prezentów. Tak moim rodzicom jak i przyjaciółom. I żebyśmy gościli drużynę na Euro 2012.



### Maciej Kawecki

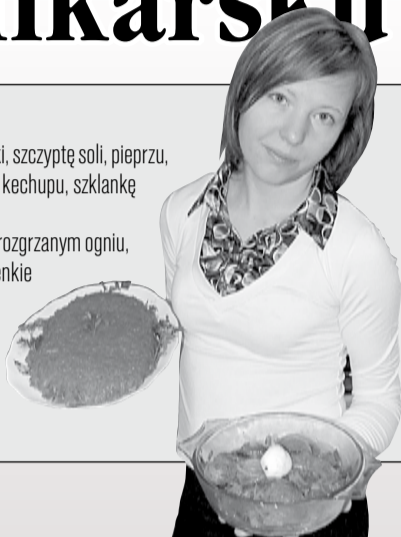
Mieszkańcom życzę dużo fajerwerków na sylwestra, ale żeby były bezpiecznie odpalane. W mieście brakuje porządnego sklepu dla chemików, oraz z artykułami elektronicznymi. Rodzicom życzę wszystkiego dobrego.

# Wigilia po dziennikarsku

## Morszczuk w warzywach

Angelika Grzywacz proponuje rybę po grecku. Potrzeba kilogram filetowanego morszczuka, olej roślinny, 4 łyżki mąki, szczyptę soli, pieprzu, vegety i liść laurowy do smaku, 70 dkg warzyw mieszanych, niecałą szklankę przecieru pomidorowego, dwie łyżki kechupu, szklankę bulionu, łyżeczkę cukru i pół cytryny.

Rozmrożoną rybę solimy i skrapiamy odrobiną cytryny. Dzielimy na małe porcje i obtaczamy je w mące. Smażymy na rozgrzanym ogniu, na końcu posypując rybę do smaku przyprawami. Warzywa myjemy i obieramy. Następnie cebulę i por kroimy w cienkie plasterki, marchew, pietruszkę i seler trzemy na grubych oczkach tarki. Przygotowane warzywa wkładamy do dużego rondla, dodajemy kilka łyżek oleju i delikatnie podsmażamy ciągle mieszając. Gdy się lekko podrumienią wlewamy bulion, dodajemy sól, pieprz, vegetę i łyżeczkę cukru i wszystko dusimy na wolnym ogniu. Do miękkich warzyw dodajemy przecier pomidorowy i liść laurowy, po czym dusimy jeszcze kilka minut. Przygotowany sos należy ostudzić. Rybę układamy na półmisek i zalewamy ją zimnym sosem dekorując pietruszką.



## Uszka teściowej

To propozycja Roberta Zapory. Bieremy pół kilograma grzybów, dwie duże cebule oraz przyprawy na farsz. Kilogram mąki, pół szklanki oleju, trzy jajka – na ciasto.

– Autorką przepisu jest moja teściowa, prawdziwa mistrzyni kuchni. Pozwoliłem sobie jedynie na niewielkie zmiany – poleca Robert Zapora. Aby przygotować farsz, trzeba grzyby zagotować w wodzie, odcedzić. Następnie drobno pokroić i usmażyć razem z pokrojoną cebulą. Kiedy wystygną, zemleć przez maszynkę. Doprawić solą i pieprzem, wg uznania. Przygotowujemy ciasto: mąkę wsypujemy do naczynia, zalewamy trzema szklankami gorącej wody i mieszamy. Kiedy wystygnie, dodajemy jajko i pozostałe składniki. Mieszamy dokładnie. Dzielimy na mniejsze kawałki. Każdy z osobna rozgniatamy wałkiem. Wycinamy szklanecką kółka. Na każde kółko наносimy odrobinę farszu. Następnie brzegi zgniatamy i formujemy pierożek. Można też wyciąć kwadraty zamiast kółek, nałożyć nadzienie i składać po przekątnej.



## Anielskie pierniczki

To specjalité de la maison Agnieszki Gierus. Potrzebujemy pół kilograma mąki pszennej, łyżeczkę sody, pół łyżeczki proszku do pieczenia, trzy jajka, 350 g miodu, 80 gram skórki cytrynowej, paczkę przyprawy korzennej, cztery łyżki oleju, trzy wody i sporą garść migdałów.

– Mieszam mąkę z sodą i przyprawą korzenną. Jajka ubijam z miodem przez trzy minuty. Ugniatam ciasto z mąką, drobno posiekany migdałami, skórką cytrynową, olejem i 3 łyżkami wody. Ciasto wkładam na godzinę do lodówki. Później rozwałkuję na grubość centymetra i wycinam rozmaite, świąteczne kształty. Piekę ok. 15 minut w temperaturze 180°C. Pierniczki najlepiej zrobić już 3-4 tygodnie przed świętami, ale jeśli jeszcze nie zdążyliśmy, po upieczeniu należy włożyć je do puszek z kawałkami jabłka – wtedy szybciej staną się miękkie – zapewnia Agnieszka.



## Pstrągi w ziołach

Potrąkę zaserwuję Wam Konrad Przędzięk. Jest banalnie prosta w przygotowaniu i niedroga. Godna polecenia entuzjastom ryby, którzy nie lubią dłużyć w karpniu oddzielając mięso od ości.

Potrzebne nam będą pstrągi. Jeśli niewielkie, to dwie sztuki na biesiadnika. Do tego garść ziół świeżych lub suszonych. Do jednej ryby po gałązce rozmarynu, baldach kopru włoskiego oraz po kawałeczku świeżo uciętej bulwy imbiru. Do smaku – pieprz i sól, ewentualnie bazylię lub oregano. Miejsy na podbrzuszu dwie duże cytryny

Rybki sprawiamy, myjemy, obcinamy łby. Wkładamy do naczynia, nacieramy lekko solą i obficie skrapiamy sokiem z cytryny. Wszystko kładziemy do lodówki na kilka godzin, najlepiej na dobę. Przed pieczeniem do pstrągów wsadzamy zioła, rybki szczelnie owijamy folią aluminiową i wkładamy do mocno rozgrzanego piekarnika na około 20 minut. Przy wydaniu można zaproponować gościom kosteczkę masła oraz bułeczkę do przegrzania.

**Psychikę człowieka w pewnym sensie odzwierciedla charakter pisma. – Pokaż mi, jak piszesz, a powiem ci, kim jesteś – taką analizę proponują grafolodzy. Ujawniają niejednokrotnie zupełnie niespodziewane cechy, które osoba poddana ekspertyzie na co dzień potrafi ukryć, ale drzemia one w niej, pokazując swoje oblicze w najmniej oczekiwanym momencie.**

Do charakteru pisma dziś już nie przywiązuje się takiego znaczenia, jak jeszcze kilkanaście lat temu. Kaligrafia znikła jako przedmiot ze szkół jeszcze wcześniej. Ku ubolewaniu wielu, bowiem niestaranność nawet bardzo wykształconych ludzi przy pisaniu, nie wystawia o nich do końca wzorcowego świadectwa.

Minęły czasy, kiedy pisanie można było porównać do dzieła sztuki. Próbkę zachowały się na dawnych pocztówkach, wypełnionych niekiedy przez osoby bardzo świadome, za to zawsze starannie przy pisaniu, które wyuczone wzorce wyjątkowo starannie powielały. Dziś to prawdziwy ewenement.

Symbolem niestaranności jest pismo lekarzy. Tu, niejednokrotnie, do odczytania ich bazgrołów przydałby się specjalista. Naprzeciw temu zaniechaniu wyszedł komputer i edytory tekstów, pomocne nawet w wypisywaniu recept. Jednak wielu medyków i tę nowość odrzuca poprzestając na bazgraniu jak kura pazurem.

A jak piszą ci, od których zależy nasza jeleniogórska codzienność? Święta i prośba o napisanie przez rządzących miastem życzeń dla Czytelników, stały się dla nas przyczynkiem do wzięcia pod lupę „charakterków” ludzi związanych z ratuszem. Ich życzenia, nie wątpimy, są szczerze. Szczerze są też nasze intencje spojrzenia na pisma prezydenta, jego zastępców i niektórych radnych. Trochę z przymrużeniem oka i z pomocą specjalistycznych porad grafologów.

Wiadomo, że grafologia w tym psychologizującym pojęciu nie jest nauką w pełnym sensie tego słowa. Ale może stanowić swego rodzaju rozrywkę i okazję do sprawdzenia, czy rzeczywiście pismo zdradzi człowieka.

### Nie znosi tremy

Co nam powie o jego autorze pismo byłego prezydenta miasta Józefa Kusiaka?

Obecny szef klubu radnych Lewicy i Demokratów pismo ma umiarkowanie lewoskośne. Według grafologów Alfonsa Lueke'go i Alberta Langa to zdradza osoby pełne samozaparcia, opanowane, zapobiegliwe, które nawet za bardzo same siebie kontrolują. Jednak są przy tym także nieprzystępne, bezkrytyczne wobec własnego siebie, zarozumiałe, zmanierowane i często o skłonnościach do abnegacji.

Pismo Józefa Kusiaka pozbawione jest zakrętów i ozdób. To z kolei cecha ludzi usatkwanych i o zaspokoionych popędach różnych.

Józef Kusiak nie dba o staranne łącznie liter, jednym ciągiem pisze maksymalnie trzy znaki. W opinii wspomnianych badaczy w ten sposób

piszą ludzie myślący logicznie, ale i pozbawieni wybitnych zdolności intelektualnych.

Zwróćmy także uwagę na górne znaki diakrytyczne. Józef Kusiak nie zawsze umieszcza je bezpośrednio nad literką, której dotyczą. Widać lekkie wyprzedzenie, a to z kolei dowodzi, że mocną stroną autora na pewno nie jest cierpliwość, a decyzje – które podejmuje – bywają często pochopne. Były prezydent miasta dość mocno naciska długopis, powodując niewielkie odcisnięcia pisma po drugiej stronie kartki. Grafolodzy wiążą to ze stosunkowo dużym nakładem energii, z jakim osoba w ten sposób pisząca angażuje się w swoje sprawy prywatne i zawodowe. Jest też sygnałem, że piszący może być pełen zahamowań i bywa spięty podczas ważnych spotkań. Nie jest odporny na tremę.

### Nieufny realista

Spójrzmy na życzenia napisane przez Jerzego Łuźniaka. Pismo zastępcy prezydenta Jeleniej Góry jest wybitnie prawoskośne, niezbyt staranne i nierówne. Prawoskośność to – w opinii cytowanych specjalistów – zwrot w kierunku drugiego człowieka, dominacja uczuć nad rozumem i brak rezerwy oraz umiaru. Czy Jerzy Łuźniak jest rzeczywiście pełnym temperamentu entuzjastą tracącym kontrolę nad sobą nie tylko w namietnościach? Pismo takie zdradza również człowieka nieustającego, lekkomyślnego i łatwo poddającego się wpływom.

Jerzy Łuźniak nie trzyma linii prostej kierując swoje pismo ku gorze. W analizie grafologicznej oznacza to górnolotność myśli autora, skłonność do idealizacji własnych zamierzeń i stawianie sobie samemu oraz podwładnym bardzo wysokich wymagań, których czasami nie sposób spełnić.

Pismo wiceszefa Jeleniej Góry jest umiarkowanie związane: bez odrywania pióra od kartki potrafi napisać nawet pięć liter. To z kolei znak, że osoba w ten sposób stawiająca znaki graficzne ma wybitne zdolności skojarzeniowe oraz w kreatywną wyobraźnię.

Jerzy Łuźniak wyraźniej akcentuje elementy górne pisma, co z kolei charakteryzuje człowieka uduchowionego, ze skłonnościami do filozofowania i zamilowaniu do wiedzy książkowej.

Kolejna ważna cecha charakteru pisma naszego „objektu” to wąskość, co – jak podkreślają w swojej analizie grafolodzy – może być objawem nieufności. Zaś znaki diakrytyczne, które u Jerzego Łuźniaka w niektórych literkach łączą się z nimi, zdradzają człowieka nieśmiałego. Ale jednocześnie są mocno postawione, co może sugerować realistyczne spojrzenie na rzeczywistość autora.

**Olga Dziurzyńska**

Spełnienia marzeń, dużo spokoju, oraz radosnych świąt w gronie rodzinnym – tego życzy mieszkańcom. Miastu, żeby się dynamicznie rozwijało, żeby było dużo przedsiębiorców i dobrze płatnej pracy.

**Maciek Horeglad**

Zdrowia, szczęścia, dużo bombek na choince, śniegu na święta. Żeby Mikołaj przyniósł wszystkim dużo prezentów. A miastu? Nie wiem, czego mogą życzyć Jeleniej Górze. Chyba nowoczesnego lotniska.

**Aurelia Cahus**

Zdrowia, uśmiechu na twarzy, pociechy z dzieci i rodziców. Żebyśmy wszyscy chodzili zawsze pogodni i mieli w nadchodzącym roku jak najmniej smutków. No i ogólnie wszystkiego najlepszego.

Notował: Robert Zapora



# Zdradzieckie pismo

**Przyjazny fanatyk**

Szef klubu radnych Prawa i Sprawiedliwości Ireneusz Łojek może się pochwalić pismem starannym, prawoskrętnym, prawoskośnym, równym, niezwiązany, bez elementów ozdobnych oraz o małej sile nacisku.

Co z tego wynika? Częściowo już wiemy. Osoby piszące prawoskośnie są także nad wyraz towarzyskie, co – jak piszą Lueke i Lang – w ekstremalnych przypadkach przeistacza się w rozwiążność. Pismo Ireneusza Łojki jest przy tym dość sztywne, co – w opinii grafologów – może zdradzać osobowość o skłonnościach fanatycznych.

Radny PiS pisze w sposób niezwiązany, wyraźnie oddzielając od siebie każdą z liter. W grafologii to sygnał, że autor takiego pisma myśli w sposób skrajnie analityczny, nie działa impulsywnie, a każdy krok poddaje drobiazgowej ocenie. Ma przy tym także dość ograniczoną wyobraźnię, co jest cechą budującą u ludzi na stanowiskach związanych z bankowością, czy finansami.

Ireneusz Łojek, jak sugerują grafologiczni eksperci, stosunkowo swobodnie poradzi sobie z problemami życia codziennego i jest w stanie kształtować swoje otoczenie przy pomocy własnych walorów intelektualnych. Jednak w skrajnych przypadkach osobnik taki może popaść w skrajne teoretyzowanie i stracić kontakt z rzeczywistością.

Pismo I. Łojki jest przy tym szerokie, co może sugerować przerosł poczucia własnej wartości, lecz także – z drugiej strony – pozytywny stosunek do życia i bliźnich.

Niewielka siła nacisku narzędzia piszącego na papier może zdradzać powierzchowność autora pisma w realizacji zadań i brak wielkiego zaangażowania w rozwiązywanie problemów. Można to także interpretować jako zdolność do lawirowania, dość swobodnego zresztą i w sumie nieszkodliwego.

**Sumienny doktryner**

Prezydent Jeleniej Góry Marek Obrębalski pisze prawoskrętnie, prawoskośnie i nieco niedbale. Grafologzy podkreślają, że to charakterystyczne dla ludzi, którzy nie oglądają się na przeszłość, ale maszerują do przodu. Czasami – niestety – bez większego zastanowienia. Miewają kłopoty z niwelowaniem swoich konfliktów z otoczeniem.

Pismo Marka Obrębalskiego jest wyraźnie rozciągnięte w strefie dolnej. – Pozwala to wysnuć wniosek, że piszący skupia się raczej na aspekcie materialnym, a często także na podświadomych popędach – zaznacza Lang.

Prezydent Jeleniej Góry łączy litery tak zwanymi girlandami (przypominają splecione łańcuchami łańcuchy z liści). To pismo ludzi uprzejmych, którzy łatwo przystosowują się do różnych sytuacji. Są otwarci, oddani, tolerancyjni i mogą pochwalić się błyskotliwością umysłu. Odnoszą sukcesy w dyplomacji, ale też łatwo nimi manipulować, bo są wygodniccy. Bywają gadatliwi, niekonkretni, łatwowierni oraz nastawieni oportunistycznie. Nie jest rzadkie u piszących „girlandami” dość specyficzne poczucie humoru: nie znoszą dowcipów na swój temat i trudno akceptują żarty z siebie samych.

Kanciaste połączenia niektórych liter sugerują upór, pryncypialność oraz kłótniwość człowieka, który w ten sposób pisze. Są także wyznacznikami poczucia obowiązku, określenia jasnej linii postępowania oraz konsekwencji w pracy. W rękopisie Marka Obrębalskiego można dopatrzeć się pewnej sztywności.

– Osobisty kontakt z autorem podobnego pisma może być czasami utrudniony. Osoba pisząca sztywno może być dreczona wieloma wątpliwościami, ma wahania nastrojów oraz zapędy doktrynerskie.

Wszystkiego najlepszego, zdrowia,  
spełnienia marzeń, oraz pewnością  
jutra mieszkańcom Jeleniej Góry  
zyczą  
Józef Kurdak

z okazji Święta Narodzenia Pańskiego  
pogody ducha, ciepła rodzinnego i najważniejszej  
serdeczności, zyczą mieszkańcom Jeleniej Góry  
radny Prawa i Sprawiedliwości Ireneusz Łojek.

Wszystkim Jeleniopolanom  
zdrowych, szczęśliwych i mądrych  
Świąt Bożego Narodzenia  
zyczą  
Marek Obrębalski

Mieszkańcom Jeleniej Góry  
zyczą zdrowych i pogodnych  
Świąt Bożego Narodzenia i  
wszelkiej pomyślności w  
Nowym 2008 Roku  
Zdzisław Szerepiński

Na podstawie „Sztuki grafologii” Luekego i Langa opracował

Komendera

Bez wiary, ale z mikołajami i prezentami

## Boże Narodzenie po japońsku

Wydawałoby się, że w Japonii, gdzie liczba chrześcijan jest symboliczna, nie widać Bożego Narodzenia. Ale jak powiedziała nam Tomoko Nagahama, cała Japonia jest w tej chwili ozdobiona świątecznymi iluminacjami i wizerunkami świętego Mikołaja, a właściwie jego amerykańską wersją czyli Santa Klaussem.

Tomoko Nagahama jest Japonką na stałe mieszkającą w Görlitz, a do Jeleniej Góry trafiła podczas wypraw turystycznych. Od września w naszym mieście spędza dwa dni w tygodniu, gdyż rozpoczęła nauczanie języka japońskiego dla grupy polskich studentów w jednej ze szkół językowych. Zajmuje się też malowaniem grafik, a jak mówi Karkonosze zachwyliły ją ogromnie i ma już setki rysunków z lokalnymi motywami.

– Boże Narodzenie do dla Japończyków święto zakupów i robienia sobie prezentów. Większości moich rodaków nawet nie kojarzy się ze świętem religijnym tylko z egzotycznym obyczajem z zachodu, a dokładnie z Ameryki. Prezenty robi sobie prawie każdy, dużo osób kupuje specjalne świąteczne ciasta, a część siada do uroczystych wieczerz. Ale do kościołów, których jest bardzo

mało, chodzą głównie obcokrajowcy i nieliczni Japończycy chrześcijanie. Najzagorzalszymi miłośnikami Bożego Narodzenia po japońsku jest młodzież, dla której jest to okazja do dobrej zabawy, często w dyskotekach oraz do dawania sobie prezentów – mówi pani Tomoko.

Dla niej najważniejszym świętem japońskim jest Nowy Rok, który obchodzi się bardzo uroczysto. W sylwestra zbierają się młodzi z jednego rocznika i wspólnie jedzą urodzinkę i wspólnie jedzą urodzinkę na datę. Liczy się rok urodzenia. – Bowiem następnego dnia wszyscy będą o rok starsi. Wtedy też dostaje się prezenty i dla mnie to było największe święto. Ważny jest też 20 grudnia, gdyż wtedy we wszystkich szkołach zaczynają się zimowe ferie – dopowiada.

Mar

**Świątują inaczej**

Japończycy generalnie nie są zbyt religijni, nawet ci wyznający buddyzm i jedyną czysto japońską religię szintoizm. Do świątyni chodzi się kilka, kilkanaście razy w roku podczas buddyjskich świąt, na przykład urodzin Buddy, inaczej proroka Siddharthy Gautama, który przyjął imię Budda, czyli oświecony. Szintoizm to religia która nie ma bogów w takiej postaci jak inne religie. Wszystko, co jest wokół, jest święte, kamienie, ludzie, zwierzęta, rośliny. Najważniejsza jest czystość, duszy, ciała, myśli i czystość wokół. Świątynie są budowane tylko z surowego, niemalowanego drewna, żeby nie więzić dusz ukrytych w belkach. Ale żadna z tych religii nie ma święta choć trochę podobnego do Bożego Narodzenia.



– Boże Narodzenie w Japonii jest kompletnie pozbawione tego religijnego klimatu, który czuje w Europie – mówi pani Tomoko.

Fot. Angelika Grzywacz



Bożonarodzeniową tradycję jasełek najwierniej pielęgnują najmłodsi. Jako jedne z pierwszych w tym roku w biblijne postaci wcieliły się dzieci z Niepublicznego Przedszkola Promyczek. Dla swoich gości, uczniów Szkoły Podstawowej nr 11 oraz rodziców, przygotowały jasełka zatytułowane „Kolędowa noc”. Przedszkolakom pomogły dwie panie Małgorzaty: Niemczyk i Wanat.

(Angela)

# Bóg się rodzi w „Promyczku”

**JELEŃ GÓRA** Trojgu rodzeństwa para jeleniogórzan podarowała kochający dom

## Dziel się miłością

**Dla Jolanty i Mariana Mazurków Boże Narodzenie ma wyjątkowe znaczenie. W ich rodzinie przy wspólnie przygotowanym stole wigilijnym zasiada ponad trzydzieści osób, w tym sześcioro dzieci małżeństwa. Wszyscy szczęśliwi, uśmiechnięci i pełni radości.**

Miłością należy się dzielić. Inaczej się ona nie pomnaża – to maksyma życiowa Mazurków. Dlatego, choć oboje pracują zawodowo, wychowują szóstkę dzieci, trojkę własnych i trojkę jako rodzina zastępcza.

Decyzji nie żałują. Daje im ona życiową siłę i pewność, że w niebie zostanie im to zapisane jako jeden z dobrych uczynków.

### Dla dobra dzieci

– W mojej rodzinie też była szóstka dzieci – opowiada z uśmiechem na twarzy pani Jolanta. – Jestem pedagogiem, a pomysł wzięcia dzieci do siebie pojawił się w momencie, kiedy w Biłgoraju, skąd pochodzi mój mąż,

otwarto wioskę dziecięcą. Miałam tam zacząć pracę, ale nie zdecydowałam się. Uważam, że jest to coś w rodzaju getta. Chociaż potrzebę zrobienia czegoś dla dzieci miałam w swojej głowie jeszcze podczas praktyk, kiedy spotykałam się z dziećmi z różnych środowisk.

Najmłodsze dziecko w domu państwa Mazurków to Klaudia. Ma siedem lat, najstarsza jest Ania. Dla trójki rodzeństwa prawdziwą rodzinę Jolanta i Marian Mazurkowie stworzyli ponad pięć lat temu. Pierwsza do ich domu przysłała Klaudia, po dwóch latach doszła pozostała dwójka.

Służenie innym jest wpisane w życie każdego człowieka, jest to obowiązek nałożony na nas przez Pana Jezusa, który powiedział: cokolwiek uczynicie dla braci moich, mnieście uczynili – mówi pan Marian.

– Chcemy jednak podkreślić, że nie jesteśmy jakąś wyjątkową rodziną. Jesteśmy zwykłą, normalną rodziną, w której dzieci z rodziny zastępczej wychowują się tak samo jak nasze własne. Dzieci mają dyżury w sprzą-

ni, razem się bawią, chodzą do szkoły, razem wyciekają pierwszej gwizdki i szukają prezentów, tak jak w każdym domu.

### Małe wesele

– U nas nie tylko w Boże Narodzenie, ale i w Wielkanoc spotykamy się przy wspólnym stole u rodziców – mówi pani Jolanta. Ma liczne rodzeństwo. Teraz kiedy każdy założył już rodzinę. Podczas wspólnie spędzanych świąt do stołu zasiada ponad trzydzieści osób. Takie małe wesele. Przed Wigilią każdy przygotowuje coś w domu. – Co roku robimy około stu pięćdziesięciu pierogów z kapustą i grzybami, dwieście uszek, siedem karp, bardzo duży garnek czerwonego barszczu, trzy lub cztery ciasta i oczywiście wszystkie pozostałe potrawy, takie jak kutia, śledzie czy sałatki – mówi pani Jolanta.

Na szczęście nie robi tego sama. Dzieci z przyjemnością włączają się do lepienia uszek, czy pieczenia ciasteczek. Pan Marian piecze sernik.

Tradycją w ich domu jest również czytanie Biblii. – Co roku czytał to mój tato – mówi pani Jolanta. – Niestety zmarł i ten obowiązek przejmie najstarszy z moich braci. U nas jest taka tradycja, że Pismo Święte czyta mężczyzna.

### Stos prezentów

Dużą wagę w domu Państwa Mazurków przykłada się również do choinki. W większości rodzin jest to tylko dodatek do dekoracji, dla nich jednak jest ona symbolem nowego, wiecznego życia i nierozłącznym elementem rodzinnej tradycji.

Zarówno u mnie, jak i u mojego męża choinka zawsze ubierana jest

w Wigilię, nigdy wcześniej – opowiada pani Jolanta. Jest to zwyczajem wszystkich przygotowań do narodzenia Pana Jezusa. Kiedy wszystko jest starannie posprzątane, przygotowane, wówczas można dopiero ubrać choinkę.

Co roku pani Jolanta piecze ciasteczka, które Wigilię zawieszane są na zielonych gałązkach. Dzieci przygotowują aniołki, łańcuchy i inne ozdoby. Na choince zawieszane są również jabłka i cytryny i cukierki. Wiele radosnych wspomnień rodzina wiąże właśnie ze świątecznym drzewkiem.

– Kiedyś wracamy z Wigilii u teściów, a choinka z tymi wszystkimi ozdobami oparła się o ścianę – wspomina pan Marian. Miała jakieś trzy metry, włożyliśmy ją do koła zapasowego od samochodu – śmieje się. – Ale jeszcze zabawniej wygląda co roku choinka u teściów. Kiedy dzieci idą do drugiego pokoju wypatrywać pierwszej gwiazdki, pod choinką pojawia się stos prezentów. Prawie nie widać choinki, bo przecież każda z tych trzydziestu osób musi coś dostać.

### Siła ducha

– Zawsze chodzę na pasterkę i nie wyobrażam sobie świąt bez niej. Żona czasami jest po prostu zmęczona, ale za to towarzyszą mi dzieci – uśmiecha się pan Marian. Patryk jest ministrantem, Klaudia i pozostałe dzieci również chętnie chodzą do kościoła, wspólnie uczestniczą w roratach.

A na święta w sercach państwa Mazurkowie już niosą życzenia, jak zawsze niematerialne: zdrowia dla dzieci i więcej cierpliwości niż dotychczas.

Angelika Grzywacz

**JELEŃ GÓRA** Jarmark bożonarodzeniowy w centrum miasta

## Święta przy ratuszu

**Kolędy w wykonaniu zespołów ludowych, degustacja potraw wigilijnych – to propozycje organizatorów świątecznego festynu, który odbędzie się w dniach 20-23 grudnia na placu Ratuszowym.**

W rynku będzie można posłuchać występów zespołów muzycznych oraz ludowych. Większość zaprezentuje oczywiście repertuar typowo świąteczny. Będą także wystawione stoiska z ozdobami bożonarodzeniowymi. Chętni skosztują typowo świątecznych potraw. Nie zabraknie karpia, pierogów oraz oczywiście barszczu z

uszkami. – Wszystko po to, by mieszkańcy poczuli już wcześniej magię świąt – zapowiadają organizatorzy.

Festyn rozpocznie się w piątek (21 grudnia) i potrwa do niedzieli (23 grudnia).

(ROB)

### Program artystyczny festynu

#### piątek 21 XII

16. – „Paka Buziaka” - koncert kolęd i pastorałek, 16.45 – „Skrzat i Śnieżynka” - show artystyczny dla dzieci, 17. – „Lubiechowianki” - koncert koledniczy zespołu folklorystycznego, 17. – „Estrada Piosenki” - koncert gwiazdkowy ODK

#### sobota 22 XII

13. – „Marysieńki” - koncert koledniczy zespołu folklorystycznego, 14. – „Afro Duo” - cyrkowe show dla dzieci, 15. – „Estrada Piosenki” - koncert gwiazdkowy Osiedlowego Domu Kultury, 16. – „Afro Duo” - cyrkowe show dla dzieci, 17. – „Paka Buziaka” - koncert kolęd i pastorałek, 17.30 – „Marysieńki” - koncert koledniczy zespołu folklorystycznego

#### niedziela 23 XII

14. – świąteczny program artystyczny kabaretu „Paka”, 14.30 – „Cisowianki” - koncert koledniczy zespołu folklorystycznego, 15. – Świąteczny program artystyczny kabaretu „Paka”, 15.30 – „Estrada Piosenki” - koncert gwiazdkowy ODK, 16. – Koncert Orkiestry Kameralnej Romana Samostrokowa, 16.30 – życzenia świąteczne, wspólne kolędowanie i spotkanie wigilijne z prezydentem miasta, 16.45 – Koncert Orkiestry Kameralnej Romana Samostrokowa, 17.30 – „Cisowianki” - koncert koledniczy zespołu folklorystycznego

Fot. Archiwum domowe



**Dzieci chętnie pomagają w przygotowaniu świątecznych potraw**

Fot. lego

**JOB & TRADE**  
INTERNATIONAL COMPANY Sp. z o.o.  
ul. Bankowa 36 58-500 Jelenia Góra  
tel. 075 75 227 09 fax 075 75 212 88

**EUROPEJSCY PRACODAWCY CZEKAJĄ NA CIEBIE!!!**  
**SZUKASZ PRACY?**

- tylko u nas wiele atrakcyjnych ofert pracy
- doradzimy jak założyć firmę, jak sporządzić umowę i jak legalnie podjąć pracę za granicą!!
- złóż swoje cv już dziś
- nie pobieramy żadnych opłat za pośrednictwo!!!

job.trade@vp.pl tel. kom. 0 608 553 783

**CENTRUM TECHNICZNE** Izabela Oleksy

**Zimowa Promocja Elektronarzędzi** **BOSCH**

**Duże Rabaty**  
atrakcyjne prezenty przy zakupie

Zapraszamy: Pn.-Pt. 9.00-18.00, Sob. 10.00-14.00  
ul. Szkolna 8/9 58-500 Jelenia Góra  
tel./fax 075 76 76 089, e-mail: izyscentrum@o2.pl

Niski czynsz

**LOKALE W CENTRUM JELENIEJ GÓRY**  
O POW. 60, 80, 100 m<sup>2</sup>.  
**KORZYSTNA CENA**

**0 75 76 76 661**  
LUB 0 502 588 006

PROFESJONALNE URZĄDZENIA GASTRONOMICZNE I CHŁODNICZE

**www.GASTRO-MARINEX.pl**

**SPRZEDAŻ-SERWIS**

ul. Grunwaldzka 58, 58-506 Jelenia Góra  
tel. 075 75 318 55  
fax: 075 76 430 38  
kom. 0 601 625 935

**GASTRO-MARINEX** **gastro**

**Rolmet**  
rolety bramy parapety

**PRODUKCJA, MONTAŻ, SPRZEDAŻ**  
rolety zewnętrzne, bramy rolowane

OKNA PCV I DREWNIANE  
PARAPETY  
ROLETKI MATERIAŁOWE  
PANELE PODŁOGOWE  
LISTWY PRZYPODŁOGOWE  
DRZWI ZEWNĘTRZNE I WEWNĘTRZNE

P.H.U ROLMET s.c. tel. 513 151 261  
ul. W. Pola 6 tel. 667 115 206  
58-500 Jelenia Góra tel. 667 115 205  
NIP: 611 261 27 28 tel. fax (075) 64 89 555

**house**

**Jelonka**

*Nie zapomnij dać ogłoszenia*

**RADIO "TAXI" ŚNIEŻKA**  
JELENIA GÓRA  
ul. Wiejska 29

TAXI  
**96 21**  
ŚNIEŻKA

Bezpłatny dojazd w strefie miejskiej  
Zakupy na telefon  
Odpalanie auta  
Przesyłki kurierskie  
Odprowadzenie auta  
Obsługa imprez okolicznościowych

**075 75 35 835**  
**0 800 700 600**  
BEZPŁATNE ZAMAWIANIE TAXI

**AP**  
EDUKACJA

szkoły policealne  
licea dla dorosłych  
kursy

**Jelenia Góra**  
ul. Konopnickiej 10, p. I  
tel. (75) 754 12 97, 754 12 93,  
fax 752 56 28

informatyka, grafika, prawo i administracja, bhp, hotelarstwo i turystyka, reklama i multimedia, fotografia, psychologia i socjologia, kosmetyka i fryzjerstwo, elektronika, mechanika, budownictwo, architektura, projektowanie wnętrz, bukiciarstwo, florystyka, taniec, finanse i ekonomia, gastronomia, kelner, dietetyka, logistyka, sprzedaż, rolnictwo i wiele innych ...

... Twoja skuteczna reklama...

**AGENCJA PROMOCJI I REKLAMY CITY MEDIA**

BILBORDY \* REKLAMA WIELOFORMATOWA \* KASETONY \* DRUK PLAKATÓW  
JELENIA GÓRA, PL. KS. KARD. WYSZYŃSKIEGO 29 OF, TEL./FAX 0\*75 76 76 661

**ZŁOTA**

**DORADZTWO FINANSOWE**  
**KREDYTY**

GOTÓWKOWE : na oświadczenie do 6000 zł  
KONSOLIDACYJNE : zamiast kilku jedna niska rata  
SAMOCHODOWE : sto procent wartości  
HIPOTECZNE : decyzja do 48 godz.

MINIMALNY DOCHÓD TO 450 ZŁ.  
DECYZJA KREDYTOWA W CIĄGU 48 GODZ.  
DLA PROWADZĄCYCH DZIAŁALNOŚĆ BEZ ZAŚWIADCZEŃ Z ZUS I US.  
GOTÓWKA W TEN SAM DZIEŃ.  
BEZ ZAŚWIADCZEŃ O DOCHODACH.

Doradca Kredytowy:  
ul. Klonowica 1  
58-500 Jelenia Góra  
tel./fax: 075-648-85-08 kom.: 503-067-720

PONAD 100 ZAWODÓW I SPECJALNOŚCI

**LO 1 rok gratis**  
kurs języka ang.  
dla każdego gratis  
czesne 0 zł semestr

uprawnienia szkoły publicznej\*  
zaświadczenie do ZUS i WКУ  
stypendia dla najlepszych  
doradztwo zawodowe  
pośrednictwo pracy  
lokalizacja w centrum  
opieka medyczna  
wejściówki do klubów  
i na koncerty, internet,  
basen - gratis

**NAJLEPSI POJADA NA MALTE**

z tym ogłoszeniem do 22.12.2007  
BEZ WPISOWEGO

\*Szczegóły promocji znajdują się w regulaminie promocji do wglądu w sekretariatach AP Edukacji

**JETfloat**  
www.jetfloat.pl

REKREACJA  
PRZYSTANIE  
PLATFORMY  
POMOSTY

**Jelenia Góra**  
pl. Wyszyńskiego 29 of  
**0 75 76 76 661**

**SUPER BIBA !**  
WATER CLUB

**PRZYSTAŃ.eu**

zaprasza na zabawę  
**SYLWESTROWĄ**  
**2007/2008**

- wspaniała zabawa
- wiejskie jedło i napitki
- muzyka DJ
- największe przeboje 2007
- pokaz sztucznych ogni

**240 zł/os.**  
REZERWACJE 075 76 76 661



# Parking strzeżony Stare Miasto **ZAPRASZA**



**W ofercie między innymi:**

- **abonamenty miesięczne całodobowe**
- **abonamenty miesięczne nocne**



Fot. Angelika Grzywańcz

# Przedszkole na piątkę



Niepubliczne Przedszkole Promyczek mieści się przy ulicy Kolberga na Zabobrze. Maluchy kochają w nim najbardziej serdeczną atmosferę, dużo pięknych i kolorowych

zabawek, wspaniałe zabawy z miłymi paniami. Cenią także smaczne domowe posiłki. Rodziców cieszy fakt, że placówka jest bezpieczna i dobrze przygotowuje ich pociechy do dalszej

nauki i życia codziennego.

Kadra ma wysokie kwalifikacje, a przedszkole proponuje liczne zajęcia rozwijające: rytmiczno-umykalniające, warsztaty teatralne, naukę ję-

zyka obcego, lepienie w glinie, edukację matematyczną i wiele innych.

Dzieci biorą tu udział w licznych olimpiadach i konkursach, współpracują z Biurem

Wystaw Artystycznych, policją, strażą miejską i Osiedlowym Domem Kultury. Placówką kieruje obecnie Bożena Gurdziel.

**(Angela)**

Trwa cykl naszego tygodnika, w którym krótko prezentujemy jeleniogórskie przedszkola. Wy, Czytelnicy, macie szansę na wyróżnienie tej placówki, o której sądzicie, że zasługuje na piątkę. Co tydzień w Jelonce będziemy przedstawiali zbiorowe zdjęcie przedszkolaków i krótką charakterystykę placówki. Dołączymy także kupon plebiscytowy, który po wypełnieniu będzie można dostarczyć do naszej redakcji (ul. Klonowica 9, 58 500 Jelenia Góra). Wkrótce będzie możliwość oddania głosu w internecie na łamach portalu [www.jelonka.com](http://www.jelonka.com). Dla zwycięskiego przedszkola i Czytelników przygotowujemy atrakcyjne nagrody.

**Zapraszamy do zabawy.**

**Kupon**

Przedszkole na piątkę to:

.....

**Imię i nazwisko:**

.....

**Adres:** .....**Kontakt tel.:** .....

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych dla realizacji pomysłu Jeleniogórskiego Tygodnika Jelonka.com (zgodnie z ustawą o ochronie danych osobowych z dnia 29.08.1997 r. Dz. U. Nr 133, Poz. 883).

**Podpis:** .....**PRACA ■ PRACA ■ PRACA**

POLCOLORIT S.A., ul. Jeleniogórska 7, 58-573 Piechowice  
poszukuje kandydatów do pracy na stanowisko:

**Koordinator  
Rynków Zachodnich**

Wymagania:

- doświadczenie w handlu;
- wykształcenie wyższe kierunkowe;
- biegła znajomość języka angielskiego;
- mile widziana znajomość języka niemieckiego;
- prawo jazdy kat. B

**Księgowa**

Wymagania:

- praca w księgowości w firmie produkcyjnej
- obsługa komputera (EXCEL)
- znajomość prawa podatkowego i bilansowego
- mile widziana znajomość specjalnych stref ekonomicznych

**Laborant**

Wymagania:

- wykształcenie min. średnie
- mile widziane osoby z doświadczeniem na w/w stanowisku;
- rzetelność, sumienność w wykonywaniu obowiązków;
- umiejętność szybkiego uczenia się

**Technolog**

Wymagania:

- wykształcenie wyższe ceramiczne lub chemiczne;
- mile widziane osoby z doświadczeniem na w/w stanowisku;
- rzetelność, sumienność w wykonywaniu obowiązków;
- umiejętność szybkiego uczenia się

Oferty (CV i list motywacyjny) prosimy kierować na adres firmy: POLCOLORIT S.A., ul. Jeleniogórska 7, 58-573 Piechowice. Dział Kadr lub mailem [jkarwin@polcolorit.pl](mailto:jkarwin@polcolorit.pl)

Prosimy o dopisanie klauzuli: Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych przy realizacji procesu rekrutacji zgodnie z Ustawą z dn. 29.08.97 o Ochronie Danych Osobowych (DZ.U. nr 133, poz. 883)

# KRIOKOMORA

**PROMOCJA****zdrowe  
zimno****-160°C**

nowoczesna metoda  
leczenia przy  
wykorzystaniu niskich  
temperatur

Co można leczyć za pomocą niskich temperatur

Jakie efekty daje krioterapia?

NZOZ Centrum Osteocyt  
Centrum Krioterapii  
ul. Lwówecka 18 budynek 2  
(Kolegium Karkonoskie)  
58-500 Jelenia Góra  
tel. 075 / 64 90 680

- choroby reumatyczne
- osteoporoza
- choroby neurologiczne
- choroby ortopedyczne
- odnowa biologiczna
- stany zmęczenia fizycznego i psychicznego
- celulitis



ceramica  
**MARCONI**



ceramica  
**MARCONI**



ceramica  
**POLCOLORIT**

ceramica  
**MARCONI** GOLD

Grupa Kapitałowa Polcolorit 58-573 Piechowice, ul. Jeleniogórska 7 tel. +48 75/75 473 10 i 75/75 473 12 fax +48 75/75 473 26

[www.polcolorit.pl](http://www.polcolorit.pl)

Sklep Firmowy tel. 075 75 473 29    Inwestycje tel. 0 607 579 725  
ZAPRASZAMY

**Chociaż w dziecięcych latach marzył, aby zostać piłkarzem, z czasem pokochał gitarę. Za jej ciepło, subtelność i romantyzm. Dzisiaj tę pasję zaszczepia swoim uczniom, a na koncertach – sam lub z zespołami – hipnotyzuje słuchaczy swoją grą.**

W blasku choinki i przedświątecznej atmosferze opowiada o młodości zmaganiach z gitarą, ciężkiej pracy, pierwszych sukcesach i życiu, którym zawładnęła muzyka. Łukasz Pietrzak, bo o nim mowa, należy do ścisłej czołówki gitarzystów klasycznych w Polsce. Na swoim koncie ma wiele laurów konkursowych, nagrań i prestiżowych koncertów.

### Jak Pinokio

– Przez pierwsze lata, gry na gitarze uczyła mnie mama. Po raz pierwszy wziąłem ten instrument do ręki w wieku 6 lat. Niestety, pierwszych kilka lat edukacji to była „gitarowa wojna domowa” – nienawidziłem wręcz tego instrumentu. Mama wychodziła do pracy (była nauczycielką gitary w PSM w Oleśnicy), a tato („normalny” – tzn. nie muzyk) po południu, po przyjściu z pracy miał pilnować, żebym poćwiczył np. 15 minut. Różnie z tym bywało – najczęściej włączałem stoper i przez okno patrzyłem jak koledzy grają w piłkę. Ale mimo wszystko jakoś to szło do przodu, choć strasznie kosztowało moim i Mamę. Kiedyś byłem „drewniany jak Pinokio” – nie tańczyłem, nie śpiewałem, a dziś bez muzyki nie wyobrażam sobie życia – wspomina Łukasz.

Po pięciu latach nauki zaczął nieśmiało myśleć, że może coś z tego jednak będzie. Przełom nastąpił w 1989 roku podczas szkolnego wyjazdu do Niemiec, gdzie przez dyrektorkę tamtejszej szkoły muzycznej został okrzyknięty cudownym dzieckiem. – Zachwycona spytała mnie, ile czasu poświęcam na ćwiczenie. Szczerze mówiąc, nie poświęcałem go prawie w ogóle, ale było mi głupio, więc skłamałem i powiedziałem, że godzinę dziennie. Była bardzo zdumiona – opowiada Łukasz.

### Bez pracy nie ma kołaczy

Przynajmniej jednak, że Szkoła Muzyczna w Oleśnicy, Liceum Muzyczne i Akademia Muzyczna we Wrocławiu to razem kilkanaście lat ciężkiej pracy, nieraz po kilka godzin dziennie. – Nawet największy geniusz to tylko 10 procent talentu. Reszta to ciężka, żmudna praca – potwierdza.

– Pierwszy występ to jeszcze czasy „zerówki”, 1984 rok, kiedy grałem „Smutnego walczyka”, przez którego przechodzą teraz wszyscy moi uczniowie. Pamiętam, że ćwiczyłem dość intensywnie. Gdy wreszcie

udało się go opanować i za którąś z kolei próbą nagrać bez błędów na domowym magnetofonie, moja czteroletnia siostra, która przysłuchiwała się tym zmaganiom, westchnęła z ulgą: „Nio, udało się” – wspomina z uśmiechem Łukasz.

### Czar bossa novy

Pierwszy poważny sukces to I nagroda na Festiwalu Muzyki Latinoamerykańskiej w 1992 roku w Krakowie. Dla Łukasza był to jednocześnie konkursowy debiut, po którym uderzyła mu do głowy woda sodowa, ale mama i prof. Marek Zieliński czuwali i szybko sprowadzili go na ziemię. – Wszystkie kolejne nagrody, a nierzadko się ich w sumie 20, przyjmowałem już dużo spokojniej – konstatuje.

Bardzo dobrze ocenia swój roczny pobyt na stypendium w Weimarze. – Rozwinąłem się wówczas pod wieloma względami. Zostałem laureatem I miejsca i GRAND PRIX na Europejskim Konkursie Muzycznym na Sycylii. To jeden z moich bardziej prestiżowych wygranych konkursów i tak naprawdę jedyny, na którym przy okazji zarobiłem trochę pieniędzy. Wbrew pozorom jakość nagród jest bardzo istotna. Może jeszcze nie zwraca się na nią uwagi mając lat 10 czy 12, bo wtedy najważniejsza jest satysfakcja, ale szkoda, gdy ten ogromny wysiłek nie jest odpowiednio doceniony – mówi. Pamiętając o tym, na festiwalu „Gitaromania” stara się zapewnić uczestnikom takie nagrody, aby najlepsi poczuli się rzeczywiście dowartościowani. – To daje satysfakcję i mobilizuje do dalszej pracy – dodaje.

### Szef i nauczyciel

Od września 2002 roku Łukasz Pietrzak uczy gry na gitarze w PSM I stopnia im. Janiny Garści w Cieplicach. Obecnie ma 12 uczniów. – Pomimo, że na gitarę jeszcze często patrzy się jak na instrument „ogniskowy”, mniej prestiżowy niż skrzypce czy fortepian, uważam, że przez pięć lat udało się zrobić sporo – mówi. O jego talencie pedagogicznym świadczą sukcesy podopiecznych. – Fajnie jest mieć dobrych uczniów. Cieszę się bardzo, że jeden z nich, Jakub Małycha, idzie moją drogą i jest już laureatem 10 konkursowych nagród. Moim marzeniem jest, aby do emerytury



wychować jeszcze kilku podobnych – stwierdza Łukasz.

O zorganizowaniu festiwalu gitarowego myślał już od dawna. Konkretny pomysł zrodził się w rozmowie z Wiesławą Tobiasz, dyrektorką PSM w Cieplicach. – Nie liczyłem jednak, że uda się go zrealizować tak szybko. Pierwsza edycja „Gitaromanii”, której Łukasz Pietrzak jest dyrektorem artystycznym, odbyła się w styczniu roku 2005 w Cieplicach.

Areną kolejnych trzech (głównie za sprawą Jacka Włodygi, starosty jeleniogórskiego) był Karpacz. – W tym roku mieliśmy „nieoficjalne mistrzostwa Polski do lat 18” – jeżdżą młodzież od Szczecina, Gdańska przez Elk, Suwałki do Tarnowa – cieszy się Łukasz. – Chciałbym, aby w przyszłości konkurs rozgrywany był także w kategorii open, ale do tego potrzebne są naprawdę atrakcyjne nagrody – dodaje.

„Gitaromania”, którą wielu uważa za najciekawszą imprezę tego typu w Polsce, może śmiało poczytać za swój sukces. – Z jednej strony wysoki poziom recitali mistrzowskich i konkursowych przesłuchań, z drugiej brak sztuczności i zbędnego napuszenia, zastąpiony fajną atmosferą i dużą dozą humoru.

### Duety, Tria i Gigantos

Choć na swoim koncie ma wiele występów solowych, najchętniej grywa muzykę kameralną. – Na scenie zawsze różniej w zespole niż solo – komentuje. Z siostrą Anną

tworzy gitarowy duet „Pietrzak Duo”. Jest założycielem „Trio Semplice”, w którym gra z Witoldem Pelcem (klarnet) i Robertem Wróblewskim (akordeon). – Wszyscy jesteśmy absolwentami aademii muzycznych, a obecnie uczymy w PSM I st. w Jeleniej Górze Cieplicach. W tym nieco nietypowym składzie współpracujemy od czterech lat, a gramy głównie standardy muzyki latinoamerykańskiej i jazzowej, muzykę bałkańską, francuską oraz przeboje muzyki filmowej. W najbliższym czasie planujemy nagrać płytę – wyjaśnia gitarzysta.

Dwa i pół roku temu powstał z kolei zespół „Los Gigantos”, złożony z uczniów szkoły muzycznej – Marty Manthaj, Angeliki Owsianki, Katarzyny Olczyk, Małgorzaty Banik i Jakuba Małychy. – Wzięli udział w dwóch konkursach i niechcący oba wygrali – Wiosenny Konkurs Gitarowy w Szczecinie (marzec 2005), a trzy miesiące później I miejsce i GRAND PRIX na VIII Żagańskim Turnieju Gitarowym. Co ciekawe, po raz pierwszy w historii konkursu, GRAND PRIX czyli słynny „Czart Gitary” zostało przyznane zespołowi! Obecnie wszyscy są już absolwentami naszej szkoły, ale w nieco zmienionym składzie występujemy do dziś. A o tym, jaki jest zespół, mówi sama nazwa – śmieje się Łukasz.

Grają głównie muzykę latinoamerykańską i filmową. – Zależy nam, aby dotrzeć do możliwie sze-

rokiego spektrum słuchaczy. Media niestety nie promują gitary klasycznej, więc trzeba w jakiś sposób ludzi zachęcić, aby przyszli na koncert. Frekwencja (a nierzadko jej brak) na koncertach to już zupełnie inny temat – dodaje.

### Zgrzeszyć z gitarą

A jak mówi, w gitarze można się zakochać. – To instrument niesamowicie ciepły i subtelny i romantyczny. Posiada olbrzymie możliwości barwowe. Poza tym kontakt z nim jest tak bezpośredni, jak tylko może być – nie poprzez smyczek czy klawisz – ale opuszczeniem palca bezpośrednio pobudza się strunę! Niezwykle są kobiece kształty gitary i sam sposób jej trzymania – w objęciach. To także jeden z trzech instrumentów, na którym można zagrać i melodie, i akompaniament – opowiada.

Łukasz Pietrzak współpracuje też z hiszpańską mezzosopranistką Josefą de Andrés Galvan. – Niedawno w słynnej katedrze pelplińskiej nagrywaliśmy razem z innymi artystami, dla fundacji Janiny Ochojskiej, koncert świąteczny – „Kolędy świata”, który prawdopodobnie będzie emitowany w TVP1 w Wigilię.

### Małe szczęścia

– Jestem człowiekiem nieśmiałym – choć pewnie trudno w to uwierzyć tym, którzy mnie znają. Z drugiej strony, kiedy potrzeba potrafię być showmanem, osobą spontaniczną i duszą towarzystwa. Są we mnie skrajności. Nie przywiązuję specjal-

nej wagi do rzeczy materialnych. Wszystko, co robię, robię z myślą o jakimś małym pomniczku, który może kiedyś postawią mi w Piechowicach – mówi z uśmiechem.

W życiu zdominowanym przez muzykę jest jednak jeszcze miejsce na górskie wędrówki, sport, grę w scrabble i literaturę sensacyjno-przygodową. – Jeśli czas pozwala wybieram się na rowerowe wycieczki po górach z teściem i synkiem. Rodzina jest dla mnie bardzo ważna, to mój wielki osobisty sukces i wsparcie! Żona, Anna, z wykształcenia jest pianistką. Mamą dwójki wspaniałych dzieci – 3,5-letniego Kubę i 1,5-letnią Hanię. Przy okazji chciałbym podziękować mojej żonie, teściowej – Eli, Westalce Domowego Ogniska – jej pomoc w opiece nad dziećmi jest nieoceniona. Kuba ma już swoją małą gitarę i czasem na niej brzdąka. Powoli rośnie „Pietrzak Duo 2” – śmieje się Łukasz.

Jednak na razie Kuba podziwia gitarowe występy taty, który na nadchodzące Święta składa życzenia czytelnikom „Jelonki”. – Poza życzeniami zdrowia, bo wiadomo, że ono jest najistotniejsze (w Polsce szczególnie) życzę Państwu przede wszystkim dużo uśmiechu i radości czerpanej z małych szczęść. Na co dzień jesteśmy nieco zabiegani, zmęczeni i smutni. Bądźmy dla siebie miłsi i życzliwi oraz umiejętnie dostrzegajmy piękno ulotnych chwil, bo to one nadają naszemu życiu głębszy sens...

**Agnieszka Gierus**



Łukasz Pietrzak w akcji podczas tegorocznej Gitaromanii

### Rezonans kariery

Łukasz Pietrzak (ur. 1978 r. w Oleśnicy) naukę gry na gitarze rozpoczął pod kierunkiem swojej mamy – prof. Danuty Pietrzak w PSM I-go st. w Oleśnicy. Gitarową edukację kontynuował w Liceum Muzycznym we Wrocławiu w klasie prof. Marka Zielińskiego, później na Akademii Muzycznej. Wielokrotnie uczestniczył w kursach mistrzowskich prowadzonych przez takie sławy światowej gitarystyki, jak Pavel Steidl, Joaquin Clerch, Carlo Marcione. Swoje umiejętności doskonalił też w Hochschule für Musik w Weimarze pod kierunkiem prof. Christiane Schpannhof. Prowadzi aktywną działalność koncertową zarówno jako solista, jak i kameralista. Gościł z recitalami w wielu miastach Polski oraz za granicą np. w Niemczech, Włoszech, Grecji, Szkocji. Występował z orkiestrami Filharmonii Wrocławskiej, Dolnośląskiej, Pomorskiej i Opolskiej oraz z Toruńską Orkiestrą Kameralną. Laureat 20 nagród na ogólnopolskich i międzynarodowych konkursach gitarowych (m.in. Żory 1995, Gdańsk 1997, Volos – Grecja 1999, Sinaia – Rumunia 2000, Ragusa-Modica – Włochy 2001). Stypendysta m.in. Ministra Kultury i Sztuki i Samorządu Wrocławia.

**SZCZECIN** Sudety przegrały w meczu na szczycie

# Przespali finisz

Sudety mogły zostać mistrzem pierwszej rundy, ale przegrały w meczu na szczycie z AZS-em Radex Szczecin 81:88 na wyjeździe. Podopieczni Ireneusza Taraszkiewicza mają jednak spore szanse na awans do I ligi.

Sudety zajmowały przed spotkaniem drugie, a rywale ze Szczecina trzecie miejsce w tabeli. Gdyby jeleniogórzanie wygrali, zasiedliby na fotelu lidera po pierwszej rundzie.

Mecz od pierwszej minuty był bardzo wyrównany. Przez trzy kwarty żadna z drużyn nie potrafiła wywalczyć znaczącej przewagi. Jeleniogórzanie dzielnie stawiali opór gospodarzom. Po trzeciej kwarcie, wygranej 24:16, nawet prowadzili 68:65.

Niestety w ostatniej odsłonie spotkania jeleniogórzanie przysnęli, zwłaszcza między 3 a 8 minutą. Jeleniogórzanie w tym czasie nie zdobyli ani jednego punktu, a rywale 14. Koszykarze Sudetów nie byli już w stanie odrobić strat. Ostatecznie spotkanie zakończyło się wygraną szczecinian 89:81.

Na szczęście, po tej przegranej zespół Ireneusza Taraszkiewicza nie pogorszył swojej sytuacji. Spadł wprawdzie na 3. miejsce w tabeli, ale ma tyle samo punktów co lider AZS Opolo i drugi AZS Szczecin. W czołówce jest bardzo ciasno. Liczą się Nysa Kłodzko i MKKS Zabrze, którzy tak jak drużyny z pierwszej trójki, wygrali 9 z 13 spotkań. Runda rewanżowa będzie więc bardzo ciekawa.

AZS Radex Szczecin - Sudety Jelenia Góra 89:81 (22:23, 27:21, 16:24, 24:13)

Sudety: Samiec 21, Niesobski 17, Matczak 13, Czech 8, Sterenga 8, Wilusz 7, Terlikowski 5, Skrzypczak 2.

**(ŁUK)****Pozostałe wyniki:**

Doral Staropolanka Nysa Kłodzko - VB Leasing Siechnice	88:82
AZS, Olimpia Legnica - Spójnia Stargard Szczeciński	87:105
Open Basket Pleszew - UKKS 2000 Leszno	77:52
MKKS Zabrze - AZS Politechnika Opole	75:73
OSRIR Kalisz - AZS PP Big Plus Poznań, Śląsk II Wrocław - Pogoń Prudnik	- mecze odbyły się po zamknięciu numeru



Krzysztof Samiec zdobył 21 punktów, ale nie pomogło to Sudetom w odniesieniu zwycięstwa

**Tabela**

1. Politechnika Opole	13	22	1036 - 861
2. AZS Radex Szczecin	13	22	1048 - 894
<b>3. Sudety Jelenia Góra</b>	<b>13</b>	<b>22</b>	<b>1058 - 924</b>
4. Doral Nysa Kłodzko	13	22	1072 - 997
5. MKKS Zabrze	13	22	1066 - 1005
6. Spójnia Stargard Szcz.	13	21	971 - 898
7. Open Basket Pleszew	13	19	979 - 984
8. Pogoń Prudnik	12	18	1008 - 947
9. AZS OSRIR Kalisz	11	17	845 - 832
10. VB Leasing Siechnice	12	17	901 - 904
11. AZS Poznań	12	17	928 - 964
12. UKKS 2000 Leszno	13	17	950 - 1049
13. Śląsk II Wrocław	12	15	809 - 1009
14. Olimpia Legnica	13	13	820 - 1223

**WASZE FOTKI NASZE POCIECHY****Ania****Dawid****Krzyś****Mateusz****Sebastian****Weronika**

Chcesz zobaczyć swoją pociechę w gazecie? Teraz masz okazję. Przyślij zdjęcie do naszej redakcji na adres: ul. Klonowica 9, 58-500 Jelenia Góra lub e-mailem: redakcja@jelonka.com

**JELENIA GÓRA** Planowa porażka koszykarek MKS MOS Karkonosze

# Skazane na pożarcie

Dotkliwej porażki doznały koszykarki MKS MOS Karkonosze Jelenia Góra w kolejnym spotkaniu I ligi. Jeleniogórzanki uległy na własnym parkiecie Orłowi Polkowice 54:79.



Marzena Kowalczyk (na zdjęciu) i jej koleżanki nie dały rady nawiązać walki z wyżej notowanymi rywalkami

Meczem z Orłem jeleniogórzanki rozpoczęły grę w rundzie rewanżowej I ligi. W pierwszym spotkaniu tych drużyn zdecydowanie wygrały polkowiczanki 95:62 i to one były zdecydowanym faworytem pojedynku w Jeleniej Górze. To się potwierdziło. Spotkanie Karkonoszy z Orłem było jednostronne i dominacja przyjezdnych poza

**Pozostałe wyniki:**

Chrobry Basket Głucholazy - MKS PWSZ Konin	61:101
WTK Śleza Siechnice - UKS Jedynka Wschowa	66:58
Ostrowia Ostrów Wielkopolski - AZS PWSZ II Gorzów - mecz odbył się po zamknięciu numeru	
Olimpia AZS Maczki Poznań - pauza	

kilkoma pierwszymi minutami była bezdyskusyjna. Zespół z Polkowic stanowi zaplecze występującego w ekstraklasie CCC. Kilka zawodniczek Orła trenuje na co dzień z koleżankami z ekstraklasy. Dziewczeta z Orła były mocniejsze fizycznie i lepsze technicznie. Polkowiczanki prezentowały też zdecydowanie lepszą skuteczność, wygrywały walkę pod tablicami.

Jedynie pierwsze minuty spotkania były emocjonujące. W 5 min. po punktach Joanny Pawlukiewicz jeleniogórzanki prowadziły nawet 11:8. Niestety dla Karkonoszy były to miłe zlego początki, bo potem przewaga rywalek była już bezdyskusyjna. Po pierwszej kwarcie Orzeł wygrał 26:16, a w dalszej

części spotkania stale powiększał swoją przewagę. W 34 min polkowiczanki prowadziły już nawet 75:44 i dopiero zryw zawodniczek Karkonoszy w końcówce pozwolił im na minimalne zmniejszenie strat. Po 40 min. Było 79:54 dla polkowiczank.

MKS MOS Karkonosze - Orzeł Polkowice 54:79 (16:26, 13:20, 15:18, 10:15)

MKS MOS: Kowalczyk 13, Pawlukiewicz 12, Samiec 11, Klementowska 5, Mochól 4, Foitzik 4, Sawicka 3, Kowiel 2, Dudek, Oses

**(ŁUK)****Tabela**

1. WTK Śleza Siechnice	9	17	593-456
2. MKS PWSZ Konin	9	15	677-503
3. Ostrowia Ostrów Wlk.	8	14	548-513
4. AZS PWSZ II Gorzów	7	12	548-442
5. MKS Orzeł Polkowice	8	12	593-526
6. AZS Maczki Poznań	8	12	545-501
7. UKS Jedynka Wschowa	9	12	577-620
8. Chrobry Głucholazy	9	10	458-837
<b>9. MKS MOS Karkonosze</b>	<b>9</b>	<b>10</b>	<b>571-722</b>

**WROCLAW** Sukces tenisistki z Jeleniej Góry

## Nasza mistrzyni

Bardzo dobrze wypadły zawodniczki Klubu Tenisowego Jelenia Góra w mistrzostwach Dolnego Śląska młodzieckich do lat 14, które odbyły się we Wrocławiu.

Natalia Lewińska zajęła 1 miejsce. W finale pokonała Karolinę Woźniewską ze Ściegien 3:6, 6:2, 6:4.

3. miejsce w tej samej kategorii zajęła Zofia Stanis, która walkę o finał przegrała ze wspomnianą Woźniewską 3:6, 3:6. W grze deblowej triumfowały Lewińska z Woźniewską. Pokonały w finale po zaciętym, 42-gemowym boju Monikę Przybył i Aleksandrę Skuza 3:6, 6:4, 12:10.

Natalia Lewińska jest uczennicą SP nr 11 w Jeleniej Górze. Trenerami KT Jelenia Góra są Janusz Lewiński i Leszek Oleksy.

**(ROB)**

Natalia Lewińska prezentuje puchary wywalczone we Wrocławiu

**JELEŃ GÓRA** Emocje w halowej lidze piłkarskiej

## Akademia ucieka

**Drużyna Akademii Ekonomicznej rozgromiła Eltel 9:1 i umocniła się na polzycji lidera II ligi. W 3. kolejce doszło do kilku niespodzianek.**

Za taką należy uznać przegraną Chojnika z Młodymi Karkonoszami 1:3. Były to pierwsze punkty młodych piłkarzy biało-niebieskich w tej lidze. Drużyna ta do tej pory grała jednak z faworytami ligi, i teraz powinno pójść jej znacznie łatwiej. Inny faworyt – Duch Gór, zremisował z Piechowicami po niezwykle zaciętym meczu (1:1). Obie drużyny miały po rzuceniu karnym, ale żadnej nie udało się zamienić go na bramkę.

Nadspodziewanie dobrze spisuje się też Tesco. W minionej kolejce wysoko pokonało outsidera CPN Radomierz. Mecz zaczął się dobrze dla przedstawicieli stacji paliw,

**Pozostałe wyniki:**

<b>Bobyry Wojanów – Straż Pożarna</b>	<b>3:1</b>
<b>Tesco – CPN Radomierz</b>	<b>5:1</b>
<b>Piechowice – Duch Gór</b>	<b>1:1</b>
<b>Eltel – Akademia Ekonomiczna</b>	<b>1:9</b>
<b>Chojnik – Młode Karkonosze</b>	<b>1:3</b>

który pierwszy zdobyli bramkę. Później jednak „marketowcy” wypunktowali rywala.

Zespoły II ligi spotkają się już po Nowym Roku. Zestaw spotkań 4. kolejki (sobota, 05 I, od godz. 16., hala przy ul. Złotniczej): Piechowice – Eltel, Akademia Ekonomiczna – Chojnik, Straż Pożarna – Młode Karkonosze, Tesco – Duch Gór, Bobry Wojanów – CPN Radomierz.

**(DOB)****Tabela**

1. Akademia E.	3	9	21-2
2. Tesco	3	9	14-5
3. Chojnik	3	6	11-6
4. Bobry Wojanów	3	6	6-4
5. Piechowice	3	4	8-2
6. Duch Gór	3	4	5-4
7. Młode Karkonosze	3	3	6-7
8. Eltel	3	3	6-15
9. Straż Pożarna	3	0	4-15
10. Radomierz	3	0	1-22

**JELEŃ GÓRA** Lekkoatleci z MKL „12” mają powody do radości

## To był najlepszy rok

**Jeleniogórscy lekkoatleci w 2007 roku wystartowali w 56 imprezach zdobywając 68 punktów w ogólnopolskim systemie współzawodnictwa sportowego dzieci i młodzieży. To bardzo dobry wynik.**

Na Dolnym Śląsku wśród klubów prowadzących sekcje lekkiej atletyki, klub MKL „12” uplasował się na bardzo dobrej 7. pozycji, tuż za czterema klubami z Wrocławia, MKS „Bolesławia” Bolesławiec i Osą Zgorzelec. W klasyfikacji klubów jeleniogórskich lekkoatleci, w sporcie młodzieżowym, zajęli 4. miejsce.

Indywidualnie najlepsze osiągnięcia klubu w kończącym się 2007 roku to: 3. miejsce Jacka Kwiatkowskiego w biegu na 60 m ppł. – 8,32 s., na halowych mistrzostwach Polski juniorów w Spale, 3. miejsce Michała Kasperowicza w biegu na 110 m ppł. – 15,11 s na młodzieżowych mistrzostwach Polski w Ślupsku, 2. miejsca

**Zawodnicy MKL „12” podczas podsumowania niezwykle udanego sezonu**

J. Kwiatkowskiego w biegu na 110 m ppł. – 15,20 s i sztafecie 4 x 100 m z wynikiem 43,11 s podczas XXI Ogólnopolskich Igrzyskach LZS Młodzieży Szkolnej w Zamościu oraz IV miejsce Moniki Imiołek na 60 m ppł. – 9,12 s na halowych mistrzostwach Polski juniorów

młodszych w Spale i ta sama lokata tej zawodniczki w biegu na 100 m ppł. – 14,31 s, podczas mistrzostw Polski juniorów młodszych w Szczecinie

W klubie trenuje 106 zawodników. Aż 51 z nich wypełniło normy na 66 państwowych klas

sportowych Polskiego Związku Lekkoatletycznego. A warto dodać, że w naszym mieście nie ma stadionu lekkoatletycznego z prawdziwego zdarzenia, a budżet klubu był niezwykle skromny i wyniósł około 30 tysięcy złotych.

**(ŁUK)****LUBIN** Dobra postawa Finepharm Carlos w turnieju z mocną obsadą

# Szlifyją formę

**Nasze szczypiornistki w miniony weekend wzięły udział w silnie obsadzonym turnieju w Lubinie. – To dobrze – jak podkreśla prezes klubu Jan Czarnecki – że dziewczyny walczą z mocnymi rywalkami. Pozwala to trenerowi Zdzisławowi Wąsowi na ocenę wartości drużyny i usunięcie mankamentów w grze zespołu przed drugą rundą rozgrywek ekstraklasy – mówi prezes.**

W turniejowych zmaganiach w Lubinie brało udział sześć ekip podzielonych na dwie grupy po trzy drużyny: Zagłębie Lubin, AZS AWF Wrocław, ŻRK Lasta Radnicki Petrol Belgrad (grupa A) oraz KS Finepharm Carlos, Slavia Praga i ŻRK Trogir (grupa B).

W pierwszym meczu nasze dziewczyny spotkały się ze Slavią Praga, które wystąpiły w silniejszym składzie niż przed tygodniem w jeleniogórskim turnieju z okazji 900 – lecia miasta. Dlatego na początku spotkania Czeszki zaskoczyły Finepharm Carlos i prowadziły. Jednak szczypiornistki spod Karkonoszy doprowadziły do remisu a na przerwę schodziły nawet z dwubramkową przewagą (11:9).

Po zmianie stron Slavia jednak nie odpuściła i w dramatycznej końcówce doprowadziła do remisowego wyniku.

W jeleniogórskiej drużynie wyróżniły się: najskuteczniejsza Marta Gega oraz bramkarka Katarzyna Nowak, której udało

**Czy skuteczna ostatnio Marzena Buchcic wraca do wielkiej formy?**

się obronić trzy rzuty karne.

KS Finepharm Carlos – Slavia Praga 22:22 (11:9)

Finepharm: Maliczkiwicz, Skompska, Nowak – Gega 8, Travyan 4, Odrowska 3, Kocela 3, Oreszczuk 1, Dyba 1, Buchcic 1, Bogusławska, D'Yachenko, Dąbrowska.

W drugim spotkaniu nasze dziewczyny pokonały Trogir z Chorwacji 28:21 i dzięki temu uzyskały awans do finału turnieju. Ten mecz w pierwszej połowie był wyrównany i obie drużyny zaciekle walczyły o uzyskanie minimalnej choćby przewagi. Jednak to się nie udało żadnej z nich i do przerwy było 12:12.

Losy spotkania rozstrzygnęły się w pierwszych minutach po zmianie stron. Nasze dziewczyny osiągnęły kilkubramkowe

prowadzenie, którego nie oddały do końcowej syreny. Ostatecznie spotkanie zakończyło się pewną wygraną jeleniogórczanek 28:21.

Finepharm Carlos – ŻRK Trogir 28:21 (12:12)

Finepharm Carlos: Skompska, Nowak, Maliczkiwicz – Dąbrowska 7, Odrowska 6, Buchcic 5, Dyba 3, Gega 3, Travyan 3, D'Yachenko 1, Oreszczuk, Bogusławska, Kocela.

– Wypadliśmy nieźle, a trzeba wziąć pod uwagę, że nie grały

Katarzyna Jeż (operacja oka), Irina Latyszewska (kontuzja stopy) i Karolina Kasprzak (woda w kolanie) – powiedział trener Zdzisław Wąs (wypowiedź przed meczem finałowym, z Zagłębiem Lubin). – Dzięki temu mogły zaprezentować się inne zawodniczki. Bardzo dobrze na przykład wypadła Monika Odrowska.

**ŁUK/JEN****Z ostatniej chwili**

Wczoraj (16 grudnia) przed godz. 15 zakończył się mecz finałowy lubińskiego turnieju pomiędzy miejscowym Zagłębiem a Finepharm Carlos, wygrany przez gospodynie 26:23 (12:12). – Byliśmy bardzo blisko zwycięstwa, niestety w końcówce nie wykorzystaliśmy kilku „setek”. Szkoda – powiedział zaraz po meczu trener Zdzisław Wąs.

**JELEŃ GÓRA** Sukcesy młodych judoków

## Najlepsi na macie

**Sporym zainteresowaniem cieszył się mikołajkowy turniej judo dzieci i młodzików, który odbył się w Jeleniej Górze. Wzięło w nim udział 100 zawodników.**

Reprezentowali oni 6 klubów: WKS Śląsk Wrocław, Gwardia Opolę, ULKS Błyskawicy Mietków, UKS Judo Świdnica, KKS Polonii Jelenia Góra i gospodarzy JSS Gwardii.

Rywalizowali ze sobą w kategoriach: dzieci młodsze, starsze i młodzicy młodzi. W imprezie dobrze wypadli nasi judocy zdobywając wiele medalowych miejsc.

W kategorii dzieci młodszych – dziewczynki (waga 20 kg) druga była Aleksandra Kawecka (Polonia), trzecia Matylda Jurkiewicz (Gwardia). Także trzecia była Anna Pietrzykowska w wadze 26 kg, a w wadze 30 kg triumfowała Agata Dobrowolska (obie Gwardia). W młodzicach młodszych (55 kg) druga była Katarzyna Nykiel (Gwardia).

W zmaganiach dzieci młodszych (20 kg) wygrał Jakub Sosnowski przed Oskarem Foitzikiem i Tomaszem Siwą (Gwardia), w wadze 24 kg, zwyciężył Piotr

Krypner, w kat. 25 kg, triumfował Tristan Dekurniewicz (Gwardia), a w wadze 27 kg wygrał Jan Bereznicki, trzeci był Dariusz Sosnowski (Gwardia). W wadze 35 kg drugi był Tomasz Fronik a Konrad Ryży (obaj Polonia), był trzeci w wadze 39 kg. W wadze 42 kg drugi był Michał Mazurek, a trzeci, Michał Repkowiec (obaj Gwardia).

W gronie chłopców starszych (60 kg) zwyciężył Dawid Bil z Gwardii, który wyprzedził Tymoteusza Rawlika i Oskara Pawnuka (wszyscy Gwardia).

W młodzicach młodszych (38 kg) drugi był Maciej Foitzik, a trzeci Przemysław Kobak, w wadze 42 kg triumfował Daniel Matkowski, trzecie miejsce zajął Łukasz Kieszkowski (wszyscy Gwardia). W kat. wagowej 60 kg wygrał Wojciech Pater (Gwardia) przed Pawłem Bystrzyckim (Polonia), a w wadze 80 kg drugi był Michał Siedlecki, a trzeci Jakub Wojciechowicz (obaj Gwardia).

**(ŁUK)****KALENDARIUM****PONIEDZIAŁEK 17 XII**

– piłka ręczna, mecz towarzyski KS Finepharm Carlos Jelenia Góra – ŻRK Lasta–Radnicki–Petrol Belgrad, godz. 17., hala przy ul. Złotniczej  
– futsal, 4. kolejka I ligi MOS w futsalu, od godz. 18.40, hala przy ul. Złotniczej

**ŚRODA 19 XII**

– koszykówka, II liga mężczyzn, Sudety Jelenia Góra – AZS OSRiR Kalisz, godz. 17., hala przy ul. Sudeckiej

**PIĄTEK 21 XII**

– koszykówka, ekstraklasa kobiet, AZS KK Jelenia Góra – ŁKS Siemens AGD Łódź, godz. 19., hala przy ul. Sudeckiej

**(ŁUK)**

## REGION Wydarzenia i kultura

**BĘDZIE SIĘ DZIAŁO****IMPREZY, WYDARZENIA****Prelekcja o ludziach**

17 XII, godz. 17, sala teatralna - ODK  
Prelekcja ilustrowana przezroczami „Ludzie świata”. Prelegentem będzie Stanisław Dąbrowski - podróżnik, pilot wycieczek.

**Czeska komedia**

18 XII, godz. 18, sala widowiskowa przy ul. Bankowej 28/30, bilet 9 złotych  
W ramach DKF „Klasy”, projekcja filmu „Postrzyżyny”. To komedia, reż. Jiri Menzel (Czechosłowacja, 1980).

**Dyskusja o prowokacji**

18 XII, godz. 19, klub „Kwadrat” - JCK  
„Hajdpark” czyli wolne dyskusje. Tematem „Prowokacja we współczesnej sztuce i kulturze”.

**Poznać Boga**

20 XII, godz. 12, sala widowiskowa przy ul. Bankowej 28/30  
Projekcja filmu „Siódma pieczęć” w ramach Młodzieżowej Akademii Filmowej. To dramat w reż. Ingmar Bergman (Szwecja, 1956 r.). Film powstał na bazie jednoaktówki „Malowidło w drewnie”, którą Bergman stworzył dla (i przy udziale) studentów szkoły teatralnej w Malmö. Film opowiada o rycerzu i jego giermku, którzy wracając w wyprawie krzyżowej widzą opustoszałe ziemie, gwałty i rozboje. Staje się to pretekstem do rozważań o poznaniu Boga.

**Wieczera seniorów**

20 XII, godz. 16, kawiarnia „Muza” - ODK  
„W nastroju wigilijnym” - spotkanie w klubie seniora.

**Zagrają uczniowie**

20 XII, godz. 17, Filharmonia Dolnośląska  
Koncert świąteczny Państwowej Szkoły Muzycznej I i II st. im. Stanisława Moniuszki w Jeleniej Górze pod dyrekcją Stefana Strahla w wykonaniu Szkolnej Orkiestry Symfonicznej.

**TEATR****Testosteron**

18, 20 XII, godz. 19, Scena Studyjna, bilety: 22 i 30 złotych

**Kariera Artura Ui**

21, 27 XII, godz. 19, Scena Duża, bilety 18 i 27 złotych

**Podróż poślubna**

22, 23, 28 XII, godz. 19, Scena Studyjna, bilety 18 i 25 złotych

**Mirra, kadzidło, złoto**

18 XII, godz. 10, Teatr Zdrojowy, bilety 11 złotych

**Tymoteusz Rymcimci**

19, XII, godz. 10, Teatr Zdrojowy, bilety 11 złotych

**Gargantua i Pantagruel**

19 XII, godz. 19, Teatr Zdrojowy, bilety 14 złotych

**KINO****Grand**

3:10 do Yumy  
17 - 20 XII, godz. 20  
western, prod. USA 2007, od 15l  
Resident Evil: Zagłada  
17 - 20 XII, godz. 16, 18  
science fiction, prod. USA 2007, b/o

**Lot**

Złoty Kompas  
10 - 13 XII, godz. 16, 18, 20  
science-fiction/thriller, prod. USA  
2007, od 12 lat

**Podróż na Kubę**

20 XII, godz. 19, Muzeum Przyrodnicze  
Prelekcja ilustrowana przezroczami „Patria es humanitaria (Kuba)”. Bogata, tropikalna przyroda, strome, wapienne wzgórza i idylliczne plaże pod okapem liści palmowych - to najkrótszy opis malowniczej wyspy, na którą przenoszą się uczestnicy prelekcji. Prowadzi Stanisław Dąbrowski.

**Zdjęcie miesiąca**

21 XII, godz. 18, MDK „Muflon”  
Podsumowanie konkursu fotograficznego „Fotografia grudnia 2007”, wręczenie nagród i wyróżnień dla laureatów. Uczestnikami tego comiesięcznego konkursu mogą być wszyscy. Termin zgłaszania zdjęć upływa 15 dnia każdego miesiąca.

**Kolędy Szomańskiego**

21 XII, godz. 19, Filharmonia Dolnośląska  
Koncert symfoniczny pod dyrekcją Włodzimierza Szomańskiego w wykonaniu: Spirituals Singers Band, Chór Politechniki Wrocławskiej z towarzyszeniem Orkiestry Filharmonii Dolnośląskiej. W programie: Włodzimierz Szomański - Kantata Pastoralna oraz kolędy świata w opracowaniu kompozytora.

**Świąteczny gala operetkowa**

22 XII, godz. 19, Teatr Zdrojowy, bilety 20 złotych  
Koncert finałowy w ramach Cieplickiej Jesieni Operetkowej. Występują: Sabina Olbrich - Szafraniec (sopran), Leokadia Duży (sopran), Tomasz Urbaniak (tenor), Jarosław Wiewióra (tenor), Jerzy Gościński (solista, konferansjer) z towarzyszeniem Orkiestry Kameralnej „Camerata Impuls”, pod dyrekcją Małgorzaty Kaniowskiej. Kierownictwo artystyczne, scenariusz i reżyseria - Stanisław Skulski, kierownictwo muzyczne Małgorzata Kaniowska.

## JELENIA GÓRA Udany debiut Iwo Vedrała

**Spektakl z dowcipem**

Wygląda na to, że doczekaliśmy się w pełni udanej premiery w jeleniogórskim teatrze w tym sezonie. Chodzi o spektakl „Podróż poślubna”.

Scena bez dekoracji, w nieco innym tylko niż podczas ostatniego przedstawienia układzie miejsc dla publiczności. Wśród rekwizytów miska kiszonych ogórków, garść kiszzonej kapusty, butelka wódki. Dopiero w finale pojawiają się kartonowe pudła, które znakomicie podkreślą grozę wypadku samochodowego. I w tej pustej przestrzeni, wspomagani jedynie kilkoma kostiumami, aktorzy przywołają nam dobre pół wieku europejskiej historii.

Masza Rubinstein (Magda Stam i Anna Ludwicka) to młoda aktorka tańczącej tak erotycznie i jednocześnie tak niewinnej, jak Magda Stam. Uwagę zwraca Marcin Pempuś, zarówno jako didżej, jak i jako psychiatra Mark. Bardzo irytujący, a więc i doskonały w tym co zamierza, jest Robert Mania. A klasą dla siebie pozostaje „stara norwidowska gwardia”: Bogusław Siwko w roli esesmana Fabiana von Nebeldorfa, Robert Dudzik, Kazimierz Krzaczkowski i Elżbieta Kosecka jako Roza Galperina. Sceny z ich udziałem są niewątpliwą atrakcją spektaklu.

„Podróż poślubna” na jeleniogórskiej scenie jest polską prapremierą dramatu Władimira Sorokina. Rosyjski pisarz i grafik zaliczany jest do czołowych rosyjskich postmodernistów. Jest



Fragment spektaklu „Podróż poślubna”. Na zdjęciu Marcin Pempuś i Anna Ludwicka

Fot. Teatr jeleniogórski

autorem wielu powieści, opowiadań, dramatów, scenariuszy filmowych tłumaczonych na niemal wszystkie języki europejskie, także japoński i koreański. Jego teksty wzbudzają wiele kontrowersji szczególnie w Rosji - kilka lat temu proputinowska organizacja „Idący Razem” w proteście darła książki Sorokina i wrzucała je do wielkiej makiety muszli klozetowej.

Reżyserem „Podróży poślubnej” jest Iwo Vedrał. To jeleniogórzanin, wychowanek miejscowego liceum, znajomy wielu mieszkańców. Dziś Iwo Vedrał reżyserii uczy się w Krakowie, od największych mistrzów polskiego teatru. Jak widać, nauka przychodzi mu bez trudu, bowiem debiut w rodzinnym mieście jest naprawdę udany.

(TT)

**Teatr Nasz zaprasza na „Wigilię”**

Artyści z Michałowic w okresie przedświątecznym przypominają się publiczności z wyjątkowym spektaklem pt.: „Wigilia”. Premiera miała miejsce w grudniu 2006 roku w Michałowicach.

Jaka jest „Wigilia”? Łzy śmiechu przeplatają się ze łzami wzruszenia - czytamy w zapowiedzi. To współczesna tragifarsa o nas samych, o samotności i zagubieniu w pogoni za codziennością.

W wigilijnym wieczór spotyka się przy stole małżeństwo, które nie potrafi już ze sobą rozmawiać, które oddaliło się od siebie. Małżonkowie są zwyczajnie znudzeni sobą. Pustkę wokół tych dwojga wypełnia dudniący muzyka płynąca równocześnie i z radia i z telewizora. Nagle w ich mieszkaniu pojawia się zupełnie nieoczekiwany i nie chiany gość...

To w pewnym sensie spektakl o nas. Na scenie obserwujemy nie obce nam zachowania, jakby żywcem wyjęte z przeciętnego domu. Ta zbieżność bawi, ale zarazem skłania do refleksji.

Tegoroczne przedstawienia odbędą się w Michałowicach tuż przed świętami: 20, 21 i 22 grudnia (godz. 19.). Cena biletów 30 zł.

Po spektaklu jest możliwość spędzenia czasu w Sali pod Grzybem, a także podzielenia się symbolicznym opłatkiem z Jadwigą i Tadeuszem Kutami. Istnieje także możliwość noclegów w komfortowych warunkach.

Rezerwacja miejsc pod numerem telefonu (075) 755 47 44. Więcej informacji na [www.teatrnasz.pl](http://www.teatrnasz.pl)

(ROB)

**Nowości w świecie muzycznym****DION - „Son Of Skip James”**

wydawnictwo: Blue/SPV/Mystic

W latach 1958 - 63 był sztandarowym włosko - amerykańskim wykonawcą z New York City, występował z dużym powodzeniem z własnym zespołem Dion and the Belmonts. Na swoim koncie ma sporo przebojów. Odniósł niebywały sukces w USA singlem „Lonely Teenager” a kolejne dwa „Runaround Sue” i „The Wanderer” uczyniły go jednym z największych wykonawców Ameryki. Wiele znakomitych przebojów napisał dla Dionia jego rówieśnik (rocznik 1939) Ernie Mareska. Do rocka powrócił w 1988 roku, nagrywając z Bruceem Springsteenem album „To Frankie”, którego producentem był Dave Edmunds. Dziś po latach Dion DiMucci (tak brzmi jego pełne nazwisko) w dalszym ciągu należy do wąskiego grona wyjątkowych wykonawców, o czym świadczy jego najnowsza płyta „Son of Skip James” poświęcona znakomitemu bluesmanowi Skip'owi James'owi, którego Dion spotkał w 1964 roku na festiwalu folkowym.

Po latach wrócił do twórczości Jamesa, śpiewając („My Babe”, „Hoodoo Man Blues”, „Drop Down Mama”, „Baby I'm In the Mood”, „Preachin' Blues”, „If I Had Possession Over Judgement D”, „Devil Got My Woman”, „I Just Want To Make Love To You”) prostym i mile brzmiącym dla ucha głosem. Utworem „The Thunderer” (Siewca burz) nawiązuje do Jeremiaśa, który przetłumaczył Biblię, a którego Dion nazywa owym „thundererem”. Album otwiera przebojowy kawałek „Nadine” a zamyka znany standard „Dust My Broom”. W sumie płyta to 15 fantastycznych utworów. Warto ich posłuchać.

**QUIDAM - „Alone Together”**

wydawnictwo: Rock Serwis

Grupa Quidam odrodziła się przed kilkoma laty. Grała w nowym składzie i zaskoczyła swoich fanów płytą „SurRÉvival”. Nie wszyscy byli wtedy przekonani do tego albumu. Teraz, już po pierwszych odsłonach „Alone Together” można zaryzykować, iż jest to album pełen świetnych pomysłów mistrzowsko skomponowanych w spójną całość. I to już po przesłuchaniu przepięknej ballady „Different”, która otwiera album. Potwierdzają to kolejne kompozycje: „Kinds of Solitude at Night”, „Depicting Colours of Emotions”, „They Are There To Remind Us”, „Of Illusions”, „We Lost”, „One Day We Find”. Widać, że muzykom wspólne granie sprawia ogromną radość.

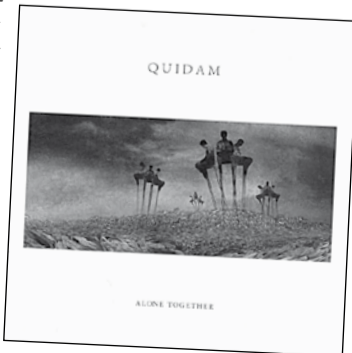
W innych utworach znaleźć można sporą porcję rockowych riffów i rewelacyjnych solówek oraz jak zwykle cudownie brzmiący flet. „Alone Together” to album wyjątkowy. Charakterystyczne są choćby tytuły utworów, które dobrano pomysłowo. Układają się w jedno zdanie podsumowujące treść płyty. Opowiada ona o ludziach osamotnionych, czego dowodem jest „We Are Alone Together”, który zamyka płytę.

Bonusiem na płycie jest ponad 4 - minutowy kawałek „But Strong Together” w którym jest sporo melancholii, tęsknoty i niebywałej ciepłej energii. Muzycy: Zbigniew Florek (inst. kl.), Maciej Meller (gitary), Bartek Kossowicz (śpiew), Mariusz Ziolkowski (bas), Maciej Wróblewski (perkusja) i Jacek Zasada (flety) są w świetnej formie. Zaoferowali słuchaczom doskonałe melodie i bogate aranżacje.

Płyta jest przepięknie wydana - na okładce jest obraz autorstwa Michała Florczaka.



Redaguje:  
**Andrzej Patlewicz**



**OGŁOSZENIA**

**PRACA  
DAM PRACĘ**

■ **Kobietę do pomocy w godzinach rannych w Karpaczu - 075 76 194 04**  
 ■ 1500 zł miesięcznie - młodego po wojsku - 668 187 645  
 ■ 1500 zł netto - w związku z rozszerzeniem firmy kompletujemy nową kadrę.praca w różnym charakterze fizyczna i umysłowa do 28lat - 07 57 647 017  
 ■ Agent nieruchomości - biuro nieruchomości Nepal - ul. Grottgera 3a, Jelenia Góra zatrudni agenta. Informacje: 075 6424446 lub osobiście. - 075 64 24 446  
 ■ Asystent/Ekspedytorka - InPost w Jeleniej Górze poszukuje: Asystenta / Ekspedytorka Wymagania: znajomość topografii Jeleniej Góry i okolic, umiejętność obsługi komputera Zadania: przygotowanie przesyłek do wysyłki, sporządzanie codziennych raportów Prosimy przelać CV i list motywacyjny na adres: jeleniagora@inpost.pl - 792 474 336  
 ■ Atnt - jeszcze kilka wolnych miejsc pracy młodych zatrudnimy od zaraz - 075 76 47 019  
 ■ Avon od 25% 40 - Już dziś dołącz do grona konsultantek AVON. To dobry sposób na szybkie i wysokie zarobki od 25% do 40%, super prezenty przez 6 pierwszych kampanii. Teraz wszystko zależy od Ciebie Na e-smesy nie odpowiadam - 669 409 265  
 ■ Avon - teraz większe zarobki - Jeśli lubisz kosmetyki , masz znajomych , rodzinę - zostań ich prywatnym sprzedawcą i doradcą. Nic nie tracisz a zyskać możesz sporo ! Teraz zarobki do do 40 i mnóstwo prezentów dla konsultantek ! Zadzwoń lub napisz to ja zadzwonię do Ciebie ! Ola ola.77@neostrada.pl - 661 689 790  
 ■ Damy pracę - Lubisz podróżować i chciałbyś przy okazji przy tym zarobić to praca dla ciebie. Jesteśmy firmą międzynarodową. Dwa razy w tygodniu prowadzimy konferencje internetowe oraz live. Agnieszka Salamon E-mail: agnsal1@wp.pl Gadu Gadu: 2049071 - 506 780 549  
 ■ Dla wykwalifikowanego stolarza - Firma Routext poszukuje stolarza z doświadczeniem zawodowym do pracy w Holandii, praca legalna od stycznia 2008r. Kontakt: ul. Grottgera 3a, Jelenia Góra, tel 075 64 244 46 - 075 64 22 442  
 ■ Dodatkowa lub stała - Praca dodatkowa lub stała w oparciu o umowę kontraktową. Zarobki 2000-3000 /m-c i więcej. Kontakt telefoniczny lub: cv i list motywacyjny na adres: bobowskiw@tlen.pl - 785 636 539  
 ■ Do malowania mieszkania - ścian ok.200 rauputz-u ,szlifowanie sufitów z

GK, drobne prace wykończeniowe. - 661 784 791  
 ■ Do prac porządkowych - Zakład Pracy Chronionej poszukuje osób DO PRAC PORZĄDKOWYCH na terenie hali produkcyjnej w J. Górze Praca od poniedziałku do piątku, w godz. 6.00-14.00. Oczekujemy: odpowiedzialności, uczciwości, chęci do pracy. Mile widziane osoby z orzeczoną stopniem niepełnosprawności. - 76 74 669 80  
 ■ Dorywca praca Avon - Jeżeli masz chwilę wolnego czasu to proponuje współpracę z firmą AVON. Spróbować możesz, nie nie tracisz, zawsze można zrezygnować. Marta - 505 145 971  
 ■ Elektryk samochodowy - Firma Ro-Ko Car Service sp.z o.o w J.G przy ul. Plk Wacława Kazimierskiego 5 (teren jednostki po Jeleniach), poszukuje ELEKTRYKA SAMOCHODOWEGO. Dokumenty prosimy składać w siedzibie firmy lub przysłać na adres: lukasz.durka@poczta.fm - 075 64 54 000  
 ■ Elektryk samochodowy - z doświadczeniem - płaca uzależniona od umiejętności - 514 800 707  
 ■ Energiczni i młodzi - Młoda energiczna kobieta poszukuje 4 energicznych osób do współpracy przy projekcie promocji zdrowia. Zainteresowany? przesył swoje CV i list m. wellnesspa@op.pl - 509 626 255  
 ■ Firma magat zatrudni - mężczyznę w charakterze PRACOWNIKA PRODUKCYJNEGO przy produkcji art. ściernych. Wszystkich zainteresowanych proszę o wysyłanie ofert na adres e-mail: magat.jg@interia.pl lub składanie osobiście: ul. Sobieszowska 20 C. 58-560 Jelenia Góra. - 075 64 741 17  
 ■ Fryzjerki zatrudnię - do renomowanego hotelu w Karpaczu na umowę o pracę pilnie. Możliwość zakwaterowania i zarobki 1500 zł - 501 487 477  
 ■ Graficy - Fabryk produkująca odzież sportową poszukuje grafików znających programy Corel lub Adobe Illustrator. CV i List motywacyjny proszę przysłać na adres poland@atasport.pl lub osobiście na adres PHU Verge Sport Sp. z o.o. ul. 1 Maja 80 Kowary - 075 76 13 673  
 ■ Grafik komputerowy - Podejmę stałą współpracę z grafikiem. Tworzenie layoutów internetowych. - 888 566 075  
 ■ Grafik komputerowy - Firma w Jeleniej Górze zatrudni studenta, ucznia. Może być bez doświadczenia. Mile widziana znajomość podstaw HTML, programu Photoshop - 509 734 343

■ Hotel Fenix zatrudni kucharza - w Jeleniej Górze. Wymagane wykształcenie zawodowe. Oferujemy bardzo dobre warunki pracy i płacy - 075 64 166 00  
 ■ Hotel Jelonek w Jeleniej Górze - zatrudni na stanowisko: recepcjonistka/recepcjonista. Mile widziana: znajomość j. angielskiego i niemieckiego w stopniu komunikatywnym, znajomość obsługi komputera. Osoby zainteresowane prosimy składać CV na adres: recepcja@hoteljelonek.pl lub w recepcji Hotelu. - 075 76 46 541  
 ■ Hotel relaks zatrudni - Hotel\*\*\* Relaks w Karpaczu ul. Obróńców Pokoju 4, zatrudni osobę na stanowisko recepcjonistka/ka. Osoby zainteresowane proszone są o przesyłanie CV wraz ze zdjęciem na adres marketing@hotel-relaks.pl lub składanie osobiście w recepcji hotelu. - 075 648 06 50  
 ■ Hotel\*\*\* zatrudni kelnerkę - Hotel Rezydencja\*\*\* w Karpaczu, zatrudni kelnerkę w pełnym wymiarze czasu na bardzo dobrych warunkach - 075 76 180 20  
 ■ Kierowca kat "b" pilne - Piekarnia Halutek da pracę kierowcy kat "B" od zaraz wymagania : - prawo jazdy kat "b" - wiek od 25 lat - bez nałogów - dbający o czystość - posiadanie aktualnej książeczki zdrowia Więcej informacji pod nr telefonem codziennie od 8 do 15 - 075 76 122 79  
 ■ Kobieta do pracowni ceramiki - Panią, do ceramiki, od stycznia. Praca na etat, 8h, 5-6 zł/h netto. Wymagania: zręczne ręce, dokładność, precyzja, chętnie uzdolnienia artystyczne. Najchętniej w średnim wieku, z Cieplic, dośw. np. zdobnik szkła, krawcowa, lub inne ze zdolnościami manualnymi. Zgłoszenia szalekeramika1@op.pl - 607 308 000  
 ■ Kontroler jakości - Ładziński Zakłady Metalowe Jelenia Góra ul. Waryńskiego 10, przyjmie do pracy Kontrolera Jakości wszelkie informacje pod nr tel.603851936 e-mail:metal@ladzinski.pl - 075 64 205 60  
 ■ Korporacja Prawno-Finansowa "Feniks" - zaprasza chętne osoby do współpracy w zakresie odszkodowań z wypadków komunikacyjnych itp.; windykacji; leasingu itp - 601 122 636  
 ■ Kosmetyczka - SPA w Karpaczu - Przyjmujemy do pracy kosmetyczkę lub osobę uczącą się w tym kierunku w hotelowym spa w Karpaczu. Prosimy o CV na adres spa@hotel-relaks.pl - 075 6480650 /400  
 ■ Krawcową zatrudnię - do pracowni - 507 377 077  
 ■ Księgowość - księgowej/samodzielnej księgowej w dużym przedsiębiorstwie przemysłowym - doświadczenie w księ-

gowości , znajomość oprogr. finans-księg., pakietu office, język niem. Oferty na adres e-mailowy andrzej.baszak@bf.com.pl , inf. telefonu 075-7528316 - 075 75 28 316  
 ■ Kucharza przyjmę - do pracy do Restauracji - pizzerii - 507 033 123  
 ■ Laborantka - Wepa Professional Piechowice S.A. w Piechowicach zatrudni laborantkę Kontakt: Piechowice ul. Tysiąclecia 49, tel.: 075 / 75 47 818, e-mail: wokon@wepro.com.pl - 75 75 478 18  
 ■ Liderzy FM - Wreszcie jest biznes dla każdego z branży MLM. Kup „perfumerię” za 80zł i zarabiasz natychmiast. Wspaniałe dobrej jakości oryginalne produkty. Sprzedawane pod marką Federico Mahora - 669 409 265  
 ■ Lukas bank przyjmie do pracy: - w Jeleniej Górze przedstawiciele bankowych. Umowa o pracę. Zainteresowane osoby są proszone o składanie CV i listu motywacyjnego w siedzibie przy ulicy Wolności 29/7 w dniu 17.12.2007 (poniedziałek) w godzinach od 9.00 do 10.00. - Lukas Bank S.A.  
 ■ Młodego po wojsku - 400zł tygodniowo - 668 187 645  
 ■ Magat zatrudni - Mężczyznę w charakterze PRACOWNIKA PRODUKCYJNEGO przy produkcji art. ściernych. Wszystkich zainteresowanych proszę o wysyłanie ofert na adres e-mail: magat.jg@interia.pl lub składanie osobiście: ul. Sobieszowska 20 C. 58-560 Jelenia Góra. - 075 64 74 117  
 ■ Magazynier - Wepa Professional Piechowice S.A. w Piechowicach zatrudni: magazynierów. Mile widziane uprawnienia na wózki widłowe. Kontakt: Piechowice ul. Tysiąclecia 49, tel.: 075 / 75 47 818, e-mail: wokon@wepro.com.pl - 75 75 478 18  
 ■ Magazynier - Znany producent branży przetwórstwa mięsnego zatrudni na pełen etat magazyniera. - 691 745 659  
 ■ Malowania mieszkania (rauputz) - Potrzebuje fachowca do malowania ścian ok.200 m2 rauputz-u , szlifowanie sufitów z GK, drobne prace wykończeniowe. - 661 784 791  
 ■ Mężczyznę do biura - Oczekujemy doświadczenia w pracy biurowej i/lub handlowej. Oferujemy dobrze płatną, stabilną pracę w Jeleniej Górze. Na telefony w tej sprawie nie odpowiadamy. Na aplikację czekamy pod adresem konstansjg@onet.eu - 607 292 400  
 ■ Minimum sanitarne - Karpacz - Praca na Sezon zimowy w małej gastronomii - 601 392 339  
 ■ Mistrz zmiany - Ładziński Zakłady Metalowe Jelenia Góra ul. Waryńskiego 10 zatrudni pracownika na stanowisku:

Mistrz zmiany. Wszelkie informacje pod nr Tel: 603 851 936, e-mail: metal@ladzinski.pl - 075 64 205 60  
 ■ Murarzy - Firma Budowlana zatrudni MURARZY na budowie w Szklarskiej Porębie przy ul. Franciszkańskiej. Oferujemy atrakcyjne zarobki. Tel. 0 603 350 370 - 781 792 074  
 ■ Na produkcji - Wepa Professional Piechowice S.A. w Piechowicach zatrudni: pracowników produkcyjnych. Mile widziane uprawnienia na wózki widłowe. Kontakt: Piechowice ul. Tysiąclecia 49, tel.: 075 / 75 47 818, e-mail: wokon@wepro.com.pl - 75 75 47 818  
 ■ Na produkcji - Wepa Professional Piechowice S.A. w Piechowicach zatrudni: pracowników produkcyjnych. Mile widziane uprawnienia na wózki widłowe. Kontakt: Piechowice ul. Tysiąclecia 49 e-mail: wokon@wepro.com.pl - 75 75 478 18  
 ■ Na stacji paliw - Praca - 075 75 44 900

■ Od stycznia fryzjerkę - Od stycznia zatrudnię fryzjerkę w nowo otwartym Salonie Fryzjerskim. Bardzo dobre warunki pracy, nowoczesne wyposażenie i efektowne wnętrze - 603 648 523  
 ■ Operator FADROMY i ciąg.rol. - Wepa Professional Piechowice S.A. zatrudni operatora ładowarki typu FADROMA. Wymagania: uprawnienia na ładowarkę do 2,5 m3, prawo jazdy na ciągniki z przyczepami. Kontakt: Piechowice ul. Tysiąclecia 49, tel.: 075 / 75 47 818, e-mail: wokon@wepro.com.pl - 75 75 478 18  
 ■ Opiekunka na noc sylwestrową - Poszukuję opiekunki do 2 letniego chłopca na noc sylwestrową - 606 245 223  
 ■ Opiekunka osób starszych - Oferta obejmuje pracę: -w rodzinach niemieckojęzycznych (domy, mieszkania) -przy osobie starszej i tylko przy niej -stałe dochody i pewne miejsce pracy, możliwość stałej współpracy -gwarantowana dobra zmieniczka - 075 72 48 960

**Zamów prenumeratę Jelonki u listonosza**

okres prenumeraty	cena gazety
<b>3 miesiące</b>	<b>1,50 zł/szt.</b>
<b>6 miesięcy</b>	<b>1,40 zł/szt.</b>
<b>12 miesięcy</b>	<b>1,30 zł/szt.</b>

Tel. (075) 75-444-00 **Jelonka**

**OGŁOSZENIA DROBNE REGULAMIN**

1. Ogłoszenia są bezpłatne
2. Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania ogłoszeń
3. Aby ogłoszenie ukazało się w Tygodniku Jelonka należy wypełnić kupon i dostarczyć go do redakcji (ul. Klonowica 9)
4. Istnieje możliwość nadania tego samego ogłoszenia wiele razy, wystarczy do wypełnionego kuponu dołączyć odpowiednią liczbę kuponów (wypełniamy tylko jeden kupon)
5. Ogłoszenie jest ważne tylko po podaniu danych osobowych (do wiadomości redakcji) wraz z kontaktem, w celu sprawdzenia wiarygodności ogłoszenia.
6. Jeden kupon przeznaczony jest na jedno ogłoszenie na okres jednego tygodnia (jeden numer).

**Ogłoszenia do następnego numeru Jelonki.com będą przyjmowane do piątku, do godz. 12.**

**Jelonka BEZPŁATNY** **KUPON NA OGŁOSZENIE DROBNE**

Treść prosimy wpisywać **DRUKOWANYMI** literami:

Maksimum 160 znaków

Data Emisji: .....

Rubryka\*: Elektronika [kupię, sprzedam], Motoryzacja [kupię, sprzedam, zamienię], Nieruchomości [kupię, sprzedam, mam do wynajęcia, szukam do wynajęcia, zamienię], Praca [dam pracę, podejmę pracę], Różne [kupię, sprzedam], Edukacja, Usługi

Zamawiający: .....

Imię i nazwisko: .....

Adres: .....

Telefon kontaktowy: .....

\*zakreślić wybór

Data wystawienia: .....

**WAŻNE TELEFONY**

<b>ALARMOWE</b>	<b>SŁUŻBA ZDROWIA</b>	<b>Prokuratura Rejonowa</b>	<b>64 28 400</b>
Policja	Narodowy Fundusz Zdrowia	Prokuratura Okręgowa	64 28 400
Straż Pożarna	Szpital Wojewódzki	Poczta Główna	75 243 90
Pogotowie Ratunkowe	Izba przyjęć	Sanepid	75 24 906
GOPR	Pogotowie Ratunkowe	Konserwator Zabytków	75 26 865
Pogotowie Energetyczne		ZUS	64 68 400
Pogotowie Gazowe	<b>URZĘDY</b>	<b>KULTURA</b>	
Pogotowie Ciepłownicze	Urząd Miasta pl. Ratuszowy	Teatr Jeleniogórski	64 28 100
Pogotowie Wodociągowe	Ul. Sudecka	Filharmonia Dolnośląska	75 38 160
Numer alarmowy ogólny	Powiatowy Urząd Pracy	Jeleniogórskie Centrum Kultury	64 238 81
<b>POLICJA</b>	Urząd Skarbowy	ODK Zabobrze	75 41 090
Komenda Miejska	Urząd Celny	MDK	62 24 460
Komisariat ul. Amii Krajowej	Rzecznik praw konsumenta	MDK „Muflon”	75 53 626
Komisariat pl. Piastowski	Centrum Informacji Turystycznej		
Straż Miejska	Sąd Okręgowy		

## 24 OGŁOSZENIA

■ Oriflame 1 zł do 31 grudnia - Prezenty na powitanie! Dołącz za 1 Zł! Skorzystasz z promocyjnej opłaty wpisowej 1 zł. W Katalogu, w którym dołączyłeś do Klubu Oriflame, w prezencie otrzymasz rabat o wartości 40 zł na zakupy z następnego Katalogu oraz Misia za 1 zł - 669 409 265

■ Oriflame - naturalne kosmetyki - Klub Oriflame zaprasza do współpracy. Wpisowe tylko 1 zł. Mamy dla Ciebie: bonusy o łącznej wartości 110 zł - kosmetyki po cenach hurt. - atrakcyjne promocje PRACA CZYSTA, PACHNĄCA, SPRAWIEDLIWIE PREMIOWANA Kontakt: tel. 0 500 003 915, mail: malgorzata.zubek@oriflame.biz i gosia.zubek@gmail.com - 500 003 915

■ Pani do prasowania - Poszukujemy pani do prasowania, drobnych prac domowych 10 zł/godz. Praca w Karpaczu. - 075 642 44 46

■ Pani do prasowania - Dla osoby z Karpacza, 2 razy w tygodniu po 3 do 5 godzin, praca w domu prywatnym, 10 zł/godz - 075 64 24 446

■ Pensa min.1000 zł - Firma Opal Med zatrudni osobę do działu sprzedaży. Wymagania: min. średnie wykształcenie, wiek do 35 lat. Oferujemy: umowę o pracę, stałe godziny, pensja od 1000 zł netto. info@opalmed.eu - 075 64 53 928

■ Poszukiwany kierowca - Pilnie potrzebny kierowca na busa kat. b znający okolice Jeleniej Góry i Szklarskiej Poręby. Praca od wczoraj. - 514 511 117

■ Poszukuję kierowcy z kat. "c" - z Wrocławia lub okolic - 661 638 050

■ Praca - Pensjonat w Karpaczu poszukuje kobiety do pracy sezonowej. Możliwość kontynuowania współpracy na dłuższy okres. Szukamy osoby odpowiedzialnej. - 604 988 191

■ Praca - Przyjmę odpowiedzialną i pracowitą osobę do pracy sezonowej w pensjonacie w Karpaczu - Możliwość kontynuacji współpracy - 604 988 191

■ Praca dla kelnera/kelnerki - Zatrudnimy kelnerki / kelnerów w pensjonacie w Karpaczu. Zwracamy koszty przejazdów PKS do pracy i z powrotem - biuro.phu@op.pl

■ Praca dla murarzy - Firma budowlana z Jeleniej Góry działająca legalnie na terenie

UE, poszukuje wykwalifikowanych murarzy z doświadczeniem. Mile widziane: komunikatywna znajomość języka niemieckiego. Tylko poważne oferty - 075 64 645 57

■ Praca dla niepełnosprawnych - Zatrudnimy osoby niepełnosprawne. ZORKA Spółka z o.o. tel.0756466300 mail:zorka@zorka.pl - 075 646 63 00

■ Praca dla pokojowych - Zatrudnimy pokojowe w pensjonacie w Karpaczu. Zwracamy za koszty przejazdu PKS do pracy i z powrotem - biuro.phu@op.pl

■ Praca dla studentów - Jesteś uczniem lub studentem, szukasz pracy napisz tesco.e1@biuropromo.pl. Praca jest na dziale odzieżowym w firmie Promo na terenie Tesco. Umowa zlecenie, możliwość dopasowania czasu pracy do zajęć w szkole. Wymagana aktualna książeczka zdrowia - 507 338 756

■ Praca dodatkowa - nawet 1000zł - Firma informatyczna poszukuje przedstawiciela. Nie wymagamy doświadczenia. Do zadań zatrudnionej osoby (umowa-zlecenie) będzie należało pozyskiwanie klientów do tworzenia przez naszą firmę stron/serwisów internetowych. Wystarczy znaleźć 3-4 klientów miesięcznie, aby dorobić do wypłaty ponad 1000zł. - 668 143 310

■ Praca na busa od 15-19stej - dla osoby z Jeleniej Góry - 509 211 282

■ Praca na recepcji na stałe - Perła Karkonoszy SPA - umowa o pracę. Wymagana obsługa komputera, mile widziana znajomość j. niemieckiego lub angielskiego w stopniu komunikatywnym. CV prosimy przysłać na adres: perlakarkonoszy@wp.pl - 75 76 16 098

■ Praca ochrona - Zatrudnimy pracowników ochrony do dozoru, również emerytów i rencistów - 693 835 294

■ Praca w Butiku - Zatrudnimy osobę do pracy w sklepie z odzieżą młodzieżową. Jeśli jesteś kreatywna, sympatyczna, odpowiedzialna, uczciwa, interesujesz się modą to praca właśnie dla Ciebie. Na CV ze zdjęciem + list motywacyjny czekamy w sklepie "BUTIK" przy ulicy Długiej 16/17 w Jeleniej Górze. - 509 193 258

■ Praca w gastronomii - Zatrudnimy w Karpaczu na stanowisko pomoc kuchenną

i kelnerów z możliwością zakwaterowania - 075 76 18 277

■ Praca w kwiatarni - Pilnie poszukuje doświadczonego pracownika do pracy w kwiatarni. - 668 214 262

■ Praca w ochronie - Zatrudnię na umowę o pracę do ochrony z Karpacza, Jeleniej Góry i okolic. Wymagane zaświadczenie o niekaralności i orzeczenie o niepełnosprawności w godz. 8:00 - 15:00. - 075 75 342 22

■ Praca w recepcji - na stałe - Perła Karkonoszy SPA - umowa o pracę. Wymagana obsługa komputera, mile widziana znajomość j. niemieckiego lub angielskiego w stopniu komunikatywnym. CV prosimy przysłać na adres: perlakarkonoszy@wp.pl - 075 76 16 098

■ Praca w salonie Top Secret - Oferujemy pracę na stanowisku: SPRZEDAWCA w salonie Top Secret - Centrum Handlowe ECHO (Carrefour). Wyslijcie swoje CV z listem motywacyjnym na nasz adres: sklep.jeleniagora@topsecret.com.pl. Zgłoszenia przyjmujemy do 16 grudnia 2007. - 075 75 312 69

■ Praca w sklepie - Sobieszów - spożywczym - 607 627 837 - 783 294 785

■ Praca w sklepie z odzieżą - Przyjmujemy osoby do pracy w sklepie z odzieżą młodzieżową. Jeśli jesteś kreatywna, odpowiedzialna, uczciwa, lubisz nowe trendy w modzie to praca właśnie dla Ciebie. Na Twoje CV ze zdjęciem + list motywacyjny czekamy w sklepie "BUTIK" przy ulicy Długiej 16/17 w Jeleniej Górze. - 501 379 223

■ Pracownik do działu handlowego - Masz doświadczenie w handlu, potrafisz współpracować z ludźmi, jesteś dobrym negocjatorem - zadzwoni lub przyjdź - być może poszukujemy właśnie Ciebie. Dodatkowe informacje pod numerem telefonu 0-75 75-22-112 w.19 lub osobiście w PSS Społem, ul. Matejki 1a pokój nr 2 w godzinach od 7.30 do 14.30. - 075 75 22 112

■ Pracownik działu tekstylnego - Praca w supermarkecie w Jeleniej Górze (wykładanie towaru, dbanie o dział, doradzanie klientowi). Atrakcyjne stawki, pracę na umowę zlecenie. Wymagania: status osoby uczącej się, wiek do 26 lat. Prześlij CV z numerem referencyjnym (DT/JG/JK)

na adres: rekrutacja@biuropromo.pl - 603 709 000

■ Firma Telekomunikacyjna Herba Telekom, Partner handlowy TP. SA poszukuje osób na stanowisko przedstawiciela handlowego - sprzedaż bezpośrednia - elastyczność w działaniu. Dokumenty prosimy przysłać na adres a.gorska@herbatele.com. - 75 75 24 864

■ Przyjmujemy panie - przyjmujemy Panie do pracy w Night Clubie dyskretnie dobre zarobki - 502 045 674

■ Recepcja Pobierowo - Hotel zatrudni na stałe panią ze znajomością j. niemieckiego na stanowisko recepcjonistki. Gwarantujemy zakwaterowanie - 601 446 503

■ Restauracja w Jeleniej Górze poszukuje do pracy na stanowisko kucharza oraz pomoc kuchenną. Jeśli jesteś dyspozycyjny z doświadczeniem w gastronomii, chętny do pracy w fajnym zespole to zadzwoni w godz.10-18. Može to właśnie Ciebie szukamy. - 693 295 452

■ Restauracja Pizza Hut zatrudni - pracowników kuchni oraz obsługi klienta. Oferujemy atrakcyjne warunki pracy w młodym zespole, elastyczny grafik, możliwość rozwoju. Aplikacje ze zdjęciem prosimy składać w restauracji lub przesłać na adres: phjeleniagora@amrest.eu. - 075 76 46 622

■ Roznoszenie ulotek - Firma komputerowa poszukuje osób do roznoszenia ulotek - 075 75 22 497

■ Spawacz Holandia - Potrzebne kilka osób do pracy w fabryce Cegieł. Atrakcyjne wynagrodzenie - umowa o pracę - bezpłatne zakwaterowanie. marcinek@poczta.onet.pl - 608 764 253

■ Specjalista ds. funduszy UE - Praca na stanowisku Specjalisty ds. Funduszy UE. Wymagania: Bardzo dobra wiedza na temat funduszy UE CV prosimy przysłać tylko do dnia 13.XII. na adres : biuro@euoszkolenia.eu. Praca od 17.XII. 2007 Więcej informacji pod numerem telefonu - 697 535 867

■ Sprzedawca na stoisko mięsne. - Poszukujemy sprzedawców na stoisko mięsne do sklepu. Umowa o pracę. Zainteresowanych pracą prosimy o kontakt pod nr telefonu 075 75-22-112 w. 19 lub osobiście : PSS Społem , ul. Matejki 1a w godzinach 7.30-14.30. - 075 75 22 112

■ Stacja BP - pracownik techniczny - Pilnie - Nie wymagamy doświadczenia - szkolenie na miejscu. Praca na pełen etat - umowa o pracę - zgrany miły zespół ludzi. kontakt pod nr tel. 602 113 418 lub cv na e-mail 470@bpsc.nazwa.pl lub osobiście na stacji. Dołącz do naszego zespołu ! - 75 754 12 14

■ Szklarska Poręba, Piechowice. - Zatrudnię młode, komunikatywne osoby z terenu Szklarskiej Poręby, Piechowic w charakterze ankieterów - handlowców. Ciekawa praca, młody zespół. Atrakcyjne wynagrodzenie. Prześlij CV na e-mail: muszka82@wp.pl - 782 197 417

■ Szukamy stolarzy, monterów - Praca przy prostym składaniu mebli z laminatu. Wymagane ogólne pojęcie o meblach i stolarce. - 886 740 274

■ Szukasz pracy? zadzwoni! - Nawigujemy współpracę z osobami, mającymi doświadczenie w sprzedaży bezpośredniej: - Handlowiec, - Menadżer - Prezenter: w celu prowadzenia prezentacji handlowych i biznesowych. Branża: Wellness, praca w systemie MLM - 075 64 75 701

■ Utrzymanie czystości w sklepie - Poszukujemy osobę do sprzątnięcia sklepu. Umowa o pracę na 3/4 etatu. Zainteresowanych prosimy o kontakt w.19 w godzinach od 7.30

do 14.30 lub osobiście: PSS "Społem" ul. Matejki 1a pokój nr 2. - 075 75 22 112

■ Wykwalifikowany kucharz - z doświadczeniem zawodowym, oferujemy atrakcyjne wynagrodzenie - 075 64 24 446

■ Za pracę - Pracowałem w 2007 roku za granicą w Holandii jak odzyskać podatek kto pomoże?? kontakt diabel85@poczta.onet.pl - diabel85@poczta.onet.pl

■ Zarabiaj z Federico Mahora - Zbliża się okres świąteczny najlepszy okres w handlu. Większość z nas na prezenty dla najbliższych wybiera kosmetyki. Więc już dzisiaj zostań dystrybutorem firmy Federico Mahora i zarabiaj sprzedając odpowiedniki oryginalnych perfum oraz wiele innych produktów w tych samych nutach zapachowych. - 663 777 093

■ Zarządca obiektu agroturyst. - okolice Leśnej, zapewnione zakwaterowanie, atrakcyjne wynagrodzenie, wymagane kierunkowe wykształcenie, doświadczenie na podobnym stanowisku - 075 64 22 442

■ Zatrudni fryzjerkę - do pracy w Gryfowie - 604 550 834

■ Zatrudni hostessy, promotorów - Zatrudni młode dziewczyny, chłopców do pracy przy akcjach promocyjnych z terenu Jelenia Góra, Lubañ, Zgorzelec, Bogatynia na umowę o pracę - 664 043 532

■ Zatrudni kierowcę kat b - do rozwożenia Pizzy w Jeleniej Górze - 606 991 160

■ Zatrudni kucharzy - do PIZZERI w Jeleniej Górze - 606 991 160

■ Zatrudni pomoc do kuchni - w restauracji w Jeleniej Górze - 606 991 160

■ Zatrudni pracownika - w charakterze sprzedawcy na targowisku „Flora” w Jeleniej Górze. Mile widziana osoba operatywna, doświadczona w handlu (kobieta). Więcej informacji pod numerem telefonu: 691-648- 261. TYLKO POWAŻNE OFERTY !!! - 691 648 261

■ Zatrudni szwaczki - do szycia pokrowców na meble od zaraz - 606 786 640

■ Zatrudni barmana - do Night Clubu w Jeleniej Górze praca 2 na 2 dni od 19 do 6 rano dzwonić po 20 - 503 142 701

■ Zatrudnimy kompetentną osobę do pracy w biurze. Wymagana znajomość języka niemieckiego lub angielskiego. - 075 64 420 73

■ Zatrudnimy kelnerkę - Zatrudnimy osobę do pracy w restauracji Bardzo dobre warunki zatrudnienia - 075 76 180 20

■ Zatrudnimy osoby chętne do roznoszenia ulotek na terenie miasta Jeleniej Góry i okolic. Wynagrodzenie 5zł netto na godz. Umowa o dzieło. Wyłącznie osoby pełnoletnie posiadające nr. NIP. Zainteresowanych prosimy o kontakt: Jelenia Góra 58-500 Sekretariat ul. M. Konopnickiej 23 Ip. - 075 752 56 45

PRACA  
PODEJME PRACĘ

■ 14-latkę podejmie pracę - weekendowe w okolicach centrum Poznania - 509 369 276

■ 17-latkę, podejmie pracę - Jestem pracowita, otwarta i chętna do pomocy. Podejmę pracę w weekendy lub/i popołudniami (po godzinie 15), a także podczas ferii zimowych (11-23 luty) w dowolnych godzinach. Jelenia Góra i okolice. Kontakt: GG: 5660347 (odbieram po godz. 15) e-mail: wu\_em@o2.pl - 609 853 280

■ 21 lat, student zaoczny podejmie - oferty proszę składać telefonicznie - 607 050 769

■ 22 letnia, po studiach - Ukończona studia pedagogiczne, doświadczenie w handlu, staż - pracownik biurowy, obsługa komputera w stopniu dobrym. Podejmę pracę. - 504 679 939

■ 23 latka szuka pracy - Jest młoda kobietą z rocznym doświadczeniem w pracy w sklepie. Szukam pracy najlepiej w sklepie kosmetycznym lub odzieżowym. - 889 765 017

■ 23 lat z wyższym wykształceniem - Podejmę pracę. Posiadam wyższe wykształcenie pedagogiczne. Mam 23 lata, jestem osobą sumienną, uczciwą oraz komunikatywną. Praca niekoniecznie w zawodzie - 607 049 474

■ 24 lata Szklarska Poręba - Pilnie podejmę pracę. Umowa o pracę nie konieczna - 798 952 444

■ 24 lata. Szklarska Poręba - od stycznia 2008. Najchętniej jako kierowca, inne propozycje - 798 952 444

■ Antyki. politurowanie - politura - 691 089 019

■ Budowlanec - szukam pracy lub zlecenia. Wykonuję prace w zakresie wykończenia wnętrz tj.gładzie, regipsy, panele itp. oraz prace hydrauliczne takie jak: woda - kan, C.O. i inne. Również niektóre prace stolarskie PS. nie piję alkoholu - 507 481 859

■ Była postmenka szuka pracy - mam ukończone studium ekonomiczne, odpowiedzialna, komunikatywna, doświadczenie zawodowe - urząd pocztowy( asystent okienkowy) - 506 368 050

■ Chcę pracować - Jestem osobą odpowiedzialną i komunikatywną. Mam ukończone studium ekonomiczne. Doświadczenie zawodowe: urząd pocztowy-asystent okienkowy(kasjer) - 506 368 050

■ Dodatkowej pracy szukam - w godz 10-15. Sprzątanie domu, mieszkania, pensjonatu lub inny rodzaj pracy - 503 312 357

■ Dodatkowej szukam - Posprzątam mieszkanie, dom lub inna praca - 503 312 357

■ Dodatkowej szukam - Dodatkowej pracy szukam - posprzątam dom, mieszkanie lub inna praca w godz. 10-15 - 503 312 357

■ Doświadczony drzewiarz szuka - Szukam pracy w branży drzewnej ( Produkcja i montaż domków z drewna) za granicą lub inne - 603 105 828

■ Doświadczony kierownik - 28 letnia kobieta z 4 letnim doświadczeniem na stanowisku kierowniczym, poszukuje pracy. Wykształcenie średnie, ambitna, sumienna, dyspozycyjna, łatwo nawiązuje kontakty, bardzo szybko przystosowuje się do warunków w pracy. bruce73@wp.pl - 798 914 495

■ Fryzjerka - Poszukuję pracy w zawodzie fryzjera na terenie Jeleniej Góry, najchętniej jako asystent. Pełna dyspozycyjność. - 790 303 651

■ Kierowca - Mam 44 lata staram się o grupę inwalidzką, jestem kierowcą od 20 lat mogę prowadzić samochód do 3,5 ton, chociaż prowadziłem również Tiry - 510 875 630

■ Kierowca b c w trakcie e - podejmę prace jako kierowca wykształcenie średnie staż jako kierowca prawo jazdy b i c jestem w trakcie robienia E - 607 730 188

■ Kierowca c - Podejmę prace w charakterze kierowcy posiadam kategorie C czekam na egzamin kategorii E kurs na przewóz rzeczy Jestem z Jeleniej góry mam 23 lata jestem dyspozycyjny i solidny - 793 001 172

■ Kierowca C+E - Podejmę pracę na miejscu, doświadczenie w transporcie międzynarodowym. - 667 765 383

■ Kierowca Kat. b - Poszukuję pracy jako kierowca kat. B. Nie akwizycja - 603 271 030

■ Kierowca kat. b, tech. mechanik - Jestem absolwentem Technikum Mechanicznego,

# Już od teraz OGŁOSZENIA W RAMCE

# 5 zł

+VAT

## Regulamin

1. Długość ogłoszenia nie może przekraczać 200 znaków
2. Aby ogłoszenie ukazało się w Tygodniku Jelonka należy zgłosić się do redakcji na ul. Klonowica 9











■ Sony Ericsson k530i - IDEALNY PREZENT DLA KOBIETY - telefon kupiony parę dni temu, pełen komplet, tj. pudełko, karta 1 GB, ładowarka, słuchawki, kabel USB, płyta CD instrukcje obsługi i podbita gwarancja + paragon zakupu. Cena: 580 złotych. - 790 493 784

■ Sony Ericsson k550i nowy - komplet - Bez sim locka - Polskie Menu - gwarancja 24 miesiące Cena 649zł - 604 810 259

■ Sony Ericsson k800i nowy - z salonu Orange, nieużywany, 700zł, dekorpak@op.pl - 502 342 707

■ Sony Ericsson p900 uszkodzony - Urwana taśma od wyświetlacza i pokrętła z boku. Brak klawiatury. Telefon można odpalić można na niego zadzwonić - odebrać i dzwonić można jak się dokupi klawiaturę bez simlocka stacja dokująca USB ładowarka pokrowiec karta 32mb cena do uzg. sprzedam/wymienię - 669 313 161

■ Sony r1 nowy nieużywany - cały oryg. fabr. kompl. dwa akum. Sony nowe 1gb karta gwar. kupiony 2007. Karpacz - 515 625 878

■ Sprzedam komputer - Tania komputer bez monitora mysz optyczna + klawiatura Procesor athlon 2000XP+ (1,73 Ghz) karta graf GeForce 5500 FX 128MG, 256 ddr ram , 40 seagtea baracuda 7200, nagrywarka miesięczna nagrywarka RW Samsunga plus nagrywarka cd Philpisa, karta sieciowa bez stacji dyskieta - 501 431 987

■ Sprzedam Nokia n73 - Telefon kupiony w Anglii w sklepie nokia wiec oryginalnie polskie menu i bez sim-locka. Stan telefonu 4 ryski na przednim panelu (koszt 30 zł) gratis dorzucam przejściówkę na głośniki cena:700 zł numer gadu-gadu 11243900 - 601 146 731

■ Sprzedaż/zamiana - Sprzedam lub zamienię z dopłatą tel.komórkowy Siemens c75(160zł)na Nokie 6230i. - 507 311 446

■ Telefony gsm - Nokia 6280, komplet, simlock orange- 570zł, SE K510i, komplet, simlock orange- 220zł, Nokia 6020, komplet- 140zł, SE J220i, simlock era-

90zł gg 5769500, hummer4@onet.eu - 603 552 503

■ Telefony komórkowe - Sprzedam telefony: Nokia 6110 Navigation (GPS), komplet- 1200zł, Nokia 3250, komplet- 500zł, Samsung U600, komplet- 670zł, SE K800i, komplet, simlock era- 570zł, gg 5769500, hummer4@onet.eu - 603 552 503

■ Telewizor - 21" Sony stan b.dobry cena 250.00, oraz 14"Konka stan idealny cena 170.00 - 501 333 297

■ Telewizor 32 cale - cena do negocjacji - 609 325 082

■ Telewizor 32" Thomson - panoramiczny 32", 100 hz. Stan bdb. Czarna obudowa. Telewizor ma 7 lat. Cena- 500 zł. - 602 727 554

■ Tel.kom. za 65zł - dobre małe telefoniki kom w cenie - 515 625 878

■ Toshiba 1.7 / 60dysk/512ram... - cieniutka srebrna panorama 128 graf... lan modem wifi usb itp... stan bdb. cena 1300 - okazja odbiór w Karpaczu - 515 625 878

■ Wieża Diora - wzmacniacz, magnetofon, korektor, CD, tuner, pilot, kolumny/120W kolumny czarne/ stan b. dobry, cena 280,00 - 501 333 297

■ Zamienię n80 na n73 - ewentualnie na SE k800i. komórka działa we wszystkich sieciach - 698 674 272

■ Zamienię SE k530i na SE K800i - Za telefony nie muszą być w idealnym stanie wizualnym, muszą być sprawne i bez simlocka. SE K530i komplet, w słuchawki kabel USB do transmisji danych z komputerem, karta 1 GB, ładowarka, płyta CD z oprogram. na PC instrukcja obsługi, gwarancja, stan idealny. - 790 493 784

■ Zestaw komputerowy tania - PC z interfejsem ACPI. Procesor Intel Celeron 668 MHz. Ram 256 MB. Dysk WDC WD800BB-75JHCO 80 GB (2 partycje). Stacja CD Hitachu CDR 8435. Karta graf S3 Graphic Inc.Trio3D. Karta sieć Relatek RTL8139 Family PCI Fast Ethernet. Karta dźwięk 16 bitowa Creative 64. 2 USB. Monitor Philips 15 cali - 603 525 215

■ Dekoder Cyfra + - lub kartę może być nieaktywna - 884 287 571

■ Dekoder cyfry + tania - po okazyjnej cenie w tylko dobrym stanie - 510 354 954

■ Nokia 9300 - w stanie bardzo dobrym za rozsądną cenę - 515 795 999

■ Nokia n95 - tania - 515 795 999

■ Skaner A4 - tania - 781 665 329

■ Telewizor plazmowy - Panasonic 37 - 603 080 888

### RÓŻNE KUPIE/SPRZEDAM

■ Wypredaż mebli kuchennych z ekspozycji - obniżka nawet do 50% - ul: Poznańska 24 (koło PKS - pod Arkadkami) Tel. 0 75 76 46 289

■ Prześliczną suknię ślubną, rozmiar 36, kolor biały, gorset i spódnica z podpinanym trenem + gratis halka, rękawiczki, szal - cena do negocjacji. Zapraszam do przymiarki, stan bardzo dobry - jak nowa - Tel. 0 500 183 197

■ Suknię ślubną rozmiar 38 z regulacją na kole, kolor biały. Zdjęcia na maila lub przymiarka osobiście - Cena 550 zł - mail: jacko11@wp.pl lub Tel. 0 508 082 888

■ Meble Kuchenne - ul: Poznańska 24 (koło PKS - pod Arkadkami) Fronty: drewno, MDF, płyta fornirowana, lakier. Doradztwo. Projekt. Transport. Montaż. Tel. 0 75 76 46 289

■ Sprzedam pianino Calisia - 075 75 43 669

■ Tanie domowe obiady na miejscu i na wynos - 5 zł - abonament Cieplice ul. Cieplicka 74 Szkoła nr 6 - 502 108 290

■ Całonocny bal sylwestrowy muzyka na żywo - Michałowice Chatka Puchatka - 695 634 750 Zapraszamy

■ Tania sprzedam fotele rozkładany 1- osobowy, narty Atomic 601 345 960

■ Sprzedam mini wieże (czarna) Samsung 668 MHz. Ram 256 MB. Dysk WDC WD800BB-75JHCO 80 GB (2 partycje). - 515 206 283

■ Mam do sprzedania 4 biurka i 2 krzesła obrotowe w dobrym stanie, cena do uzgodnienia, Tel. 0 663 942 200

■ Boazeria, podbitka od 17,80 za m2 netto. Listwy wykończeniowe, montażowe - producent ul. Kopernika 2 - Tel. 0 75 75 213 28 lub Tel. 0 605 306 250

■ Kuchenkę gazową Zanussi - mało używaną oraz butlę gazową - sprzedam - kontakt wieczorem - Tel. 075 75 15 449

■ Meble sosnowe, lite, ratanowe, woskowane do pensjonatów, sypialni, kuchni, pokoi - producent ul. Kopernika 2 - Tel. 0 75 75 213 28 lub Tel. 0 605 306 250

■ Kafe piecowe - brązowe - niedrogo odstąpię - 691 328 721

■ Sprzedam - Pianino Legnica - ciemny machoń - trzy pedały - prezent pod choinkę - 692 347 761

■ Pieczony baran , jagnię - przyjmuję zamówienia sylwestrowe - 692 347 761

■ komoda stara w dobrym stanie - sprzedam - 075 643 95 25

### USŁUGI

■ Karcher - podciśnieniowe pranie i szrotowanie wykładzin i tapicerki samochodowej - Tel. 0 609 600 807 i 075 642 03 15

■ Najtańsze usługi księgowo - księgi handlowe, podatkowe, VAT, kadry, płace, ZUS. Prowadzenie wszystkich rodzajów księgowości. Rzetelnie prowadzone księgi rachunkowe to niezbędny element funkcjonowania każdej firmy - Tel. 0 601 837 677

■ Wielka wyprzedaż Mebli Kuchennych z ekspozycji. Obniżki nawet do 50%. Ul. Poznańska 24 (w pobliżu PKS pod Arkadkami) Jelenia Góra - Tel. 0 75 76 46 289

■ Profesjonalne usługi fotograficzne: zdjęcia ślubne (plener, kościół, przyjęcia weselne) oraz okolicznościowe - Konkurencyjne ceny i wysoka jakość usług - Tel. 0 500 183 197 - 075 64 127 21 mail: artfotomedia@gierus.pl

■ Biuro Rachunkowe KO-ALA - Profesjonalna obsługa księgową podmiotów gospodarczych i osób fizycznych Certyfikat Ministerstwa Finansów pełna księgowość, książka przychodów i rozchodów, ryczałt, rozliczenia roczne, ZUS, kadry. Jelenia Góra - ul. W. Polskiego 54 - obok sądu Tel. 0 601 837 677 mail: alakow@onet.eu

■ Ośrodek Interwencji kryzysowej w Jeleniej Górze oferuje pomoc psychologiczną, terapeutyczną, pedagogiczną, prawną oso-

bom znajdującym się w krytycznej sytuacji życiowej Słowackiego 13 pokój 25 od 8:00 do 20:00 - Tel. 075 57 55 91 99

■ Profesjonalne i niedrogie wykonywanie biznes planów, pomoc w pozyskiwaniu środków unijnych, pisanie prac i dokumentów - Tel. 0 663 233 041 oraz e-mail: angelikakonik@wp.pl

■ Bardzo tanie usługi transportowe i przeprowadzki, 24 h na dobę - 798 599 833

■ Pieniądże na własne M - kredyty hipoteczne. Poniedziałek - piątek od 9 do 17 Jelenia Góra ul. Matejki 22 - 075 64 45 606

■ Jedna mała rata zamiast kilku - kredyty konsolidacyjne, poniedziałek - piątek od 9 do 17 Jelenia Góra ul. Matejki 22 tel. 075 64 45 606

■ Edukacja - profesjonalna nauka gry na pianinie i instrumentach klawiszowych 608 700 184

■ Poszukiwana młoda miła pani do spotkań - korzyść wspólna zapewniona - 691 503 598

■ Naprawa prelek i sprzętu AGD - Dariusz Simoniuk - Zakład czynny pn. - pt. 10-17 , sobota 10-13 - Zabobrze - ulica Karłowicza - Tel. 0 603 835 483 i 075 64 21 598

■ Specjalista ds. zdrowego odżywiania i dietyki - zdrowe odchudzanie, poprawa formy i kondycji, problemy diety zależne, najlepsze odżywki i suplementy diety - Tel. 0 785 636 539

■ Stolarstwo - naprawy domowe w tym mebli - 661 025 996

■ Karcher - podciśnieniowe pranie dywanów, tapicerki meblowej - Faktura Vat - Tel. 075 76 72 773

**SUSHI NA WIGILIĘ!  
SUSHI NA SYLWESTRA!  
ZASKOCZ SWOICH GOŚCI  
ORYGINALNOŚCIĄ  
I NIESPOTYKANYM  
WYGLĄDEM POTRAW  
ORYGINALNY SMAK  
WPRAWI WAS  
W WYŚMIENITY NASTRÓJ!  
ZAPRASZAM 3 DNI PRZED  
NA PLAC RATUSZOWY 22  
W JG LUB POD NUMEREM  
693 630 878**

**Telekredyt**  
bez zaświadczeń bez kontroli w BIK - hipoteczne - samochodowe - 0 696 279 734

**KREDYTY GOTÓWKOWE  
I KONSOLIDACYJNE**  
UL. WOLNOŚCI 29 POKÓJ 2,  
TELEFON: 075 644 50 57

**PROJEKTOWANIE WNEŹRZ  
FRESKI, TYNKI OZDOBNE,  
STIUKI,  
DOBÓR KOLORU I FORM**  
TEL./FAX - 075 718 24 63  
TEL - 0 502 370 957

■ Sylwester na świeżym powietrzu - pieczony baran, jagnię - okolice Jeleniej Góry - informacje 692 347 761

### "ALIZEE" BIURO RACHUNKOWE

Kompleksowa obsługa księgowo i kadrowa firm, spółek i osób fizycznych.

Dwa pierwsze miesiące za **50% ceny.**

Możliwość księgowania u klienta.

Dojazd do klienta.

Tel.(075) 64-61-580  
0 665 664 774



**Jelonka.com**

**Czytelniku!  
Zadzwoń  
lub przyjdź do nas**

**Masz problem?  
A może wiesz coś ciekawego i chcesz się z nami tą wiedzą podzielić?  
Zadzwoń do nas lub przyjdź osobiście.  
Redakcja mieści się przy ul. Klonowica 9 (I piętro).**

**Dyżury naszych dziennikarzy  
od pn. do pt. w godz. 9<sup>00</sup>-12<sup>00</sup>  
we wtorki dyżur agenta reklamy**

**tel. 075 75 444 00**

**Najbardziej ambitne plany rozbudowy miasta powstały w latach o końcowej cyferce „siedem”. Siódemka jest uważana za liczbę szczęśliwą, ale urbanistom na pewno szczęścia nie przyniosła, a Jeleniej Górze nie dała nic. Bo z wielkich projektów udawało się zrealizować zaledwie cząstkę.**

Jelenia Góra Centralna  
Grudzień 2007. – Pociąg ekspresowy Północ-Południe z Warszawy do Pragi przez Szklarską Porębę Górą wjeżdża na tor pierwszy przy peronie drugim – taką zapowiedź słyszymy na dworcu Jelenia Góra Centralna. Z nowoczesnego aerodynamicznego składu wysiadają pasażerowie. Stacja jest czysta, nowoczesna i zadaszona. Pachnie wielkim światem. W koło budynku dworca – apartamentowce, biurowce i hotele. Do ulicy Wolności dochodzimy podziemnym pasażem. Stąd wygodny dojazd do starego miasta i uzdrowiska Cieplice.

To nie jest wizja zupełnie futurystyczna. Tak wyglądałoby centrum dzielnicy Centralnej, gdyby od 1977 roku zaczęto konsekwentnie realizować plan rozwoju miasta do roku 2000. Wtedy data początku wieku XXI brzmiała magicznie, a sam rok dwutysięczny wydawał się niemal fantastyką naukową wykorzystywaną w tytułach filmów science fiction.

Dlatego pewnie pomysły architektów i urbanistów nie miały oparcia na realnych możliwościach, choć – przynajmniej trzeba – sporo w nich było racjonalizmu.

W połowie lat 70. minionego wieku na przekór urbanistycznej logice, ale z sukcesem na miarę czasów, kiedy Polska miała rosnąć w siłę, a ludzie – żyć dostatniej, największe dzisiejsze mieszkaniowe w stolicy Karkonoszy, Zabobrze, kwitło placami budowy, smrodem karbidu i coraz to nowymi blokami.

Do lat 60. żaden z planów perspektywicznych nie przewidywał rozwoju miasta na tych ziemiach rolnych, traktowanych po części jako tereny zalewowe. Jelenia Góra kończyła się na zabobrzańskich przedmieściach: byłej wsi Raszyce. Dalej były tylko pola, kościołek w Jezowie oraz Góra Szybocowa.

Ale kiedy, w 1977 roku, Zabobrze rosło jak na drożdżach i przesądono

już o budowie trzeciej części tego osiedla, powstał mało znany dziś plan budowy dzielnicy Centralnej, położonej między Jelenią Górą i Cieplicami. Jego głównym projektantem był architekt i urbanista Jacek Jakubiec, który od 1982 roku stara się skutecznie ożywić ruiny renesansowego dworu Czarne.

### Ambicje na nic

– Już wtedy w środowisku urbanistów (polskich i nie tylko) zaczynała narastać krytyka i opór wobec zalewania miast wszechobecną monokulturą betonowych osiedli-molochów z wielkiego bloku a potem z wielkiej płyty – wspomina Jacek Jakubiec. Zamarzyła się jemu i kolegom jeleniogórska dzielnica Centralna.

Jacek Jakubiec: – Jako bardziej indywidualnie kształtowana, kameralna w skali, dobrze wpisana w topografię i fizjografię terenu tkanka osiedli, nawiązująca do dawnej idei "miast-ogrodów".

Udało się zorganizować konkurs na koncepcję tej dzielnicy. Wygrali warszawiacy (Fabierkiewicz i Ci-borowski). Prace projektowe miały być kontynuowane, ale wiszący w powietrzu kryzys i szał prosperity epoki Gierka na to nie pozwolił.

Projekt był ambitny i przyjazny dla mieszkańców. Przewidywał budowę dworca kolejowego w okolicach dawnej Celwiskozy oraz powstanie wkomponowanych w okoliczne pagórki wielorodzinnych kamieniczek, połączonych siecią ulic i architektonicznie wkomponowanych w okoliczny krajobraz.

### Została Wolności

Pomysł świetnie też się wpisywał w nowy, urbanistyczny układ miasta. Dzielnica Centralna uzupełniłaby pustkę, która – w czasach, gdy Jelenia Góra i Cieplice stanowiły odrębne organizmy, była zupełnie naturalna. Lecz kiedy w 1976 roku obydwie miejscowości połączono, zaczęła razić i przeszkadzać w logicznym rozwoju miejskiej infrastruktury. Ponadto istniała przecież linia kolejowa, którą należało „tylko” rozbudować o kilka torowisk. Istniała też Celwiskoza. Już wtedy skutecznie trula środowisko naturalne dwusiarczkami. Nie było jednak jeszcze tak silnej ekologicznej świadomości, która ledwo co zaczęła kielkować doprowadzając do likwidacji fabryki dopiero na przełomie lat 80 i 90.

Centralna padła śmiercią naturalną, choć – w pewnym sensie – zrealizowano jedno z założeń ogólnego planu dla

# Jelonka jutro



*Gdyby dzieje potoczyły się inaczej, dziś w tym miejscu byłaby nowoczesna dzielnica mieszkaniowa*

tej części miasta. Chodzi o poszerzenie ulicy Wolności w tranzytową czteropasmówkę. Prace wykonano bardzo szybko i równie niestarannie, co użytkownicy dróg odczuwają do dziś. Szeroka droga jest jedną z najbardziej niebezpiecznych w Jeleniej Górze, bo projektanci nie pomyśleli, że w 2000 roku samochodów przybędzie kilkakrotnie, co automatycznie zwiększy ryzyko wypadków. Nie przewidziano też w projekcie budowy kładek dla pieszych, które przy drodze szybkiego ruchu są koniecznością.

Ale pomysł budowy Dzielnicy Centralnej nie trafił do ciemnego lamusa wspomnień. – Jest koncepcja, aby do niego powrócić i zbudować na terenach między Jelenią Górą i Cieplicami „mieszkaniówkę” – mówi Marek Obrębalski, prezydent miasta.

Na przeszkodzie stoi nie tylko zastój budownictwa mieszkaniowego na wielką skalę, ale przede wszystkim – koszty. Tereny dawnych Kunic i części Malinnika (byłe przedmieścia Jeleniej Góry) są w większości zupełnie nieuzbrojone, co znacznie powiększy koszty ewentualnej inwestycji.

### Palcem na wodzie

Grudzień 2007 roku. Dla tych, co nie lubią mrozu, mamy kąpiel w tropikach. I nie trzeba wyjeżdżać na Karaiby. Wystarczy udać się do Cieplic. Tam ogrzejemy się w termalnej wodzie. Relaks jacuzzi w gwarantowany. A najmłodszy poszaleje w rynnach, największej na Dolnym Śląsku spirali, na którą wjeżdża się windą, a potem – ostra jazda bez trzymanki!

Gdyby dziesięć lat temu, w 1997 roku, ogłaszając konkurs na projekt zespołu basenów, hotelu i centrum balneologicznego (popularnie zwanych aquaparkiem), przewidziano także pieniądze na realizację zamierzeń architektów, w sposób wyżej opisany zachęciłibyśmy Czytelników do skorzystania z wodnego centrum.

Cieplice tętniłyby życiem, bo w hotelu zatrzymywaliby się nie tylko kuracjusze, lecz także liczni goście.

Konkurs ogłoszono u schyłku prezydentury Zofii Czernow. Wtedy także powstały najgłębsze odwierty,

które miały sprawdzić zasobność złóż wód termalnych pod Cieplicami. Tyle że na tym etapie prace związane z budową oczekiwanego od lat centrum balneologicznego zakończyły się. Na finalizację zabrakło złotych.

### Sen na gejerach

Zespół taki miał bazować na wodach termalnych. Ciepliczanie śpią na „gejerach” bijących kilkadziesiąt metrów pod powierzchnią ziemi. Woda, która w nich niemal bulgocze, ma ponad 80 stopni Celsjusza.

Konkurs został rozstrzygnięty na przełomie 1998 i 99 roku. – Wygrała praca architekta z Wrocławia Edwarda Lacha – pisze Kazimierz Piotrowski, wówczas wiceprezydent Jeleniej Góry. Pan Edward nigdy nie zobaczył jednak budowli wykonanej według nakreślonego planu. I najpewniej nie zobaczy, bo kapituła konkursowa co prawda nagrody przyznała, zorganizowała nawet ekspozycję wyróżnionych projektów, ale tych inwestycji nie zrealizowano.

Miasto przez kilka lat bezskutecznie zatrudniało deweloperów i szukało inwestorów. Byli nawet zainteresowane firmy z USA, ale – w końcu – do interesu nie weszły, bojąc się o zbyt małe zyski w stosunku do poniesionych ogromnych kosztów wodnej inwestycji.

Aquaparku – mimo kolejnych lat koncepcji, projektów, poszukiwań – nie ma. – Wyznaczony przez poprzednią ekipę samorządową teren, gdzie park wodny miałby powstać (tereny przy ul. Dolnośląskiej – RED)

to absurd – kwituje Jerzy Łuźniak, zastępca prezydenta miasta. – Daleko od centrum Cieplic, w szczerym polu i bez możliwości ułatwień komunikacyjnych.

I samorządowcy dalej chcą wierzyć. – Trzeba poszukać pokładów wód termalnych w innych miejscach, aby wiedzieć, jakie są możliwości – wyjaśnia Jerzy Łuźniak.

### Dzieło niedokończone

Grudzień 2007 roku. Mieszkańcy ulicy Kochanowskiego podążają na mszę do potężnego kościoła widocznego w sylwecie Jeleniej Góry z daleka. Obok – potężne i monumentalne kamienice, w których urządzono największe mieszkania dla bardziej majątnych mieszkańców miasta. Dzielnica elit. Tu mieszka prezydent i najważniejsze osoby w stolicy Karkonoszy...

Tak mogłaby wyglądać część Jeleniej Góry na Wzgórzu Fischera (Fischerberg – dziś Wzgórze Partyzantów) gdyby udało się Niemcom zrealizować plany z 1907 roku.

Bo nie tylko Polacy snuli marzenia ściętej głowy o Jeleniej Górze mlekiem i miodem płynącej. Robili to także gospodarze tej części Dolnego Śląska przed 1945 rokiem. Plany może nie były aż tak górnotłone, ale – istniały. Jednym z nich była rozbudowa wspomnianej dzielnicy. Miało tam powstać „drugie miasto” – z rynkiem, kościołem, szkołą, odpowiednią infrastrukturą a także imponującą częścią mieszkaniową w postaci masywnych kamienic.

Część założenia zrealizowano. To charakterystyczny, zbudowany w stylu późnej secesji gmach dawnej Oberrealschule und Realgymnasium, dzisiejszego Zespołu Szkół Ogólnokształcących nr 1.

Trudno uwierzyć, że to wielkie gmazysko stało w ciągu zaledwie roku – w latach 1913- 1914. Nad budową czuwał sam Richard Kühnemann, jej projektant, który był jednocześnie miejskim radcą budowlanym. Masywna szkoła do dziś stanowi charakterystyczny punkt w sylwecie miasta.

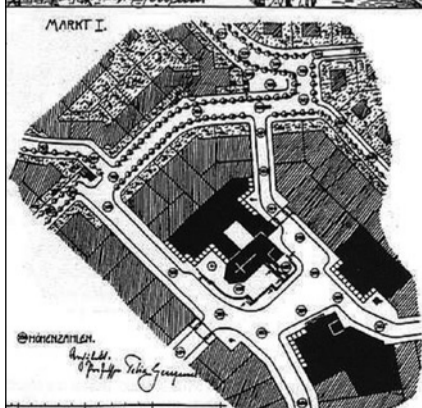
### Hitler swoje zrobił

Nie tak jednak miało być: wyższą zaprojektowano wieżę kościoła, który zamierzano wzniesić na Noegerathplatz (dziś plac Energetyka). Potężne, pięciokondygnacyjne kamienice także miały stonować dominację budynku szkoły. Ale niemieckie plany zrujnował wybuch I Wojny Światowej. O nowinkach zapomniano nie tylko na nadchodzący cztery lata, ale – praktycznie – już do końca niemieckiego bytowania w Hirschbergu. Na myślenie o inwestycjach i założeniach urbanistycznych Niemcy nie mieli zbyt wiele czasu. Lata 20. to permanentny kryzys, a z kolei następna dekada to przejście władzy przez Hitlera, które skierowało niemiecką myśl architektoniczną na zupełnie inne tory i do innych miast.

### Konrad Przedzięk

*ciąg dalszy za tydzień ...*

### Niezrealizowany przez Niemców plan zabudowy Wzgórza Fischera



*Jeden z projektów aquaparku. Pozostał tylko na papierze*

**IMPOL** Skład fabryczny - IMPOL SC  
ul. Wincentego Pola 39**Wyprzedaż drzwi wejściowych****Najniższe ceny w regionie**Drzwi antywłamaniowe pełne już od **499 zł**

Drzwi przeszklone:

- Szczecin ~~700 zł~~ **649 zł**- Bydgoszcz ~~750 zł~~ **649 zł**- Warszawa ~~850 zł~~ **690 zł**Asortyment dostępny do wyczerpania  
zapasów magazynowych**W sprzedaży również okna  
nowe i z demontażu oraz  
wewnętrzne drzwi pokojowe**Największy wybór okien nowych do  
natychmiastowego odbioruJelenia Góra, tel. 509 314 384  
mail. info@impolsc.pl[www.impolsc.pl](http://www.impolsc.pl)**RAMY**  
do OBRAZÓWRamy do obrazów, lusterek, grafik itp. • 200 wzorów listew  
wszystkie wymiary ram • termin realizacji 3 - 24 godz.  
Art. dla ARTYSTÓW MALARZY: farby, pędzle, akcesoria  
Usługi szklarskie"Pod Koroną" Jelenia Góra - Cieplice ul. Wolności 242a tel. (075) 75-503-25  
pon.-czw. 9-17, pt. 9-15, w sobotę nieczynne**AUTO - CAMPING PARK**Jelenia Góra  
ul. Sudecka 42  
tel./fax (+48)  
75 75 245 25  
kom. 0607 34 01 62**POKOJE - BARDZO ATRAKCYJNE CENY**

- CZYSTO - PRZYJEMNIE - WYGODNIE - PRZYTULNIE

[www.camping.karkonosz.pl](http://www.camping.karkonosz.pl) [campingpark@interia.pl](mailto:campingpark@interia.pl)**PRZYCHODNIA DLA  
MAŁYCH ZWIERZĄT**

(na tyłach "Biedronki")

Kowary, ul. Dworcowa 6

czynne: pon. - pt. 11<sup>00</sup>-18<sup>00</sup>sob. 11<sup>00</sup>-15<sup>00</sup>; niedz. 11<sup>00</sup>-13<sup>00</sup>

tel. 0 696-417-895 / (075) 76-130-16

**LECZNICA  
dla małych zwierząt**RTG, EKG, USG,  
BIOCHEMIA  
MORFOLOGIA KRWI

Jelenia Góra, ul. Grunwaldzka 62

codziennie od 8<sup>00</sup> do 20<sup>00</sup>

(075) 754-39-31

**ERJOT**

Pogotowie całodobowe; (075) 754-39-31

**PALIWA-HURT-DETAL-Station AUTO-GAZ****Wysoko kaloryczne produkty opałowe w workach:**  
węgiel orzech, węgiel groszek, węgiel eko groszek, brykiet, drewno dąb**Paliwa płynne:**

olej napędowy, olej opałowy, auto gaz, oleje, akcesoria samochodowe

Zamówienia przyjmujemy również telefonicznie  
z **DOSTAWĄ DO KLIENTA**ul. Al. Jana Pawła II 49 58-506 Jelenia Góra  
tel.kom. 601918486 - Artur Wior**RADIO TAXI MERCEDES**

Jelenia Góra 75 36 864

**96-26**Bezplatny dojazd w strefie miejskiej  
Zakupy na telefon  
Odpalanie auta  
Przesyłki kurierskie  
Odprowadzenie auta  
Obsługa imprez okolicznościowych  
Przy dalszych wyjazdach negocjacja cen**RADIO TAXI MERCEDES**[www.taxi-9626.pl](http://www.taxi-9626.pl)

ORANGE \*4444

bezpłatna infolinia 0 800 333 333

**Wynajem pomieszczeń usługowych  
w centrum, z przeznaczeniem na:**

- stacje obsługi samochodów
- myjnie samochodową
- pralnie chemiczną.

**Kontakt (091) 485 34 37, 605 622 511****Wynajem powierzchni biurowych  
w standardzie A, parking, centrum**

- możliwość aranżacji wnętrz
- metraż wg zapotrzebowań najemców

Planowane oddanie do użytku

**II kwartał 2008 r.****Kontakt (091) 48 534 37, 605 622 511****SZKOŁA SŁUŻB OCHRONY  
„KOBRA”**w Jeleniej Górze prowadzi nabór do Policealnej Szkoły  
kształcącej w zawodzie**TECHNIK OCHRONY FIZYCZNEJ OSÓB I MIENIA**

Rozpoczęcie nauki LUTY 2008 r.

Przyjęcia bez wpisowego, najniższe czesne

Szkoła organizuje również kursy:

- Licencji I i II stopnia pracownika ochrony fizycznej osób i mienia
- Zabezpieczenia imprez masowych

Prowadzimy stały nabór na szkolenie:

**PRZYGOTOWUJĄCE DO EGZAMINÓW WSTĘPNYCH****DLA KANDYDATÓW UBIEGAJĄCYCH SIE O PRACĘ W POLICJI**

Informacje i zapisy:

Jelenia Góra ul. Nowowiejska 43 (teren KMP)

tel./fax. 075 75 268 39 [www.szokolakobra.webpark.pl](http://www.szokolakobra.webpark.pl)

Szkoła posiada uprawnienia szkoły publicznej

**Wyprzedaż rocznika 2007**

O szczegóły wyprzedaży pytaj w salonach Renault.

Oferta ważna do wyczerpania zapasów. [www.renault.pl](http://www.renault.pl)**Dzięciółowski Sp. z o.o.**58-506 Jelenia Góra  
ul. Paderewskiego 20,  
tel. 75-434-20, 76-45-000**Tu m.in. elektroniczny tuning silników****Dzięciółowski Sp. z o.o.**59-700 Bolesławiec  
ul. Bohaterów Getta 11,  
tel. 735-32-08, 735-19-22**Tu m.in. montaż AutoGaz**

# Draexlmaier

Nazwa Draexlmaier jest gwarantem innowacji w przemyśle motoryzacyjnym. Jako partner o ustalonej renomie Grupa Draexlmaier zajmuje się od dawna wiodącą pozycję w międzynarodowym przemyśle motoryzacyjnym. Każdego dnia ponad 35.000 pracowników na całym świecie opracowuje i wytwarza nowoczesne systemy elektryczne i ekskluzywne wyposażenie wnętrza pojazdów. Jeśli chcecie Państwo do nas dołączyć- serdecznie witamy w firmie Draexlmaier.

W Jeleniej Górze rozszerzamy profil już istniejącej firmy o wytwarzanie elementów wyposażenia wnętrza dla wysoko cenionych marek BMW i Porsche. W ostatnim etapie produkcyjnym w ten dodatkowy segment produkcyjny będzie zaangażowanych ponad 500 pracowników powlekających skórą codziennie kilkaset obić drzwi oraz wysyłających je do Niemiec. Do tego zajęcia stanowiącego prawdziwe wyzwanie poszukujemy ludzi zaangażowanych, elastycznych oraz zainteresowanych długoterminową współpracą.

Oferujemy pracę na stanowisku:

## **Pracownik produkcyjny (szycie, klejenie, piankowanie, tapicerowanie)**

### **Do Państwa zadań będzie należeć:**

- Realizacja zleceń produkcyjnych w wymienionych dziedzinach zgodnie z instrukcją stanowiskową
- Przestrzeganie wymagań ilościowych, jakościowych oraz czasowych
- Przyuczanie nowych pracowników w wymienionych dziedzinach

### **Wymagania:**

- Doświadczenia na stanowisku pracy jako tapicer, krawiec bądź na innym stanowisku pracy wymagającym dużej zręczności i poczucia estetyki
- Znajomości procesu obróbki skóry
- Znajomość języka niemieckiego mile widziana
- Praca w trybie zmianowym
- Możliwość wyjazdu do Niemiec w celu przeszkolenia

## **Specjalista ds. personalnych**

### **Do Państwa zadań należeć będzie:**

- Współdziałanie przy tworzeniu projektu otwarcia nowej spółki liczącej docelowo 500 osób w zakresie personalnym
- Realizacja zadań operacyjnych: rekrutacja i rozwój pracowników
- Doradzanie w sprawach personalnych poszczególnym działom

### **Wymagania:**

- Doświadczenie w pracy w dziale HR
- Znajomość nowoczesnych metod zarządzania personelem
- Znajomość Prawa Pracy
- Znajomość języka niemieckiego mile widziana
- Komunikatywność

## **Pracownik magazynu**

### **Wymagania:**

- Minimum roczne doświadczenie pracy w magazynie
- Podstawowa znajomość zasad funkcjonowania magazynu i gospodarki magazynowej
- Uprawnienia do obsługi wózków widłowych
- Znajomość pakietu Ms Office
- Gotowość do pracy w systemie zmianowym

Jeżeli któryś z opisanych profili Państwu odpowiada i macie Państwo ochotę przyczynić się swoją energią, wytrwałością oraz zamiłowaniem do pracy w zespole i do rozwoju przedsiębiorstwa w branży o bardzo dużej dynamice, to będziemy cieszyć się z Państwa nadesłanych do nas dokumentów aplikacyjnych.

**Ponadto wszystkie zainteresowane osoby zapraszamy w dniu 20.12.2007 w godzinach między 11.00 a 15.00 na „Drzwi otwarte” do siedziby naszej firmy przy ul. Spółdzielczej 45 w Jeleniej Górze.**

DWS Draexlmaier Wyposażenie Wnętrz Samochodowych Sp. z o. o  
Katarzyna Leśniewska  
Tel. 075/ 75 38 934  
ul. Spółdzielcza 45  
58-500 Jelenia Góra

[lesniewska.katarzyna@draexlmaier.de](mailto:lesniewska.katarzyna@draexlmaier.de)